

goccia
ILLUMINAZIONE

2022

light



DISEGNO DELLA LUCE

DESIGN OF THE LIGHT

Quando il progetto di design prende il via dall'intuizione, l'ingegnerizzazione segue il processo fino a definire l'estetica e la realizzazione - la forma segue la funzione, ma entrambe seguono la luce. E la luce è allo stesso tempo il fine ultimo e la spinta di ricerca originaria.

When the design project starts from intuition, the engineering follows the process until it defines the aesthetics and the realization - the form follows the function, but both follow the light. And light is at the same time the ultimate goal and the original drive of the research.

LUCE NELLA FORMA

LIGHT INTO THE FORM

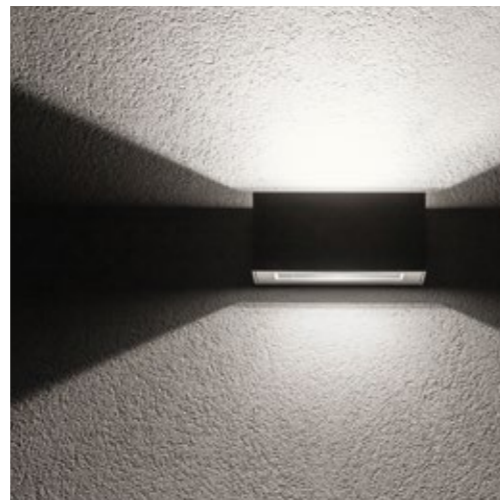


- 5 **INDICE PER SERIE**
INDEX BY SERIES
- 6 **INDICE PER APPLICAZIONE**
INDEX BY APPLICATION
- 10 **PROFILO AZIENDALE**
COMPANY PROFILE
- 20 **PRODOTTI**
PRODUCTS
- 297 **INFORMAZIONI GENERALI**
GENERAL INFORMATION
- 304 **INDICE PER CODICE**
INDEX BY CODE

goccia
ILLUMINAZIONE

Il principio di GOCCIA ILLUMINAZIONE è da sempre dare alla luce alloggio, protezione e libertà di espressione - questa la funzione. Trasformare un concetto in un prodotto finito risulta ogni volta una sfida entusiasmante, ricca di scelte ed impegno, sostenibile nel segno del made in Italy, per arrivare ad illuminare l'architettura, i giardini e gli spazi esterni, per portare luce alle persone che li vivono. Con questo spirito e sempre rinnovato entusiasmo, GOCCIA ILLUMINAZIONE porta luce nella forma.

The principle of GOCCIA ILLUMINAZIONE has always been to give a space to the light, protection and freedom of expression - this is the function. Transforming a concept into a finished product is every time an exciting challenge, full of choices and commitment, sustainable in the sign of the made in Italy, to finally illuminate architecture, gardens and outdoor spaces, to bring light to the people who live them. With this spirit and with always renewed enthusiasm, GOCCIA ILLUMINAZIONE brings light into the form.



INDICE PER SERIE

INDEX BY SERIES

- 130 CANTHARELLUS
- 138 CANTHUS
- 100 CLOCK
- 226 CORINTHIA
- 250 DOCKS
- 160 I-DEA
- 152 I-LUX
- 144 I-MAGO
- 266 JACK
- 178 K³
- 258 KASKO
- 238 KYKLO
- 244 LUNETTE
- 232 LUX SHOWER
- 274 MARINA
- 20 PASSUM
- 80 QUANTUM
- 284 RGBW
- 114 SERVER POINT
- 198 SMALL, MIDI, MAXI & SUPERMAXI
- 50 SQUEEZE
- 58 STAMP
- 122 STANDING
- 210 TRIANGOLO
- 220 VOLTO
- 170 WASH

INDICE PER APPLICAZIONE
INDEX BY APPLICATION

INCASSI A TERRA / GROUND RECESSED



PASSUM UP 22 PASSUM UP ULTRAFLAT 25 PASSUM INOX 20 PASSUM SIDEWARDS 32 PASSUM SPOT 38

CALPESTABILI DI SUPERFICIE / GROUND SURFACE MOUNTED



SQUEEZE UP 56 SQUEEZE Ø 77 52 SQUEEZE Ø 180 54

SEGNAPASSO DA INCASSO E SUPERFICIE / RECESSED AND SURFACE MOUNTED STEPLIGHT



QUANTUM 80 QUANTUM GLASS 80 PASSUM 20 SQUEEZE 50 SQUEEZE Ø 77 50



STAMP 60 STAMP 60 STAMP GLASS 70 STAMP SIDE LIGHT 76

EFFETTI A PARETE / WALL EFFECTS



WASH 22 170 WASH 52 170 K³ MINILED 180 K³ WRITER 186 K³ POWER 192



STAMP SIDE LIGHT 76 CORINTHIA 226 VOLTO 220

PROIETTORI / PROJECTORS



CLOCK 100 PASSUM SPOT 38 K³ 192 VOLTO 220

DOWNLIGHT DA INCASSO E SUPERFICIE / RECESSED AND SURFACE MOUNTED DOWNLIGHT



PASSUM DOWNLIGHT 42 KYKLO 238 LUX SHOWER 30 236 LUX SHOWER 100 237 LUX SHOWER 200 234

INDICE PER APPLICAZIONE
INDEX BY MOUNTING

PARETE E SOFFITTO / WALL AND CEILING



LUNETTE
244



DOCKS
250



KASKO
258



JACK
266



MARINA
274



TRIANGOLO
210



SMALL, MIDI, MAXI
198



SUPERMAXI
205

TORRETTE MULTIFUNZIONE / GARDEN POWER POINTS



SERVER POINT
114

PALI E ARREDO URBANO / POSTS AND URBAN LIGHTING



CANTHARELLUS
130



I-MAGO
144



I-LUX
152



I-DEA
160



CLOCK
110



STAMP POST
66



STANDING
122



QUANTUM POST
96



TRIANGOLO
216



JACK
273



CANTHUS
138



TRIANGOLO CITY
217

RGBW



RGBW PASSUM
288



RGBW CLOCK
290



RGBW K³
291





GOCCIA ILLUMINAZIONE



Da oltre 40 anni GOCCIA ILLUMINAZIONE realizza prodotti unici per l'illuminazione da esterno per l'Italia e per il mondo. La costante crescita concentrata sullo sviluppo di questo settore ha portato l'originariamente piccola attività industriale di Poncarale, a sud di Brescia, ad espandersi dal 1977 fino ad oggi su cinque aree produttive adiacenti, dislocate su di una superficie di capannoni e uffici di oltre 8.000 metri quadrati. La goccia, simbolo internazionale ed intuitivo della tenuta stagna nella normativa per apparecchi illuminanti all'epoca della fondazione, diede il nome e la traccia che ancora oggi seguiamo in costante evoluzione tecnica per soddisfare le esigenze dei nostri clienti e proporre nuovi percorsi nella luce.

For over 40 years GOCCIA ILLUMINAZIONE has been producing unique products for outdoor lighting for Italy and the world. The constant growth concentrated on the development in this sector has led the originally small industrial activity of Poncarale, south of Brescia, to expand from 1977 until today on five adjacent production areas, spread over an area of warehouses and offices of over 8.000 square meters. The drop (goccia in Italian), an international and intuitive symbol of watertightness in the legislation for lighting fixtures at the time of its foundation, gave the name and the trace that we still follow in constant technical evolution to meet the needs of our customers and propose new paths in the light.



LUCE MADE IN ITALY

LIGHT MADE IN ITALY

DA OLTRE 40 ANNI PRODOTTI UNICI PER L'ILLUMINAZIONE DA ESTERNI

FOR OVER 40 YEARS
UNIQUE PRODUCTS
FOR OUTDOOR LIGHTING

goccia
ILLUMINAZIONE

1977

La serie **GOCCIA** apre la strada nell'illuminazione per esterno come plafoniera colorata e versatile.

The **GOCCIA** series leads the way in outdoor lighting as a colorful and versatile lamp.



1980

TRIANGOLO porta le innovative forme triangolari, il design caratteristico negli anni a venire.

TRIANGOLO brings the innovative triangular shape, distinctive design for years to come.



1990

KASKO e l'alluminio segnano il salto di qualità per tenuta, robustezza e finitura. E allo stesso tempo l'inventiva esplora nuovi scenari, come per **SUMMERTIME**.

KASKO and aluminum mark the breakthrough in terms of watertight, strength and finish. And at the same time creativity explores new scenarios, as for **SUMMERTIME**.



2000

Prosegue l'evoluzione tecnica e dell'illuminazione architettonica con **SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI** e **STRIKE**, nella prima versione LED.

The technical and architectural lighting evolution carries on with **SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI** and **STRIKE**, in the first LED version.



2010

La tecnologia LED più avanzata si combina col concetto di modularità: arrivano **QUANTUM** e **I-MAGO**.

The most advanced LED technology is combined with the concept of modularity: **QUANTUM** and **I-MAGO**.



2020

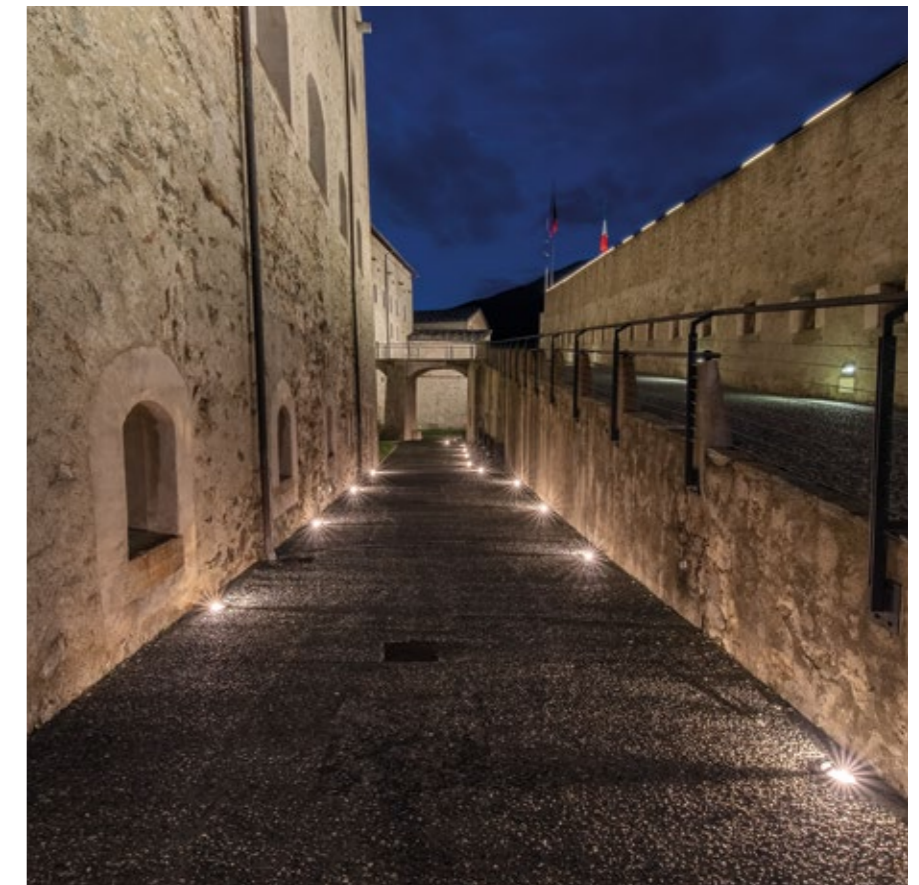
La gamma si arricchisce, l'innovazione e le performance crescono nel contesto consolidato di estetica, resistenza e qualità.

The range is enriched, innovation and performance grow in the consolidated context of aesthetics, resistance and quality.



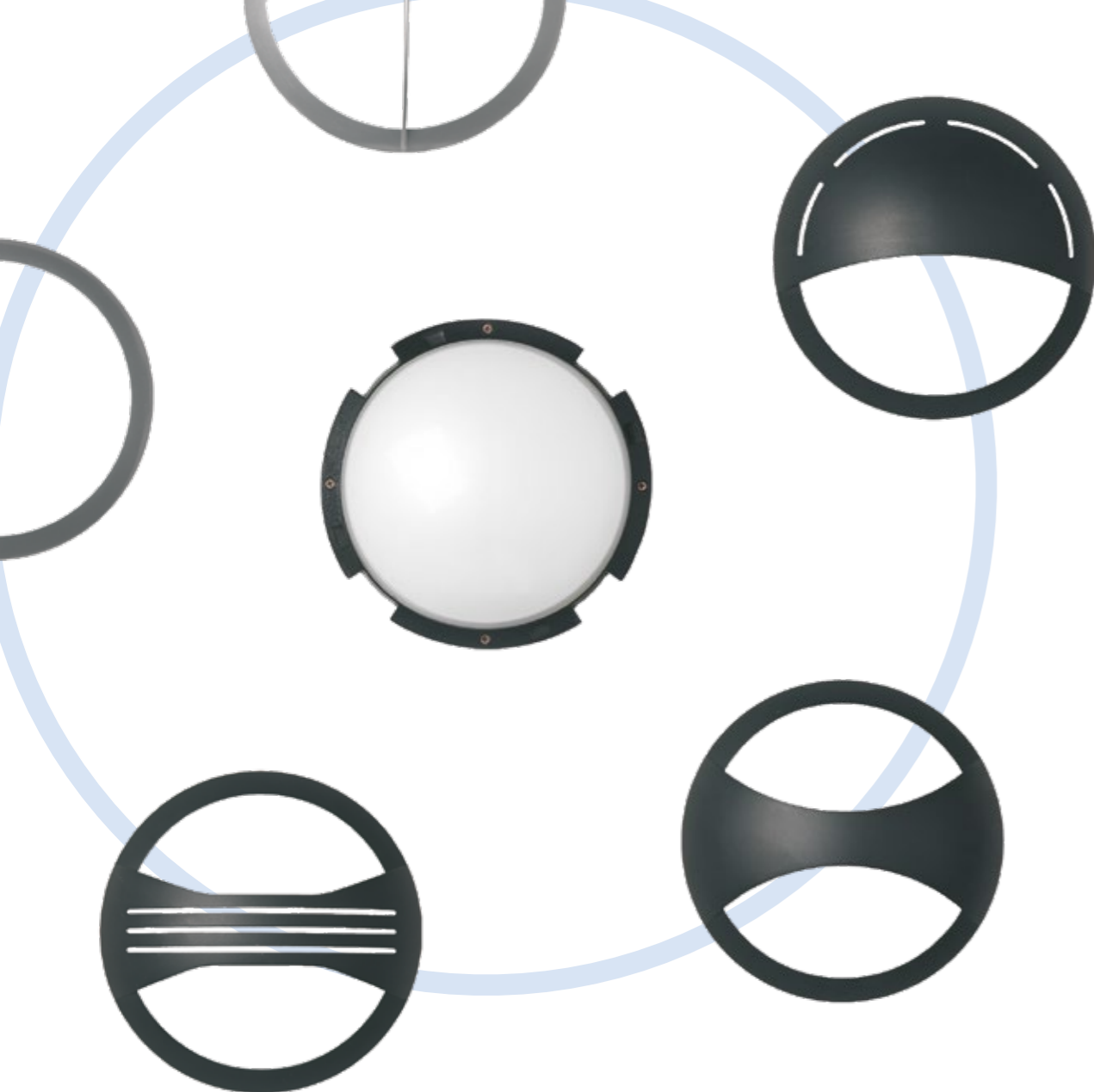
ACCENDERE SEMPRE NUOVI PERCORSI: UN DIALOGO NELLA LUCE

ALWAYS ENLIGHTENING NEW PATHS:
A DIALOGUE IN THE LIGHT



Ogni lampada che GOCCIA ILLUMINAZIONE sviluppa trova completamente nella sua realizzazione. Da qui comincia un altro viaggio che la porta al punto dove sarà installata e accesa, un punto che a sua volta diventa nuovo completamento e destinazione: una terrazza, un sottopasso, un giardino, un viale alberato. Una lampada per l'esterno - questa la sua natura - al confine tra lo spazio chiuso e quello aperto, oppure lungo la via tra luoghi diversi. È qui che prosegue il suo viaggio, con chi in questa luce cammina, si ferma per qualche tempo, torna a casa. Questo percorso significa una attenzione continua nel tempo ad ognuna delle diverse fasi. Lo tracciamo con la passione dei colleghi in azienda, attraverso la catena di distribuzione, gli architetti, i progettisti e gli installatori. Ogni volta diverso e acceso di novità, è il percorso che ci guida in un entusiasmante dialogo con i momenti, con i luoghi e con le persone.

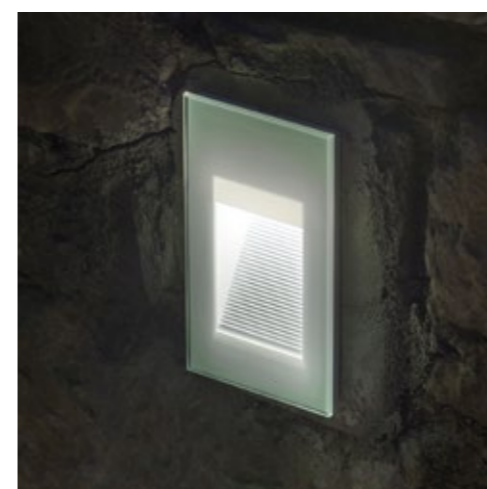
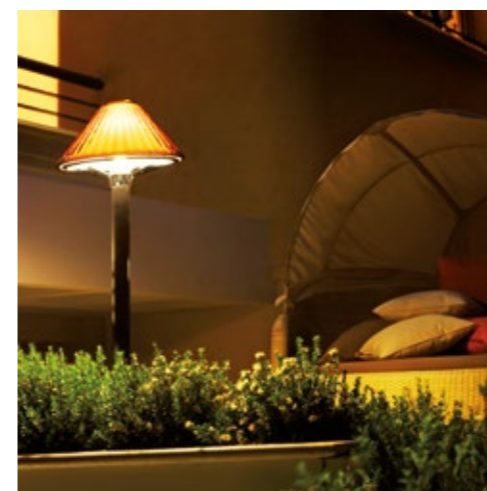
Each lamp that GOCCIA ILLUMINAZIONE develops finds completion in its realization. From here begins another journey that takes it to the point where it will be installed and lit, a point which in turn becomes a new completion and destination: a terrace, an underpass, a garden, a tree-lined avenue. A lamp for the outdoors - this is its nature - on the border between closed and open spaces, or along the way between different places. It is here that its journey goes on, with those who walk in this light, stop for a while, come back home. This path means continuous attention over time to each of the different phases. We trace it with the passion of colleagues in the company, through the distribution chain, architects, designers and installers. Each time different and bright of novelty, it is the path that guides us in an enthusiastic dialogue with the moments, with the places and with the people.



LIGHTS ON MODULARITY

modularità s. f. [der. di modulare]. – Proprietà di ciò che è modulare: m. di una composizione, di una struttura (composta di più elementi); in partic., in urbanistica, in architettura, nell'arredamento, nel disegno industriale, e anche in alcune manifestazioni artistiche non figurative, la ripetizione di una medesima forma o struttura che grazie ad accorgimenti o accessori consente varie possibilità di composizione.

modularity noun [U] - Property of what is modular: m. of a composition, of a structure (composed of several elements); in particular, in urban planning, architecture, furniture, industrial design, and even in some non-figurative artistic manifestations, the repetition of the same shape or structure which, thanks to devices or accessories, allows various possibilities of composition.



Il concetto di modularità è strettamente legato alle strategie di design e di assemblaggio in chiave produttiva: l'intercambiabilità degli elementi ottimizza il processo a monte della realizzazione del prodotto finito.

L'intuizione è quella di scorporare questo concetto in fase di ingegnerizzazione per permetterne la messa in pratica all'installatore o all'utente finale. Il risultato sono prodotti basilari che si formano con le loro componenti in combinazioni svariate e così rendono possibile una personalizzazione ed un effetto illuminotecnico specifici per l'applicazione desiderata. Da diversi anni il sistema modulare è proposto con grande successo, diventando quasi un marchio di fabbrica di GOCCIA ILLUMINAZIONE. Una riconoscibilità ed un riscontro motivati anche dal grande vantaggio di fornire personalizzate e competitive, ma soprattutto dalla libertà compositiva nell'illuminazione.

The concept of modularity is closely connected to the design and assembly strategies in a production key: the interchangeability of the elements optimizes the process upstream of the realization of the finished product.

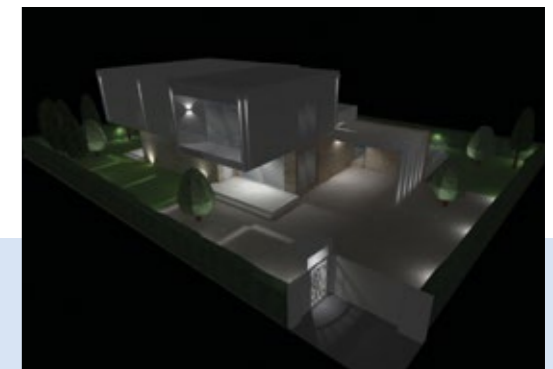
The intuition is to separate this concept in the engineering phase to allow the installer or the end user to put it into practice. The result is basic products that are formed with their components in various combinations and thus make customization possible and to create a specific lighting effect for the desired application. For several years the modular system has been proposed with great success, almost becoming a trademark of GOCCIA ILLUMINAZIONE. A recognition and feedback also motivated by the great advantage of customized and competitive supplies, but above all by freedom in lighting composition.

Nella filiera che va dalla produzione industriale fino alla realizzazione del progetto architettonico pubblico e privato GOCCIA ILLUMINAZIONE segue con dedizione ed esperienza clienti ed interessati per lo sviluppo nell'ambito illuminotecnico, con i materiali e i servizi a disposizione.

- Curve fotometriche
- Fotometrie digitali Eulumdat e IES
- Consulenza specifica prodotto
- Consulenza progetto
- Consulenza normative e certificazioni
- Sviluppo calcolo illuminotecnico e render
- Fotoinserimenti e prove RGB
- Richieste illuminotecniche speciali

In the supply chain that goes from industrial production to the realization of the public and private architectural project, GOCCIA ILLUMINAZIONE follows with dedication and experience customers and interested parties for the development in the lighting engineering field, with the materials and services available.

- Photometric curves
- Eulumdat and IES digital photometries
- Specific product advice
- Project consulting
- Regulatory advice and certifications
- Lighting calculation and rendering development
- Photo editing and RGB tests
- Special lighting requests



Per assicurare il miglior risultato nel contesto del progetto illuminotecnico, GOCCIA ILLUMINAZIONE supporta architetti e lighting designers. In contatto diretto coi progettisti, il nostro ufficio progettazione offre soluzioni e aiuto per la soddisfazione dei clienti. L'ufficio progettazione sviluppa anche calcoli illuminotecnici dedicati, con rendering di riferimento per applicazioni specifiche. Sul nostro sito web sono disponibili i dati fotometrici e le curve illuminotecniche per le applicazioni e le serie desiderate, qui potete richiedere senza impegno la nostra collaborazione per il vostro progetto - goccia.it

To ensure the best result in the context of the lighting project, GOCCIA ILLUMINAZIONE supports architects and lighting designers. In direct contact with the designers, our lighting project department offers solutions and help for customer satisfaction. The lighting project department also develops dedicated lighting calculations, with reference rendering for specific applications. Photometric data and lighting curves for the desired applications and series are available on our website, here you can request our collaboration for your project without obligation - goccia.it

L'IDEA CREATIVA DIVENTA REALTÀ

CREATIVE IDEAS BECOME REALITY

INCASSI A TERRA,
A PARETE E
DOWNLIGHT

GROUND OR WALL
RECESSED AND
DOWNLIGHT

PASSUM



PASSUM è la famiglia di apparecchi da incasso per esterni ad alte prestazioni, con massima tecnologia di illuminazione e straordinaria flessibilità e precisione nell'installazione. Contraddistinta da solidità, perfetta tenuta stagna, resistenza alla corrosione, si articola nelle diverse versioni in alluminio o acciaio inox AISI 316L.

PASSUM UP è la scelta per l'illuminazione da incasso verso l'alto, modulare e componibile secondo le esigenze, dispone inoltre di una versione ad altezza d'installazione minimizzata - ultraflat.

PASSUM SIDEWARDS è la serie per l'illuminazione radente laterale da incasso su percorsi e pavimentazioni. Le alte prestazioni delle unità LED sono ottimizzate dalle ottiche con tecnologia per l'emissione laterale - side emitter.

PASSUM SPOT rappresenta l'applicazione più innovativa della famiglia, grazie ai performanti LED e alle ottiche orientabili che ne fanno un inedito proiettore da incasso a pavimento.

PASSUM DOWNLIGHT è la versione downlight da incasso a soffitto. Il sistema di ganci di fissaggio consente di montare le lampade precablate, grazie alla versione ultraflat anche in altezze limitate.

PASSUM is the family of high performance recessed luminaires for outdoor use, with maximum lighting technology and extraordinary flexibility and precision in installation. Characterized by solidity, perfect watertightness, resistance to corrosion, it is divided into different versions in aluminum or AISI 316L stainless steel.

PASSUM UP is the choice for upward recessed lighting, modular and adaptable according to all needs, it also has a version with minimized installation height - ultraflat.

PASSUM SIDEWARDS is the series for recessed side grazing lighting on paths and pavements. The high performance of the LED units is optimized by the optics with side emitter technology.

PASSUM SPOT represents the most innovative application of the family, thanks to the high-performance LEDs and the adjustable optics that make it a brand new recessed floor projector.

PASSUM DOWNLIGHT is the recessed ceiling downlight version. The fixing hook system allows pre-wired lamps to be mounted, thanks to the ultraflat version even in limited heights.

GROUND OR WALL RECESSED



PASSUM UP
Ø 70



PASSUM UP
Ø 125



PASSUM UP
Ø 125 ultraflat



PASSUM UP
Ø 180



PASSUM UP
Ø 245



PASSUM SIDEWARDS
Ø 70



PASSUM SIDEWARDS
Ø 125



PASSUM SIDEWARDS
Ø 180



PASSUM SPOT
Ø 180

CEILING RECESSED



PASSUM DOWNLIGHT
Ø 70



PASSUM DOWNLIGHT
Ø 125



PASSUM DOWNLIGHT
Ø 125 ultraflat



PASSUM DOWNLIGHT
Ø 180



PASSUM DOWNLIGHT
Ø 245

PASSUM UP

Massima componibilità

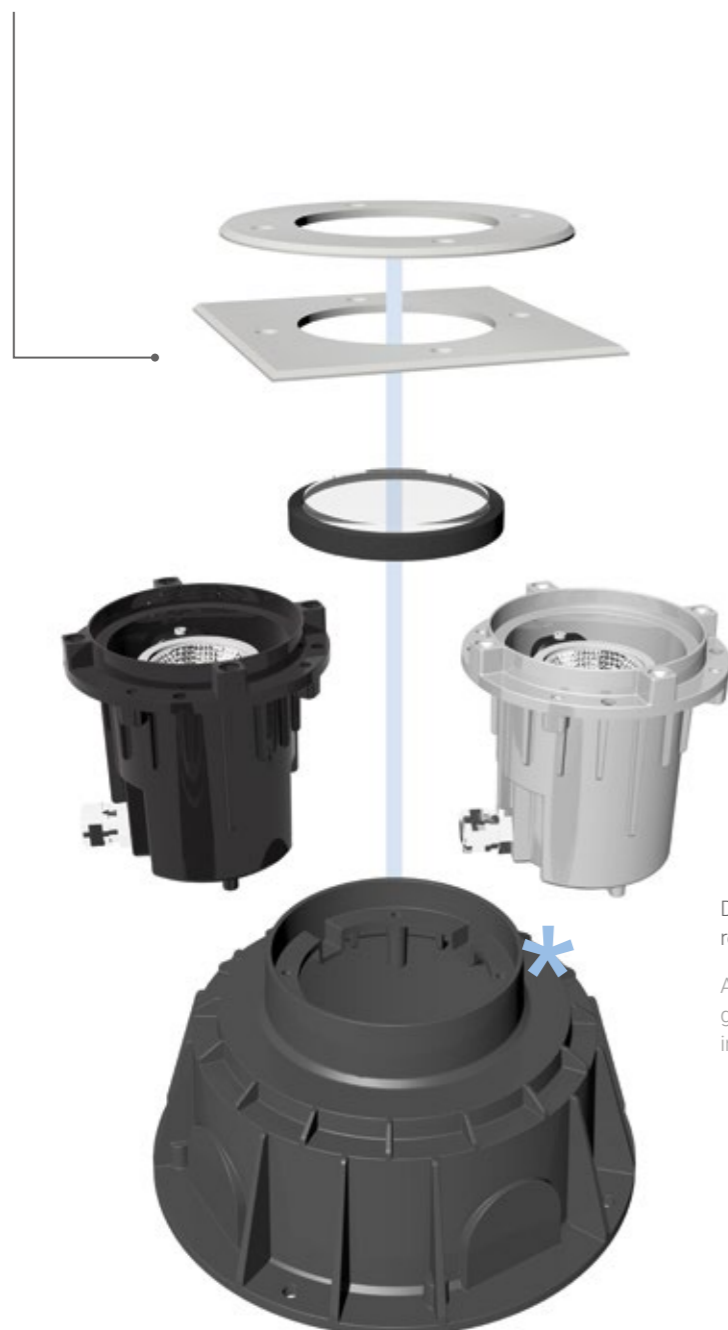
Le lampade della serie sono fornite in 3 elementi separati:

- **controcassa da interrare** a ridotto spessore in tecnopolimero stabilizzato
- **corpo lampada** in alluminio o INOX AISI 316L, disponibile in 4 diametri: Ø 70, 125, 180 e 245 mm. Con vetro temperato trasparente, spessore da 6 a 12 mm. Versione Ø 125 ultraflat a basso spessore con vetro opale
- **flange di chiusura intercambiabili**, fornite a parte, tonde in alluminio primario, tonde e quadre in INOX AISI 316L con viti inox a brugola

Maximum modularity

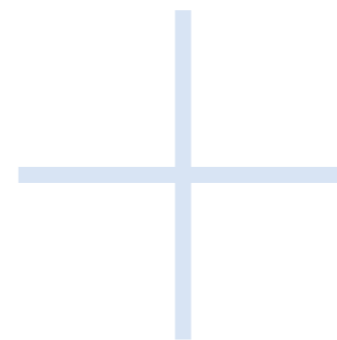
The lighting fittings of the range are supplied in 3 separate parts:

- low depth **recessing box** in waterproof technopolymer
- **light body** in aluminium or AISI 316L stainless steel, available in Ø 70/125/180 and 245 mm. Security tempered glass, thickness from 6 to 12 mm. Ultraflat Ø 125 version with opal glass
- **covering flanges**, supplied separately, available in copper free aluminium or in AISI 316L stainless steel with stainless steel screws



Dopo l'installazione nella cassaforma, è possibile regolare la messa a bolla del corpo lampada.

A complete regulation to align the fitting to the ground is possible even after the recessed box installation.

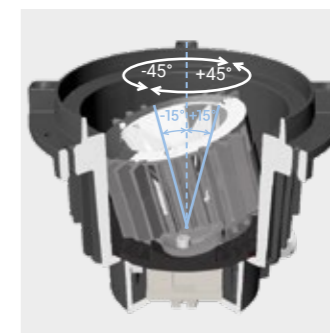


Calpestabili e carrabili

T_s ≤ 40°C. Carico massimo da 2.000 a 3.500 kg (1.000 kg per Ø 70 mm).

Walk over and drive over

Surface T_s ≤ 40°C and max load 2.000-3.500 kg (1.000 kg for Ø 70 mm).



Ottica basculante e rotante

Lottica delle lampade è basculabile per ±15° / 25° (escluso Ø 70) e ruota sul piano orizzontale per un corretto posizionamento del fascio luminoso.

Adjustable and rotating optic

Fully adjustable optic (fixed for Ø 70 mm). Vertically ±15° for Ø 125 / 180 mm and ±15° / ±25° for Ø 245 mm. Horizontally for the right firing.



Cavi in dotazione

Fornito con 0,5 m di cavo interrabile H07RN-F per Ø 125 - 180 - 245 (giunti stagni di connessione opzionali da ordinare separatamente - pag. 49). Cavo in silicone 0,2 m con connettori di isolamento termorestringenti per Ø 70.

Cables supplied

Ø 125 - 180 - 245 fittings are pre-wired with 0,5 m H07RN-F cable (optional waterproof connections to be ordered separately - page 49). Ø 70 fittings are pre-wired with 0,2 m silicone cable and heat-shrinkable insulation connectors.

PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



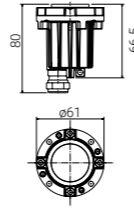
CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 70 mm



aluminium



AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1412	aluminium	LED	1	135	77	38°
1413			3	240	130	
1491	AISI 316L stainless steel		1	135	77	
1494			3	240	130	

Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 48)

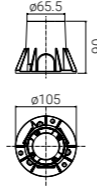
IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + MT7)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 70 mm



Code	Description
1411	Cassaforma Ø 70 in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 70 mm in waterproof technopolymer

FLANGE / FLANGES 70 mm



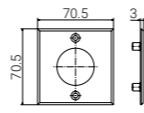
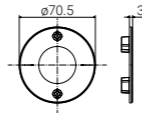
code 1511 GM



code 1512 IN



code 1513 IN



Code	Description
1511	● GM - metallized grey Flangia tonda Ø 70 in alluminio / Round flange Ø 70 in aluminium
1512	● IN - stainless steel Flangia tonda Ø 70 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 70 in AISI 316L stainless steel
1513	Flangia quadrata 70x70 in acciaio inox AISI 316L / Square flange 70x70 in AISI 316L st. steel

Su richiesta / On Request

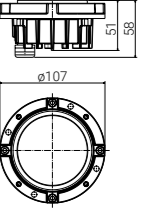
L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato / The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented

PASSUM UP

Incasso a terra o parete basso spessore / Ground or wall recessed low depth



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 125 mm ULTRAFLAT



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1401	aluminium	LED	8	800	347	diffuse
3K - 3000 K						
4K - 4000 K						

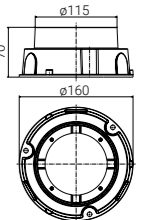
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

12-24V low voltage (code + LV)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 125 mm ULTRAFLAT



Code	Description
1423	Cassaforma ultraflat Ø 125 mm con profondità di incasso molto contenuta in tecnopolimero stabilizzato / Ultraflat in-ground box Ø 125 mm in waterproof technopolymer

FLANGE / FLANGES 125 mm



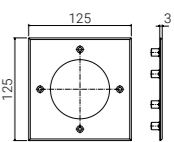
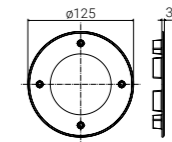
code 1521 GM



code 1522 IN



code 1523 IN



Code	Description
1521	● GM - metallized grey Flangia tonda Ø 125 in alluminio / Round flange Ø 125 in aluminium
1522	● IN - stainless steel Flangia tonda Ø 125 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 125 in AISI 316L stainless steel
1523	Flangia quadrata 125 x 125 in acciaio inox AISI 316L / Square flange 125 x 125 in AISI 316L st. steel

Su richiesta / On Request

L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato / The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented

PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed

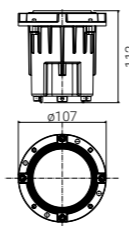


CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 125 mm



aluminium

AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
1422	aluminium	3K - 3000 K 4K - 4000 K	LED	6,5	951	636	38°
1424		-	GU10	5	-	-	-
1495	AISI 316L stainless steel	3K - 3000 K 4K - 4000 K	LED	4	380	256	38°
1496		-	GU10	5	-	-	-

Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)

Ottiche basculanti / Adjustable optics 1422, 1495 ±15° / 1424, 1496 ± 8°

Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)

GU10 L max 57 mm (forniti senza lampadina / supplied without lamp)

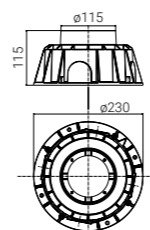
IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

10+52V low voltage (code + LV)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 125 mm



Code	Description
1421	Cassaforma Ø 125 in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 125 mm in waterproof technopolymer

PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



FLANGE / FLANGES 125 mm



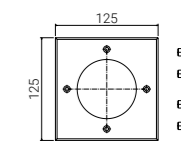
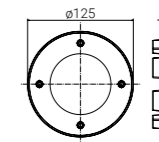
code 1521 GM



code 1522 IN



code 1523 IN



Code	Description
1521	GM - metallized grey
1522	IN - stainless steel
1523	

Description
Flangia tonda Ø 125 in alluminio / Round flange Ø 125 in aluminium
Flangia tonda Ø 125 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 125 in AISI 316L stainless steel
Flangia quadrata 125 x 125 in acciaio inox AISI 316L / Square flange 125 x 125 in AISI 316L st. steel

Su richiesta / On Request

L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato / The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented



PASSUM UP

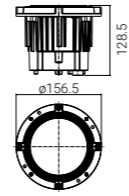
Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 180 mm



aluminium AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1432	aluminium	LED	11	1640	1060	38°
1433			18	2990	1900	
1434	AISI 316L stainless steel	GU10	7-8	-	-	-
1497		LED	6,5	951	636	38°
1498		GU10	7-8	-	-	-

Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)

Ottiche basculanti / Adjustable optics ±15°

Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)

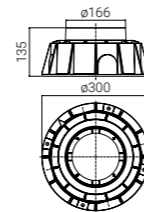
GU10 L max 86 mm (forniti senza lampadina / supplied without lamp)

IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 180 mm



Code	Description
1431	Cassaforma Ø 180 mm in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 180 mm in waterproof technopolymer

PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



FLANGE / FLANGES 180 mm



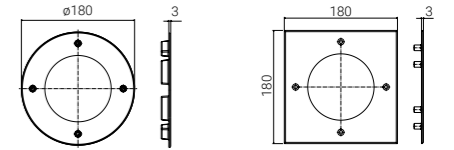
code 1531 GM



code 1532 IN



code 1533 IN



Code	Description
1531	GM - metallized grey
1532	IN - stainless steel
1533	IN - stainless steel

Description
Flangia tonda Ø 180 in alluminio / Round flange Ø 180 in aluminium
Flangia tonda Ø 180 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 180 in AISI 316L stainless steel
Flangia quadrata 180 x 180 in acciaio inox AISI 316L / Square flange 180 x 180 in AISI 316L st. steel

Su richiesta / On Request

L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato / The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented





PASSUM UP

Incasso a terra / Ground recessed



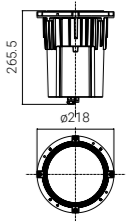
CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 245 mm



code 1440



code 1442

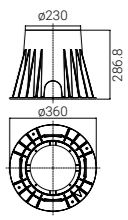


Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1440	aluminium	LED	23	3329	2434	38°
1442			33	4920	3180	
1444		E27	30	-	-	-

Fasci opzionali / Optional beams
 1440, 1442 18° (code + 18), 1440 70° (code + 70), 1442 90° (code + 90)
 Ottiche basculanti / Adjustable optics 1440 ±15°, 1442, 1444 ±25°
 Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)
 E27 L max 195 mm (fornito senza lampadina / supplied without lamp)
 IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request
 2700K (code + 27K)
 Versione dimmerabile / Dimmable version

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 245 mm



Code	Description
1441	Cassaforma Ø 245 mm in tecnopolimero stabilizzato da interrare / In-ground box Ø 245 mm in waterproof technopolymer

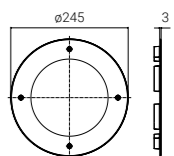
FLANGE / FLANGES Ø 245 mm



code 1541 GM



code 1542 IN



Code	Description
1541	Flangia tonda Ø 245 in alluminio / Round flange Ø 245 in aluminium
1542	Flangia tonda Ø 245 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 245 in AISI 316L stainless steel

Su richiesta / On Request
 L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato /
 The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented

PASSUM SIDEWARDS



Calotte intercambiabili

Sono fornite a parte con diverse possibilità di orientare la luce radente e finiture.

Changeable canopies

The covering canopies, in different finishing, allow several light emissions.



Dopo l'installazione nella cassaforma, è possibile regolare la messa a bolla del corpo lampada.

A complete regulation to align the fitting to the ground is possible even after the recessed box installation.

Massima componibilità

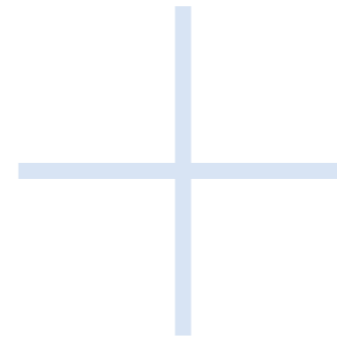
Le lampade della serie sono fornite in 3 elementi separati:

- **controcassa da interrare** a ridotto spessore in tecnopolimero stabilizzato
- **corpo lampada** in alluminio o INOX AISI 316L, disponibile in 3 diametri: Ø 70, 125 e 180 mm
- **calotte di chiusura**, fornite a parte, con diverse possibilità di illuminazione radente: singola, doppia 2x90°, 180° e 360°

Maximum modularity

The lighting fittings of the range are supplied in 3 separate parts:

- low depth **recessing box** in waterproof technopolymer
- **light body** in aluminium or AISI 316L stainless steel, available in Ø 70/125 and 180 mm
- **covering canopies**, supplied separately, available in different emissions: 90°, 2x90°, 180° and 360°



Calpestabili e carrabili

T_s ≤ 40°C. Carico massimo 2.000 kg.

Walk over and drive over

Surface T_s ≤ 40°C and max load 2.000 kg.



Ottica side emitter

LED con ottica side emitter progettata per deviare tutta la luce radente sui lati.

Side emitter optic

The lens directs the light along the ground surface.



Cavi in dotazione

Fornito con 0,5 m di cavo interrabile H07RN-F per Ø 125 - 180 (giunti stagni di connessione opzionali da ordinare separatamente - pag. 49). Cavo in silicone 0,2 m con connettori di isolamento termorestringenti per Ø 70.

Cables supplied

Ø 125 - 180 fittings are pre-wired with 0,5 m H07RN-F cable (optional waterproof connections to be ordered separately - page 49). Ø 70 fittings are pre-wired with 0,2 m silicone cable and heat-shrinkable insulation connectors.

PASSUM SIDEWARDS

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



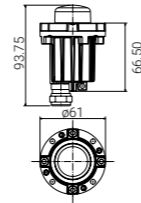
CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 70 mm



aluminium



AISI 316L stainless steel

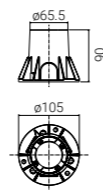


Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1415	aluminium	LED	1	135	1x29	-
1416			3	240	1x52	
1481	AISI 316L stainless steel	LED	1	135	1x29	-
1484			3	240	1x52	

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 48)
 Carico max. / Max load
 2.000 kg codes + 1515, 1516, 1517, 1519 / 500 kg codes + 1591, 1593, 1594
 IP 67 con calotte / IP 67 with canopies

Su richiesta / On Request
 2700K (code + **27K**)
 Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + **MT7**)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 70 mm



Code	Description
1411	Cassaforma Ø 70 in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 70 mm in waterproof technopolymer

PASSUM SIDEWARDS

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



CALOTTE DI CHIUSURA / COVERING CANOPIES Ø 70 mm



code 1515 GM



code 1516 GM



code 1517 GM



code 1519 GM



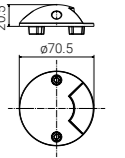
code 1591 IN



code 1593 IN



code 1594 IN



Code	Description
1515	Calotta 1x90° in alluminio / Canopy 1x90° in aluminium
1516	Calotta 180° in alluminio / Canopy 180° in aluminium
1517	Calotta 2x90° in alluminio / Canopy 2x90° in aluminium
1519	Calotta 360° in alluminio / Canopy 360° in aluminium
1591	Calotta 1x90° in acciaio inox AISI 316L / Canopy 1x90° in AISI 316L stainless steel
1593	Calotta 2x90° in acciaio inox AISI 316L / Canopy 2x90° in AISI 316L stainless steel
1594	Calotta 360° in acciaio inox AISI 316L / Canopy 360° in AISI 316L stainless steel

Su richiesta / On Request
 L'insieme corpo lampada+calotta viene fornito montato e sigillato /
 The set light body+canopy can be supplied assembled and sealed

code 1427 + 1525



PASSUM SIDEWARDS

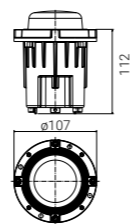
Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 125 mm



aluminium AISI 316L stainless steel

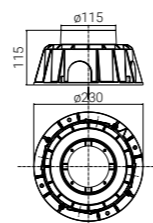


Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1427	aluminium	LED	4	380	1x58	-
1485	AISI 316L stainless steel					

IP 67 con calotte / IP 67 with canopies

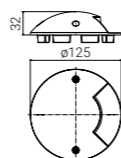
Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
10=52V low voltage (code + LV)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 125 mm



Code	Description
1421	Cassaforma Ø 125 in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 125 mm in waterproof technopolymer

CALOTTE DI CHIUSURA / COVERING CANOPIES Ø 125 mm



Code	Description
1525	Calotta 1x90° in alluminio / Canopy 1x90° in aluminium
1526	Calotta 180° in alluminio / Canopy 180° in aluminium
1527	Calotta 2x90° in alluminio / Canopy 2x90° in aluminium
1529	Calotta 360° in alluminio / Canopy 360° in aluminium

Su richiesta / On Request
L'insieme corpo lampada+calotta viene fornito montato e sigillato /
The set light body+canopy can be supplied assembled and sealed

PASSUM SIDEWARDS

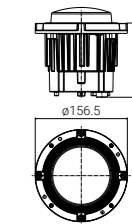
Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 180 mm



aluminium AISI 316L stainless steel

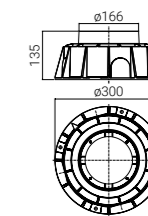


Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1436	aluminium	LED	11	1640	1x68	-
1487	AISI 316L stainless steel					

IP 67 con calotte / IP 67 with canopies

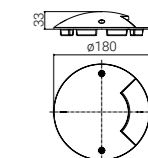
Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 180 mm



Code	Description
1431	Cassaforma Ø 180 mm in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 180 mm in waterproof technopolymer

CALOTTE DI CHIUSURA / COVERING CANOPIES Ø 180 mm



Code	Description
1535	Calotta 1x90° in alluminio / Canopy 1x90° in aluminium
1536	Calotta 180° in alluminio / Canopy 180° in aluminium
1537	Calotta 2x90° in alluminio / Canopy 2x90° in aluminium
1539	Calotta 360° in alluminio / Canopy 360° in aluminium

Su richiesta / On Request
L'insieme corpo lampada+calotta viene fornito montato e sigillato /
The set light body+canopy can be supplied assembled and sealed

PASSUM SPOT

Prodotto completo

Le lampade della serie sono fornite assemblate:

- **corpo lampada** in alluminio o acciaio INOX AISI 316L
- **calotta di chiusura** in alluminio primario a doppia verniciatura



Complete product

The lighting fittings of the range are supplied assembled:

- **light body** in aluminum or AISI 316L stainless steel
- **covering canopy** in aluminium with double layer of powder painting



Controcassa

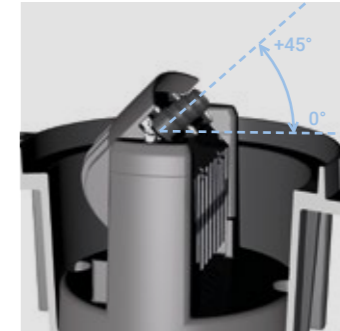
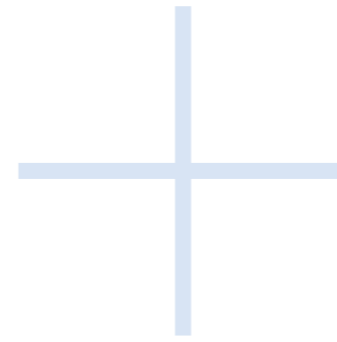
Controcassa da interrare a ridotto spessore in tecnopolimero stabilizzato.

In-ground box

Low depth **recessing box** in waterproof technopolymer

Dopo l'installazione nella cassaforma, è possibile regolare la messa a bolla del corpo lampada.

A complete regulation to align the fitting to the ground is possible even after the recessed box installation.



Ottica orientabile

Il gruppo ottico è facilmente regolabile sul piano verticale e consente di orientare la luce da 0° a +45° nella direzione desiderata.

Adjustable optic

The optic unit is easily adjustable and permits to orient the light at the ground surface until 45° upwards.



PASSUM SPOT

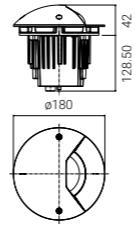
Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



LAMPADE CON CALOTTA E LUCE ORIENTABILE / LUMINAIRES WITH CANOPY AND ADJUSTABLE OPTIC Ø 180 mm



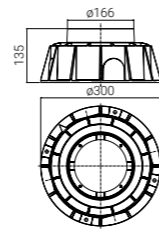
aluminium AISI 316L st. steel body + al. canopy



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1438	aluminium body + aluminium canopy	LED	8	750	534	40°
1488	AISI 316L st. steel body + aluminium canopy					

Fasci opzionali / Optional beams 12° (code + 12)
 Ottiche orientabili / Adjustable optics 0° +45°

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 180 mm



Code	Description
1431	Cassaforma Ø 180 mm in tecnopolimero stabilizzato da interrare o da parete / In-ground box Ø 180 mm in waterproof technopolymer



PASSUM DOWNLIGHT

Struttura

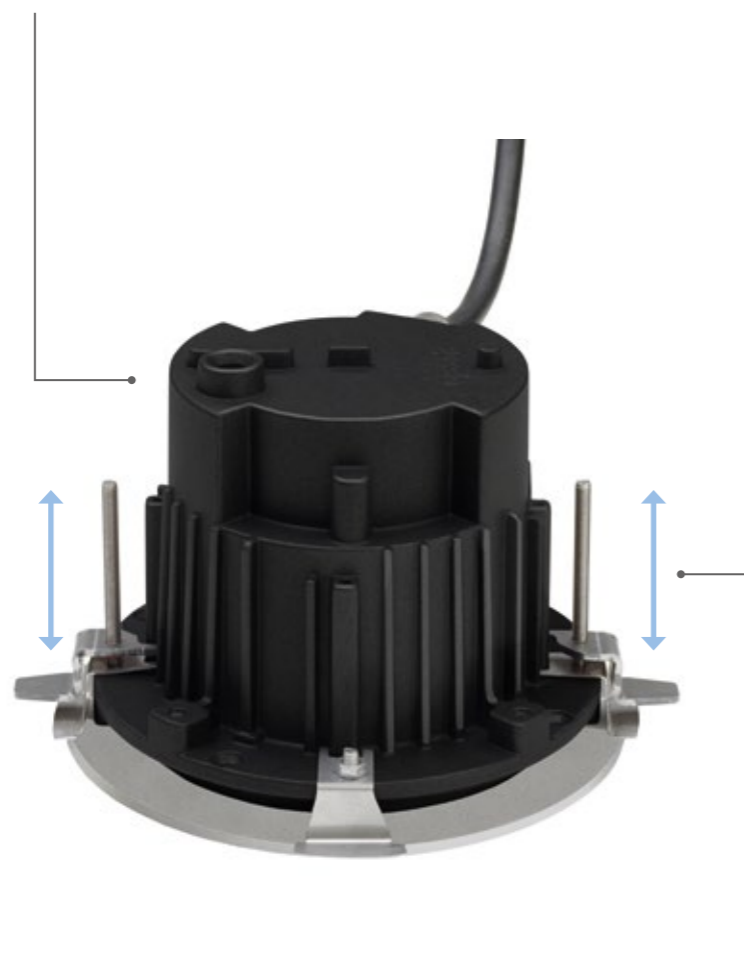
Corpo lampada in alluminio primario a basso contenuto di rame, verniciato con polveri poliestere anticorrosione dopo fosfocromatazione. Vetro temperato trasparente o opale a richiesta; spessore da 6 a 12 mm.

Disponibile in 4 diametri: Ø 70, 125, 180 e 245 mm **forniti con flange di chiusura** in alluminio (flange INOX tonde o quadrate a richiesta). Versione Ø 125 ultraflat a basso spessore con vetro opale.

Structure

Lamp body in low copper content primary aluminium with pre-phosphochrome corrosion protection polyester powder coating. Transparent tempered glass, opal upon request, thickness from 6 to 12 mm.

Available in 4 diameters: Ø 70, 125, 180 and 245 mm **supplied with aluminium closing flanges** (round or square stainless steel flanges upon request). Ultraflat Ø 125 version with opal glass.

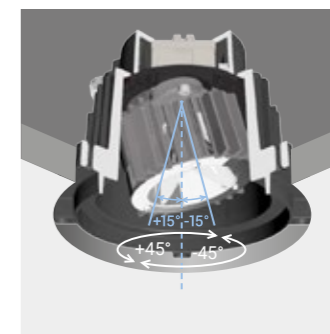


Staffe di fissaggio

Staffe di fissaggio in dotazione per spessori da 5 a 50 mm. Avvitando le viti di bloccaggio in senso orario, le staffe si dispongono nella posizione di aggancio fino a serrare l'apparecchio al controsoffitto.

Fastening brackets

Fastening brackets supplied, for thicknesses from 5 to 50 mm. Tighten the locking screws in the clockwise direction to arrange the hooking position until the fitting is secured to the false ceiling.



Ottica basculante e rotante

L'ottica delle lampade è basculabile per $\pm 15^\circ / 25^\circ$ (escluso $\varnothing 70$) e ruota sul piano orizzontale per un corretto posizionamento del fascio luminoso.

Adjustable and rotating optic

Fully adjustable optic (fixed for $\varnothing 70$ mm). Vertically $\pm 15^\circ$ for $\varnothing 125 / 180$ mm and $\pm 15^\circ / \pm 25^\circ$ for $\varnothing 245$ mm. Horizontally for the right firing.



Cavi in dotazione

Fornito con 0,5 m di cavo H07RN-F per $\varnothing 125 - 180 - 245$. Cavo in silicone 0,2 m con connettori di isolamento termorestringenti per $\varnothing 70$.

Cables supplied

$\varnothing 125 - 180 - 245$ fittings are pre-wired with 0,5 m H07RN-F cable. $\varnothing 70$ fittings are pre-wired with 0,2 m silicone cable and heat-shrinkable insulation connectors.

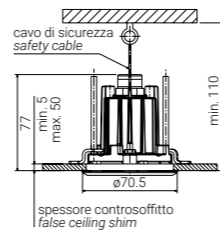
PASSUM DOWNLIGHT

Incasso a soffitto / Ceiling recessed

CRI 80 IP 67 CE

LAMPADA / LUMINAIRE Ø 70 mm

24V DC IK 08



Code		Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1470	● GM - metallized grey	LED	3	240	130	38°
				3K - 3000 K		
				4K - 4000 K		

Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)
 Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 48)
 Foro controsoffitto / False ceiling hole Ø min. 65 mm - Ø max. 66 mm

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	3	240	130	38°

Su richiesta / On Request
 2700K (code + 27K)
 ● IN - stainless steel

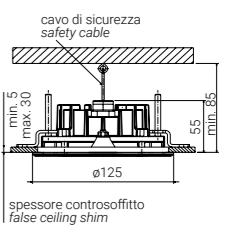
PASSUM DOWNLIGHT

Incasso a soffitto / Ceiling recessed

230V 50Hz IP 67 IK 10 CE

LAMPADA / LUMINAIRE Ø 125 mm ultraflat

CRI 80



Code		Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1479	● GM - metallized grey	LED	8	800	347	diffuse
				3K - 3000 K		
				4K - 4000 K		

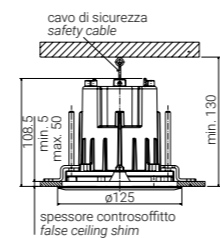
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
 Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
 Foro controsoffitto / False ceiling hole Ø min. 115 mm - Ø max. 116 mm

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	8	800	347	diffuse

Su richiesta / On Request
 2700K (code + 27K)
 12-24V low voltage (code + LV)
 ● IN - stainless steel

LAMPADE / LUMINAIRES Ø 125 mm

230V 50Hz IK 10



Code		Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1472	● GM - metallized grey	LED	6,5	951	636	38°
				3K - 3000 K		
				4K - 4000 K		
1473	● GM - metallized grey	GU10	5	-	-	-

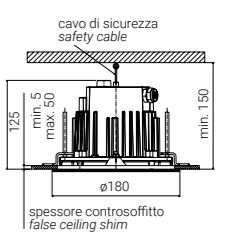
Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)
 Ottiche basculanti / Adjustable optics 1472 ±15°, 1473 ±8°
 GU10 L max 57 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)
 Foro controsoffitto / False ceiling hole Ø min. 115 mm - Ø max. 116 mm

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	6,5	951	636	38°
GU10	5	-	-	-

Su richiesta / On Request
 2700K (code + 27K)
 10-52V low voltage (code + LV)
 Versione RGBW / RGBW version
 ● IN - stainless steel

LAMPADE / LUMINAIRES Ø 180 mm

CRI 80



Code		Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1474	● GM - metallized grey	LED	11	1640	1060	38°
			18	2990	1900	
				3K - 3000 K		
				4K - 4000 K		

Fasci opzionali / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)
 Ottiche basculanti / Adjustable optics ±15°
 Foro controsoffitto / False ceiling hole Ø min. 164 mm - Ø max. 165 mm

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	11	1640	1060	38°
	18	2990	1900	

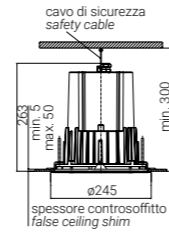
Su richiesta / On Request
 2700K (code + 27K)
 Versione RGBW / RGBW version
 ● IN - stainless steel

PASSUM DOWNLIGHT

Incasso a soffitto / Ceiling recessed



LAMPADE / LUMINAIRES Ø 245 mm



Code

Code		
1471		3K - 3000 K
1476	● GM - metallized grey	4K - 4000 K
1478		-

Fasci opzionali / Optional beams
 1471,1476 18° (code + **18**), 1471 70° (code + **70**), 1476 90° (code + **90**)
 Ottiche basculanti / Adjustable optics 1471 ±15°, 1476,1478 ±25°
 E27 L max 195 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)
 Foro controsoffitto / False ceiling hole Ø min. 225 mm - Ø max. 226 mm

Lamp W Lm LED Real Lm Beam

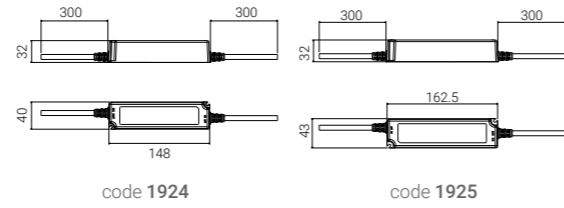
Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	23	3329	2434	38°
	33	4920	3180	
E27	30	-	-	-

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)
 Versione dimmerabile / Dimmable version
 Versione RGBW / RGBW version
 ● IN - stainless steel



ALIMENTATORI 24V DC / 24V DC CONTROL GEARS



Code	W	Description
1924	25	INPUT 220-240 V - OUTPUT 24V DC
1925	60	

GIUNTI STAGNI / WATERPROOF CONNECTIONS



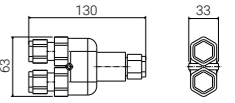
code 1941



code 1942



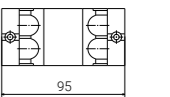
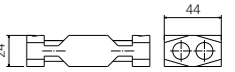
code 1941



code 1942



code 1944



code 1944

Code	Description
1941	Connessione singola 3x2,5 mm ² IP68 / Single connector 3x2,5 mm ² IP 68
1942	Connessione entra-esce 3x2,5 mm ² IP68 / Through wiring connector 3x2,5 mm ² IP 68
1944	Connessione fino a 4 uscite 3x2,5 mm ² IP68 (basato su gel siliconico bicomponente) / Up to 4 outputs connector 3x2,5 mm ² IP 68, based on two-component silicone gel



GRIGLIE ANTIABBAGLIANTI PER PASSUM UP / PASSUM UP ANTIGLARE LOUVERS



code 1971



code 1972

Code	Description	Ref. to
1971	Frangiluce / Antiglare louver PASSUM UP Ø 180	code 1432 code 1433
1972	Frangiluce / Antiglare louver PASSUM UP Ø 245	code 1442

CALPESTABILI DI
SUPERFICIE

GROUND SURFACE
MOUNTED

SQUEEZE



La luce architettonica a pavimento permette un'atmosfera di grande suggestione senza essere invasiva, sia per i grandi progetti illuminotecnici, come per le piccole installazioni. Sulla base di questa consolidata esperienza nasce SQUEEZE, la serie di apparecchi calpestabili senza incasso. Senza bisogno di installare in profondità i componenti, o di lavorare le pavimentazioni, la sua flessibilità di impiego raggiunge nuovi scenari di illuminazione, anche nel contesto esistente. Questo è possibile grazie al contenimento di una tecnologia altamente performante, disponibile in diverse modalità illuminotecniche entro le dimensioni ridotte al minimo. Sprigiona nuove tracce di luce.

Architectural ground lighting creates a highly suggestive ambience with minimum invasiveness, both for major lighting projects and small installations. SQUEEZE, the range of surface mounted ground lights, has been designed based on this consolidated experience. Without the need for recessed installation or flooring works, its flexibility of use achieves new lighting scenarios, even within the existing context. This is possible as it contains a high performance technology available in different and characteristic illuminating options, all minimum in size. To unleash new traces of light.

GROUND SURFACE MOUNTED



SQUEEZE
Ø 77



SQUEEZE
Ø 180



SQUEEZE UP
Ø 59

SQUEEZE

Struttura

Solida struttura in alluminio pressofuso a basso tenore di rame e viti inox. Sorgenti LED dedicate e diffusori in policarbonato anti UV.

Structure

Low copper content die-cast aluminium solid structure and stainless steel screws. Dedicated LED sources and anti UV polycarbonate diffusers.



Fornito con 1,5 m di cavo interrabile in poliuretano 2x0,8 per 24V; 3x1 H07RN-F per 230V.

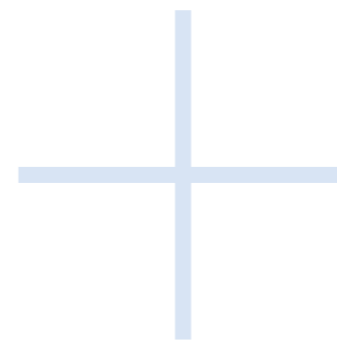
Comes with 1,5 m polyurethane buriable cable 2x0,8 for 24V; 3x1 H07RN-F for 230V.

ACQUASTOP

Resinatura speciale in corrispondenza dell'ingresso cavi per una tenuta stagna completa. Passacavo in alluminio anticorodal anodizzato.

AQUASTOP

Special resin coating at cable entry for complete watertight hold. Anticorodal anodized aluminium cable gland.



Calpestabili

Resistente struttura in alluminio calpestabile fino a 500 kg.

Walk over

Resistant aluminium ground structure with up to 500 kg weight capacity.



Schermatura antiabbagliante

Sorgente luminosa recessa nella versione a luce laterale per una riduzione efficace dell'abbagliamento diretto.

Anti-glare shielding

Recessed light source in the side light version for the effective reduction of direct dazzle.



Installazione a superficie

Nelle versioni a dimensione ridotta Ø 59 e 77 mm converter 24V resinato nel cilindro passacavo, inseribile nel tubo corrugato. Versione Ø 180 mm totalmente a superficie.

Ground surface installation

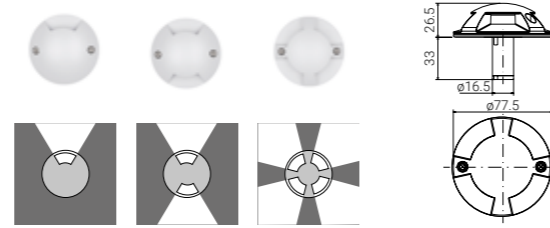
In the smaller versions Ø 59 and 77 mm resin coated 24V converter in the cable gland cylinder, which can be inserted in the installation tube. Ø 180 mm version totally flush with the ground.

SQUEEZE

Calpestabile di superficie / Ground surface mounted



SQUEEZE Ø 77 mm 24V



Code		
1453	● GM - metallized grey	3K - 3000 K
1454		4K - 4000 K
1455		

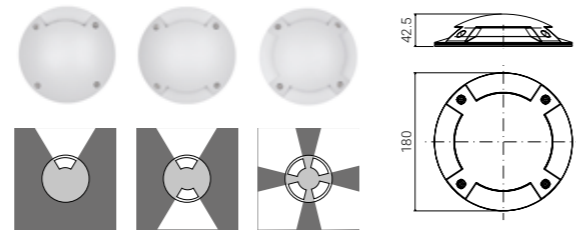
Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 57)
1,5 m di cavo interrabile 2x0,8 / 1,5 m buriable cable 2x0,8

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	3	240	52	1x70°
			101	2x70°
			139	4x70°

Su richiesta / On Request

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + **MT7**)

SQUEEZE Ø 180 mm 24V



Code		
1457	● GM - metallized grey	3K - 3000 K
1458		4K - 4000 K
1459		

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 57)
1,5 m di cavo interrabile 2x0,8 / 1,5 m buriable cable 2x0,8

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	6,4	640	130	1x70°
	12,8 (2x6,4)	1280	260	2x70°
	12,8 (4x3,2)	1280	215	4x70°

Su richiesta / On Request

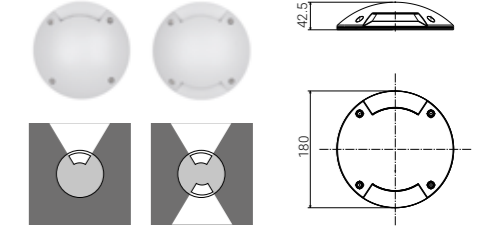
Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + **MT7**)

SQUEEZE

Calpestabile di superficie / Ground surface mounted



SQUEEZE Ø 180 mm 230V



Code		
1467	● GM - metallized grey	3K - 3000 K
1468		4K - 4000 K

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
1,5 m di cavo interrabile 3x1 H07RN-F / 1,5 m buriable cable 3x1 H07RN-F

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	3	330	68	1x70°
	6 (2x3)	660	136	2x70°

Su richiesta / On Request

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + **MT7**)

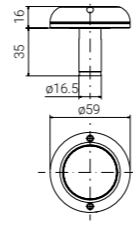


SQUEEZE UP

Calpestabile di superficie / Ground surface mounted



SQUEEZE UP Ø 59 mm 24V



Code

1451	● GM - metallized grey	3K - 3000 K 4K - 4000 K
------	------------------------	----------------------------

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 57)
1,5 m di cavo interrabile 2x0,8 / 1,5 m buriable cable 2x0,8

Lamp W Lm LED Real Lm Beam

LED	3	240	126	diffuse
-----	---	-----	-----	---------

Su richiesta / On Request

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + MT7)

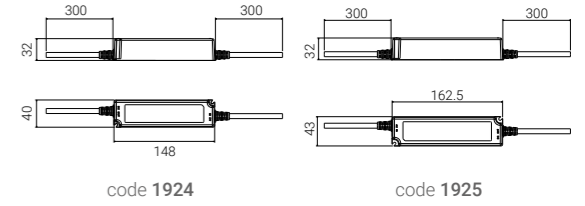


SQUEEZE

Accessori / Accessories



ALIMENTATORI 24V DC / 24V DC CONTROL GEARS



Code

Code	W	Description
1924	25	INPUT 220-240 V - OUTPUT 24V DC
1925	60	

STAMP



La serie STAMP di lampade per esterno amplia il concetto di installazione di superficie e di incasso a parete. La sporgenza minima di 25 o 30 mm offre un'installazione radente senza incasso nella parete.

L'ottica della luce orientata in basso ottimizza la funzione di segnapasso. STAMP è disponibile anche nelle versioni con luce frontale in vetro o laterale sul muro. La lampada dal design essenziale contiene unità LED altamente tecnologiche e di grande resa luminosa. Un distanziale dedicato permette anche l'ingresso / uscita cavi laterale.

La serie si completa con le controcasse accessorio che consentono l'installazione da incasso a filo parete e con i pali STAMP POST di diverse dimensioni, anche in bi-emissione.

The STAMP series of outdoor lamps expands the concept of surface installation and wall recessing. The minimum overhang of 25 or 30 mm offers a grazing installation without recess in the wall.

The optic of the light oriented downwards optimizes the path marker function. STAMP is also available in versions with glass front or side light on the wall. The essential design lamp contains highly technological LED units with great light output. A dedicated spacer also allows for lateral cable entry / exit.

The series is completed with accessory backboxes that allow flush-mounted installation and with STAMP POST poles of different sizes, also in bi-emission.

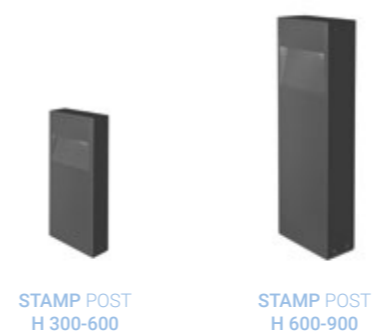
STEPLIGHT FITTINGS



STEPLIGHT FITTINGS AND WALL EFFECTS



POSTS



STAMP

Struttura

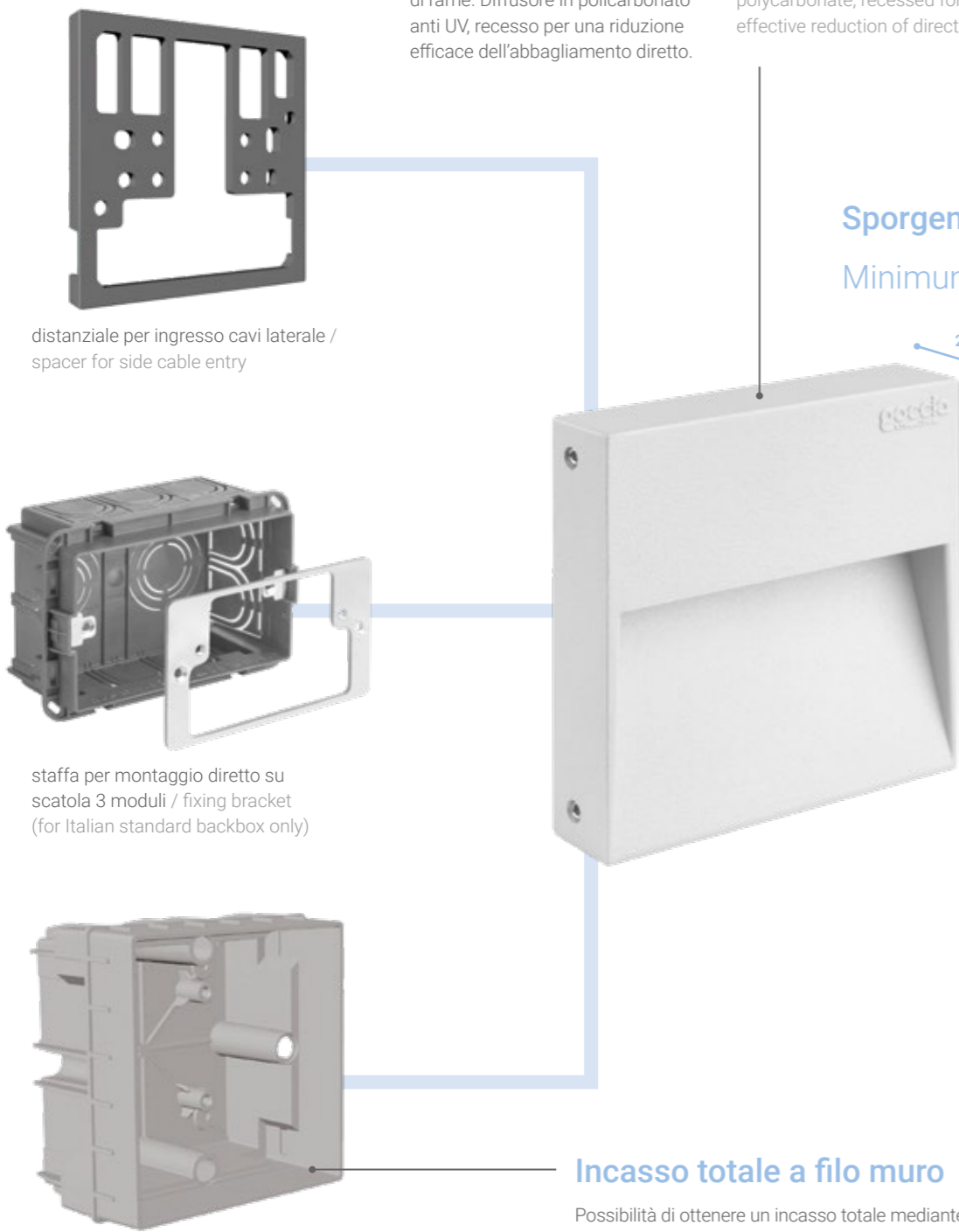
Corpo lampada in alluminio primario anticorrosione a basso contenuto di rame. Diffusore in policarbonato anti UV, recesso per una riduzione efficace dell'abbagliamento diretto.

Structure

Body in low copper content primary aluminium. Diffuser in UV resistant polycarbonate, recessed for an effective reduction of direct glare.

Sporgenza minima Minimum thickness

25-30 mm

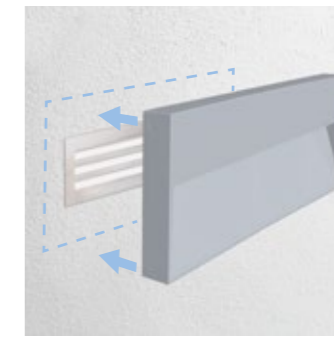
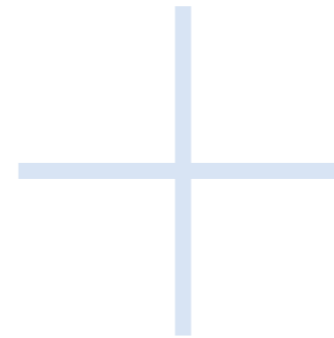


Incasso totale a filo muro

Possibilità di ottenere un incasso totale mediante le apposite controcasse fornite con coperchio di protezione.

Wall flush installation

Dedicated backboxes, supplied with protection cover, allow flush recessing.

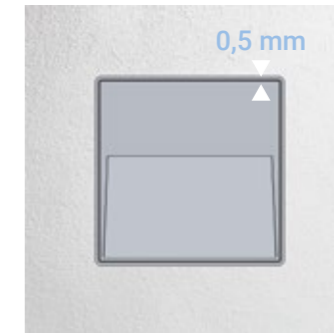


Montaggio a sormonto

La soluzione a superficie risolve la necessità di coprire vani dovuti a precedenti installazioni.

Overlap mounting

The surface solution solves any needs of covering holes due to previous installations.

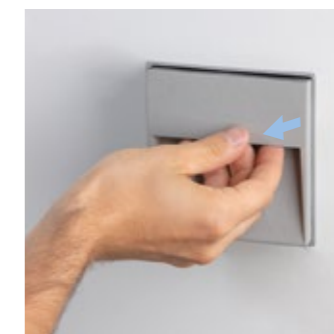


Fessura minima

La fessura tra lampada e controcassa è limitata a soli 0,5 mm.

Minimum slot

The space between the backbox and the recessed light fitting is 0,5 mm only.



Agevole estrazione del corpo lampada

Estrazione semplice del corpo lampada mediante la trazione con le dita sulla palpebra.

Easy luminaire extraction

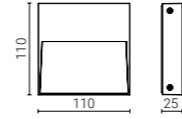
Remove the light fitting from the backbox by a simple hand pull.

STAMP

Lampada segnapasso / Steplight fitting



STAMP 110



Code

5321		GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
		GM - metallized grey	
		BI - white	

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4	460	210	asym.

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Su richiesta / On Request

24V low voltage (code + 24V)

CO - corten

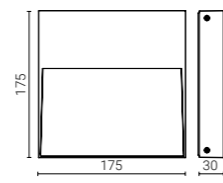
STAMP 175-280



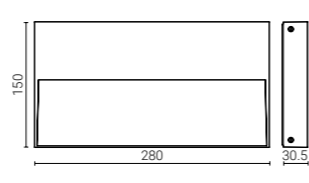
code 5323



code 5326



code 5323



code 5326

Code

5323		GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
		GM - metallized grey	
5326		BI - white	

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	8	1077	520	asym.
	16	2154	860	asym.

Su richiesta / On Request

10÷52V low voltage (code + LV)

Versione dimmerabile / Dimmable version

CO - corten



STAMP

Accessori / Accessories



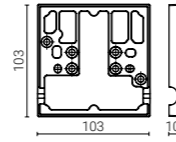
DISTANZIALI / SPACERS



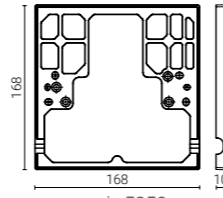
code 5351



code 5352



code 5351



code 5352

Code	Description	Ref. to
5351	Distanziale per ingresso cavi laterale / Spacer for side cable entry	code 5321
5352	Distanziale per ingresso cavi laterale, cablaggio entra/esci consentito / Spacer for side cable entry, through wiring allowed	code 5323

STAMP

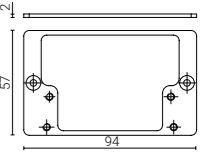
Accessori / Accessories



STAFFA PER SCATOLA 3 MOD. / FIXING BRACKET



code 5360



Code	Description	Ref. to
5360	Staffa per fissaggio a sporgere su cassetta 3 moduli standard / Fixing bracket (for Italian standard backbox only)	code 5321

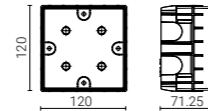
CONTROCASSE / BACKBOXES



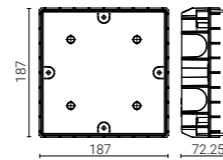
code 5358



code 5359



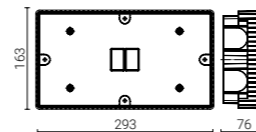
code 5358



code 5359



code 5357



code 5357

Code	Description	Ref. to
5358	Controcassa per incasso totale, completa di coperchio / Backbox for wall flush installation, complete with cover	code 5321
5359		code 5323
5357		code 5326

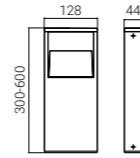


STAMP POST

Pali / Posts



PALI / POSTS H 300-600



	Code		H	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5371	● GR - graphite	3K - 3000 K	300 mm	LED	4	460	210	asym.
5372		4K - 4000 K	600 mm					

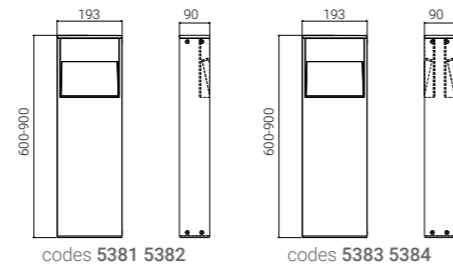
Pali in alluminio completi di apparecchio e cavo precablato H05RN-F / Posts in aluminium, fitting and H05RN-F pre-wired cable included

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Su richiesta / On Request

24V low voltage (code + **24V**)

PALI / POSTS H 600-900



	Code		H	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5381	● GR - graphite	3K - 3000 K	600 mm	LED	8	1077	520	asym.
5382			900 mm					
5383		600 mm	16 (2x8)		2154	1040		
5384		900 mm						

Pali in alluminio completi di apparecchio e cavo precablato H05RN-F / Posts in aluminium, fitting and H05RN-F pre-wired cable included

Su richiesta / On Request

10=52V low voltage (code + **LV**)

Versione dimmerabile / Dimmable version





STAMP POST

Accessori / Accessories



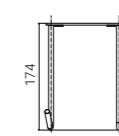
PIASTRE TIRAFONDI / PLATES WITH ANCHORING SET



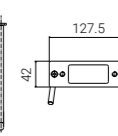
code 5391



code 5392



code 5391



code 5392

Code	Description	Ref. to
5391	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set	code 5371 code 5372
5392		code 5381 code 5382 code 5383 code 5384

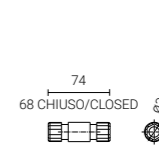
GIUNTI STAGNI / WATERPROOF CONNECTIONS



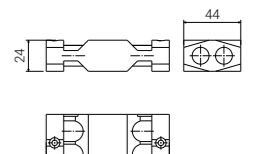
code 1941



code 1944

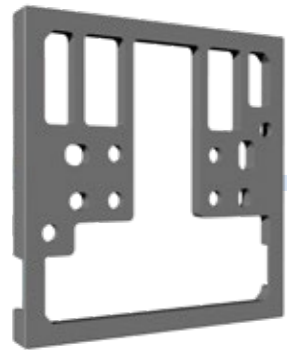
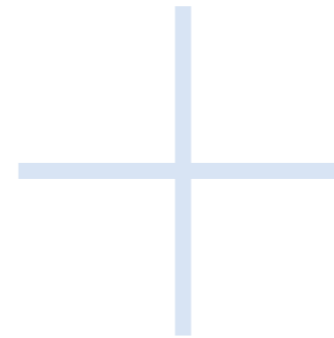


code 1941

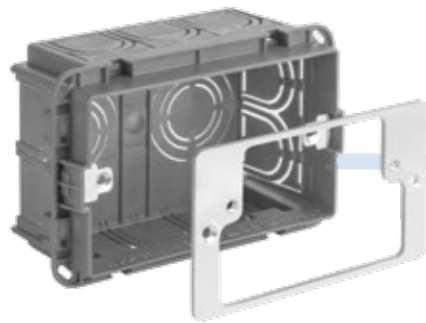


code 1944

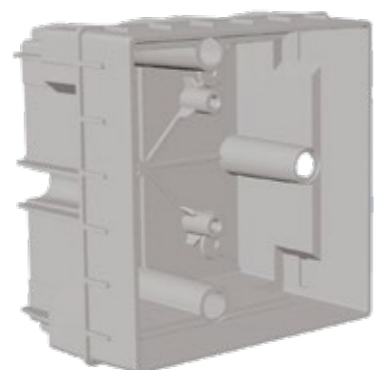
Code	Description
1941	Connessione singola 3x2,5 mm ² IP68 / Single connector 3x2,5 mm ² IP 68
1944	Connessione fino a 4 uscite 3x2,5 mm ² IP68 (basato su gel silicónico bicomponente) / Up to 4 outputs connector 3x2,5 mm ² , based on two-component silicone gel



distanziale per ingresso cavi laterale /
spacer for side cable entry



staffa per montaggio diretto su
scatola 3 moduli / fixing bracket
(for Italian standard backbox only)



controcassa per incasso totale /
backbox for flush recessing



Sporgenza minima
Minimum thickness

25 mm



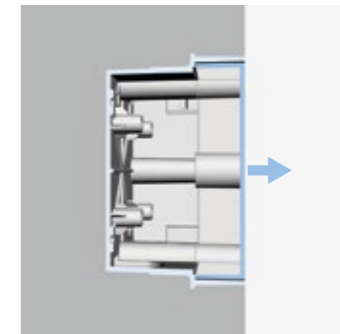
Tappini coprivite in tinta
Colored rubber covers

Struttura

Corpo lampada in alluminio primario
anticorrosione a basso contenuto di rame.
Diffusore in vetro opalizzato.

Structure

Body in low copper content primary aluminium.
Diffuser in opal glass.



Incasso totale a filo muro

Le controcasse sono fornite con un robusto coperchio di protezione e permettono di ottenere una reale ed effettiva sporgenza zero.

Wall flush installation

The backboxes are supplied with a robust protection cover and allow to obtain a real and effective zero protrusion.



Estrazione con ventosa

Agevole estrazione del corpo lampada con ventosa in dotazione.

Removable by the sucker

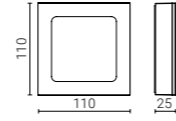
Easy luminaire extraction by the sucker supplied.

STAMP VETRO / GLASS




Lampada segnapasso / Steplight fitting



LAMPADA / LUMINAIRE



Code

5331	 GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
	 GM - metallized grey	
	 BI - white	

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	6	536	229	diffuse

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 74)

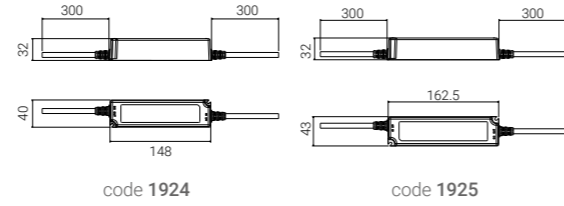


STAMP VETRO / GLASS

Accessori / Accessories

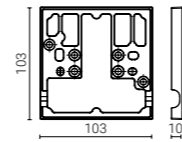


ALIMENTATORI 24V DC / 24V DC CONTROL GEARS



Code	W	Description
1924	25	INPUT 220-240 V - OUTPUT 24V DC
1925	60	

DISTANZIALE / SPACER



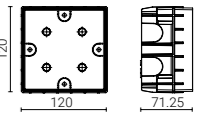
Code	Description
5351	Distanziale per ingresso cavi laterale / Spacer for side cable entry

STAMP VETRO / GLASS

Accessori / Accessories

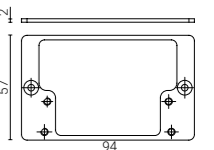


CONTROCASSA / BACKBOX



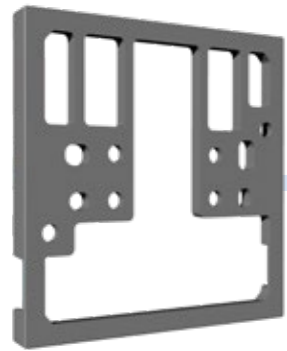
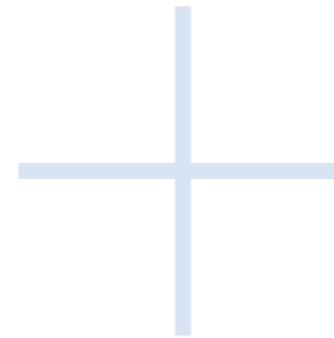
Code	Description
5358	Controcassa per incasso totale, completa di coperchio / Backbox for wall flush installation, complete with cover

STAFFA PER SCATOLA 3 MOD. / FIXING BRACKET

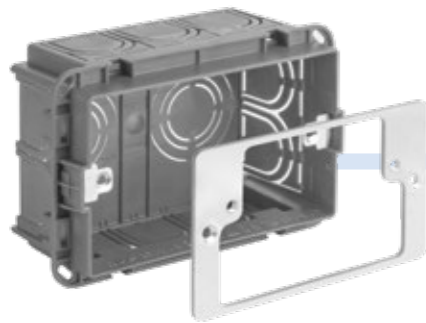


Code	Description
5360	Staffa per fissaggio a sporgere su cassetta 3 moduli standard / Fixing bracket (for Italian standard backbox only)

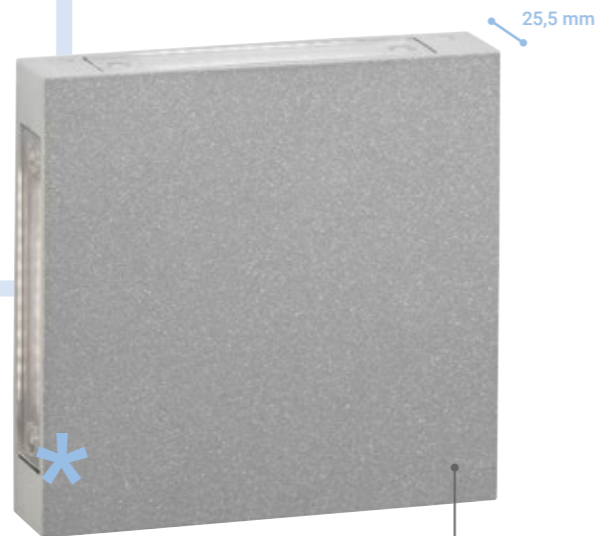
STAMP LUCE LATERALE / SIDE LIGHT



distanziale per ingresso cavi laterale /
spacer for side cable entry



staffa per montaggio diretto su
scatola 3 moduli / fixing bracket
(for Italian standard backbox only)



1, 2 o 4 finestre
1, 2 or 4 windows

Struttura

Corpo lampada in alluminio primario anticorrosione a basso contenuto di rame.
Diffusori in policarbonato anti UV.

Structure

Body in low copper content primary aluminium.
Diffusers in UV resistant polycarbonate.



Sporgenza minima

L'accurato design e la scelta della componentistica permettono uno spessore contenuto di soli 25,5 mm per tutti le versioni.

Minimum thickness

The accurate design and the choice of components enable to obtain a 25,5 mm minimum protrusion for all versions.



Tappini coprivite in tinta

Colored rubber covers

STAMP LUCE LATERALE / SIDE LIGHT

Segnapasso e effetti a parete / Steplight fitting and wall effects



LAMPADE / LUMINAIRES



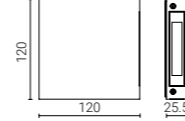
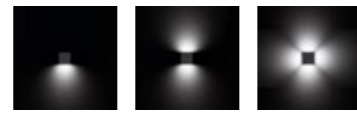
code 5335 1 light



code 5336 2 lights



code 5337 4 lights



Code

5335		GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
5336		GM - metallized grey	
5337		BI - white	

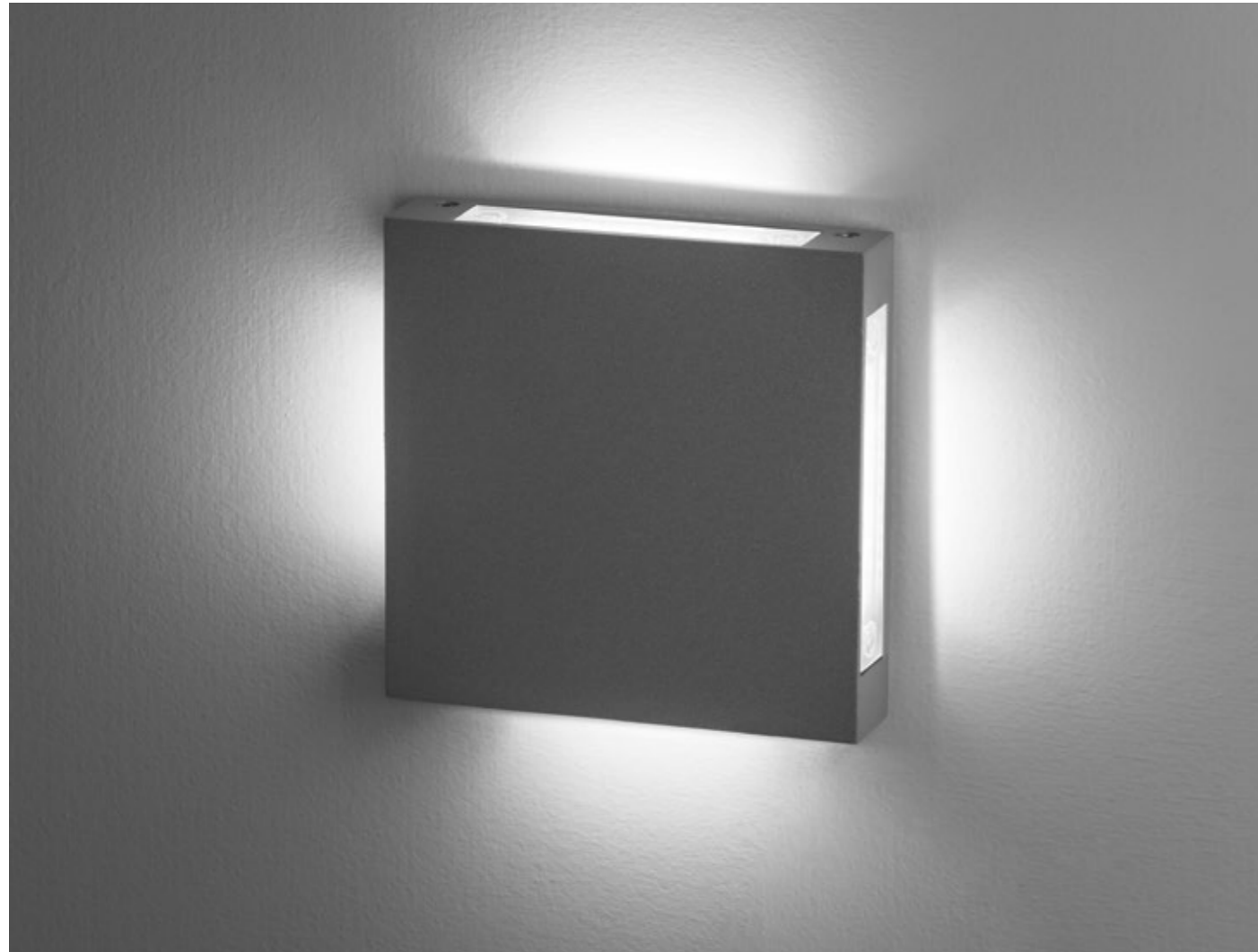
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Lamp

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x3	330	180	diffuse
	2x3	660	360	
	4x3	1320	720	

Su richiesta / On Request

24V low voltage (code + 24V)

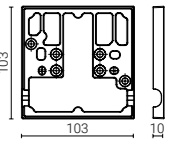


STAMP LUCE LATERALE / SIDE LIGHT

Accessori / Accessories



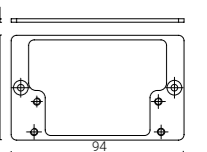
DISTANZIALE / SPACER



Code

Code	Description
5351	Distanziale per ingresso cavi laterale / Spacer for side cable entry

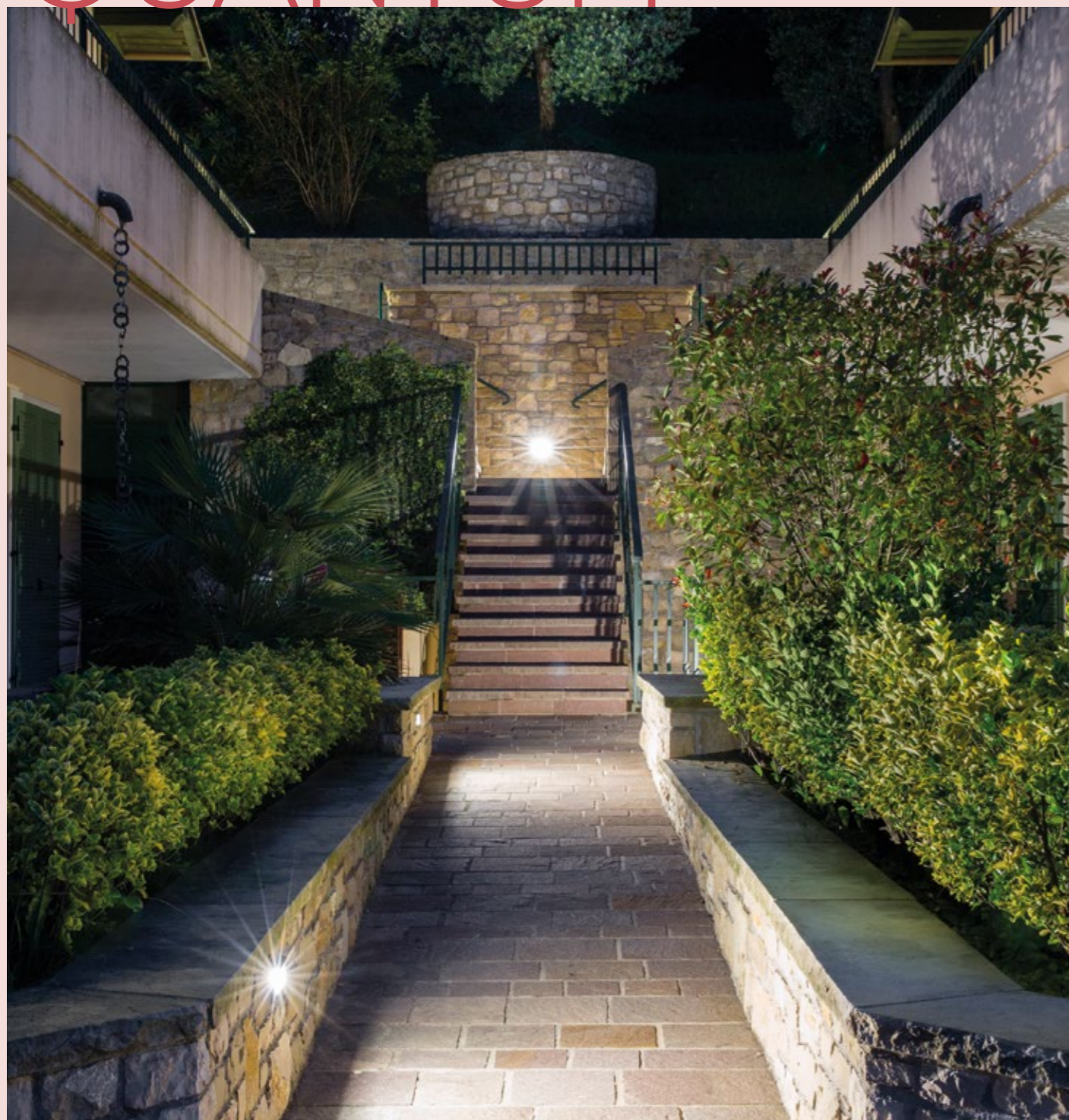
STAFFA PER SCATOLA 3 MOD. / FIXING BRACKET



Code

Code	Description
5360	Staffa per fissaggio a sporgere su cassetta 3 moduli standard / Fixing bracket (for Italian standard backbox only)

QUANTUM



La serie di apparecchi da incasso a tenuta stagna QUANTUM è stata progettata fin dall'origine appositamente per l'applicazione LED. La concezione innovativa del sistema ha consentito di inserire in un corpo di dimensioni ridotte il generoso dissipatore, con trasformatore che consente di collegare QUANTUM alla normale linea 230V. Il sistema modulare di QUANTUM permette di rivestire il corpo lampada con maschere di diverso disegno e materiali. L'aggancio a scatto assicurato da due viti esagonali facilita l'installazione. Le lampade si installano sia nelle comuni scatole per interni da 3, 4 o 6 moduli che nelle speciali controcasse dedicate GOCCIA ILLUMINAZIONE per l'uso esterno. La serie si completa con i pali e le piantane QUANTUM POST per illuminare percorsi pedonali, scale, piste ciclabili, parchi e giardini.

The QUANTUM series of waterproof recessed luminaires was designed from the outset specifically for LED application. The innovative concept of the system has made it possible to insert the generous heat sink in a small body, with a transformer that allows QUANTUM to be connected to the normal 230V line. The QUANTUM modular system allows the lamp body to be covered with masks of different designs and materials. The snap coupling secured by two hex screws facilitates installation. The lamps are installed for outdoor use in the GOCCIA ILLUMINAZIONE dedicated backboxes. The series is completed with QUANTUM POST to illuminate pedestrian paths, stairs, cycle paths, parks and gardens.

WALL RECESSED



QUANTUM
4 mod.



QUANTUM
3 mod.



QUANTUM
4 mod.



QUANTUM
6 mod.



QUANTUM
6 mod.

POSTS



QUANTUM POST
H 495













QUANTUM POST
H 110



QUANTUM POST
H 580-825

QUANTUM

Products	Light bodies	Backboxes	Covering masks
3 mod.			   
4 mod.			     
4 mod.			     
6 mod.			     
6 mod.			             

QUANTUM



QUANTUM

Massima componibilità

La Serie QUANTUM, totalmente componibile, è composta da:

- **controcasse** 503 / 504 / 506 di mercato o specifiche GOCCIA
- **corpi in policarbonato** con **lampada a LED**, a 3 / 4 / 6 moduli standard
- **maschere intercambiabili** in alluminio, policarbonato, INOX AISI 316L o vetro opale

Maximum modularity

The lighting fittings of the range are supplied in 3 separate parts:

- **recessing GOCCIA backboxes**, horizontal and vertical
- **polycarbonate lamp bodies** in different wattages and dimensions
- **covering masks** in polycarbonate, aluminium, AISI 316L stainless steel or glass

Incastro snapping della maschera sul corpo con ritenzione di sicurezza mediante viti a brugola inox in tinta.

Mask snap connection on body with safety retention with stainless steel matching Allen key screws.

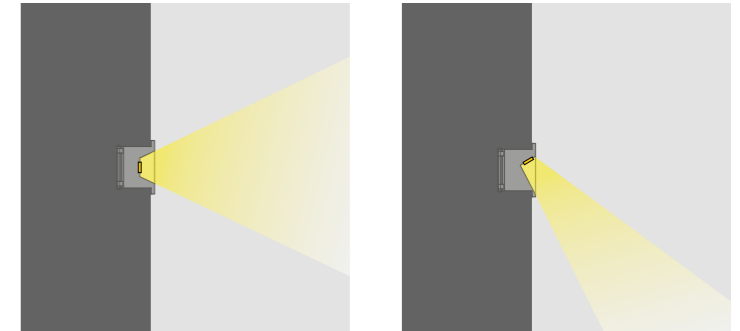
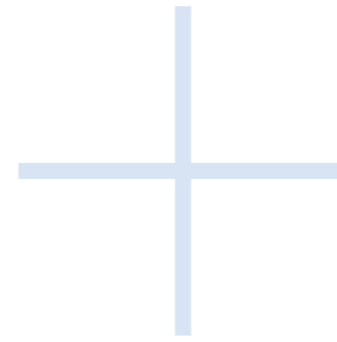


Dimensioni ridotte

GOCCIA ha inserito in un **corpo di dimensioni ridotte** un LED ad alta efficienza e un trasformatore con un potente dissipatore.

Small dimensions

GOCCIA has inserted a high efficiency LED and a transformer with a powerful diffuser inside a **compact body**.

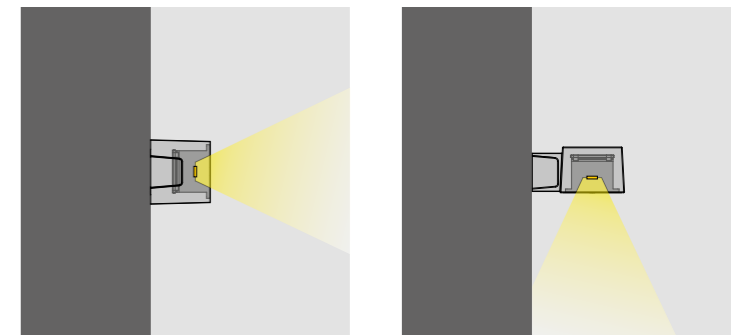


La giusta luce

Le particolari forme degli apparecchi permettono di **distribuire la luce verso il basso o frontalmente** offrendo un'ampia gamma illuminotecnica.

The right light

The particular shapes of the fittings allow you to **distribute light downwards or frontally**, offering a wide lighting range.



Installazione a sporgere

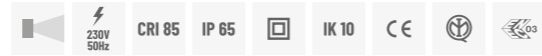
I **contenitori a sporgere, frontali o wall-washer**, consentono l'installazione di QUANTUM anche su pareti finite o non incassabili. Il **canale portacavi** in alluminio permette di alimentare più apparecchi senza incasso.

Protruding installation

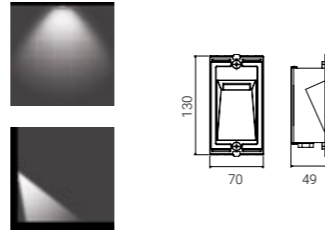
Front or wall washer protruding containers allow for QUANTUM installation also on surface or where you cannot recess. The aluminium cable trunking allows you to power more than one luminaire without recessing.

QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY 4 mod.



Code	
5425	3K - 3000 K 4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	265	168	asym.

Installabile su scatola 4 mod. o cod. 5481 /
To be installed on the backbox code 5481 (page 92)

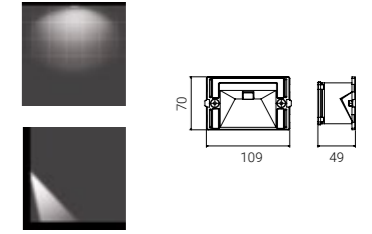
Su richiesta / On Request
12-24V low voltage (code + LV)

QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY 3 mod.



Code	
5420	3K - 3000 K 4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	2	170	92	asym.

Installabile su scatola 3 mod. o cod. 5480 /
To be installed on the backbox code 5480 (page 92)

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
10=52V low voltage (code + LV)

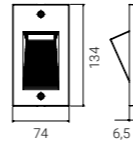
MASCHERE / MASKS 4 mod.



code 5452 GR



code 5462



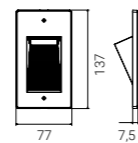
code 5452 5462



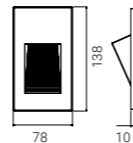
code 5472 IN



code 5441 OP



code 5472



code 5441

Code	Description
5452	● GR - graphite
5462	● GR - graphite
	● GM - metallized grey
	○ BI - white
5472	● IN - stainless steel
5441	● OP - opal white

Description
Maschera di rivestimento in policarbonato / Covering mask in polycarbonate
Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel
Maschera di rivestimento in vetro piano temprato / Covering mask in flat tempered glass

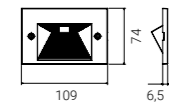
MASCHERE / MASKS 3 mod.



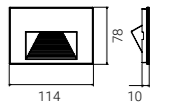
code 5460



code 5442 OP



code 5460



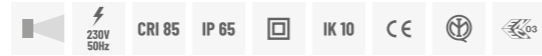
code 5442

Code	Description
5460	● GR - graphite
	● GM - metallized grey
	○ BI - white
5442	● OP - opal white

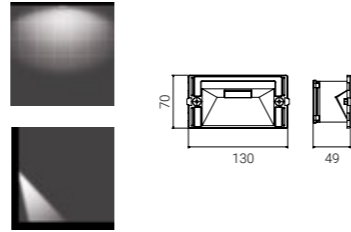
Description
Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
Maschera di rivestimento in vetro piano temprato / Covering mask in flat tempered glass

QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY 4 mod.



Code	
5430	3K - 3000 K 4K - 4000 K

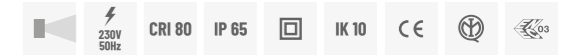
Installabile su scatola 4 mod. o cod. 5481 /
To be installed on the backbox code 5481 (page 92)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	265	168	asym.

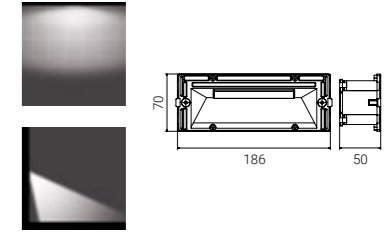
Su richiesta / On Request
10=52V low voltage (code + LV)

QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY 6 mod.



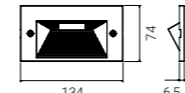
Code	
5435	3K - 3000 K 4K - 4000 K

Installabile su scatola 6 mod. o cod. 5482 /
To be installed on the backbox code 5482 (page 92)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	460	273	asym.

Su richiesta / On Request
10=52V low voltage (code + LV)

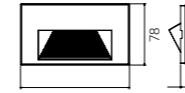
MASCHERE / MASKS 4 mod.



code 5453 GR

code 5463

code 5453 5463



code 5473 IN

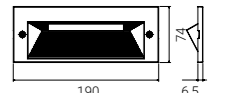
code 5443 OP

code 5473

code 5443

Code	Description
5453	Maschera di rivestimento in policarbonato / Covering mask in polycarbonate
5463	Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
5473	Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel
5443	Maschera di rivestimento in vetro piano temprato / Covering mask in flat tempered glass

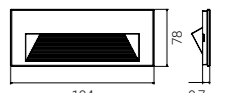
MASCHERE / MASKS 6 mod.



code 5454 GR

code 5464

code 5454 5464



code 5474 IN

code 5444 OP

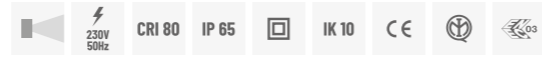
code 5474

code 5444

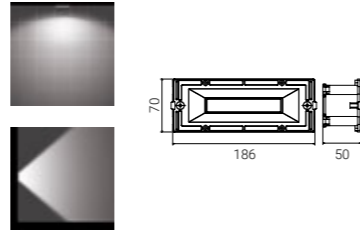
Code	Description
5454	Maschera di rivestimento in policarbonato / Covering mask in polycarbonate
5464	Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
5474	Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel
5444	Maschera di rivestimento in vetro piano temprato / Covering mask in flat tempered glass

QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY 6 mod.



Code

5440	3K - 3000 K
	4K - 4000 K

Installabile su scatola 6 mod. o cod. 5482 /
To be installed on the backbox code 5482 (page 92)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	460	325	diffuse

Su richiesta / On Request
10+52V low voltage (code + LV)

code 5435+5444OP



QUANTUM

Incasso a parete a tenuta stagna / Watertight wall recessed



MASCHERE / MASKS 6 mod.



code 5455 GR



code 5465



code 5466



code 5467



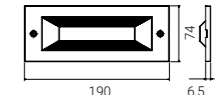
code 5475 IN



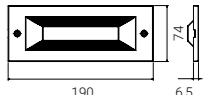
code 5476 IN



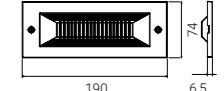
code 5477 IN



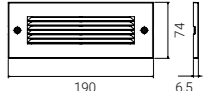
code 5455



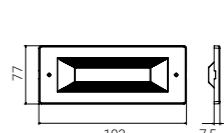
code 5465



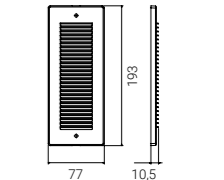
code 5466



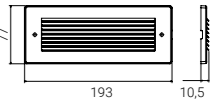
code 5467



code 5475



code 5476



code 5477

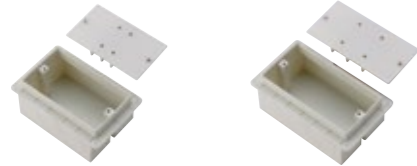
Code

5455		GR - graphite
5465		GR - graphite
5466		GM - metallized grey
5467		BI - white
5475		
5476		IN - stainless steel
5477		

Description

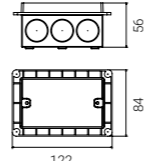
5455	Maschera di rivestimento in policarbonato / Covering mask in polycarbonate
5465	Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
5466	Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
5467	Maschera di rivestimento in alluminio pressofuso / Covering mask in die-cast aluminium
5475	Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel
5476	Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel
5477	Maschera di rivestimento in acciaio inox AISI 316L / Covering mask in AISI 316L st. steel

CONTROCASSE / BACKBOXES

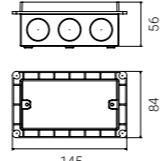


code 5480

code 5481



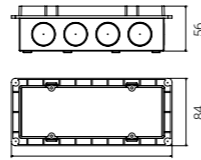
code 5480



code 5481



code 5482



code 5482

Code	Description	Ref. to
5480	Controcassa 3 mod., completa di coperchio / Backbox 3 mod., cover included	code 5420
5481	Controcassa 4 mod., completa di coperchio / Backbox 4 mod., cover included	code 5425 code 5430
5482	Controcassa 6 mod., completa di coperchio / Backbox 6 mod., cover included	code 5435 code 5440

FILTRI COLORATI / DICHROIC FILTERS

Code	Description	Ref. to
5483	Lee-filter sagomato / Coloured lee-filter	code 5420
5484		code 5425
5485		code 5430
5486		code 5435
5487		code 5440

CONTENITORI / BOXES



code 5411



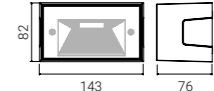
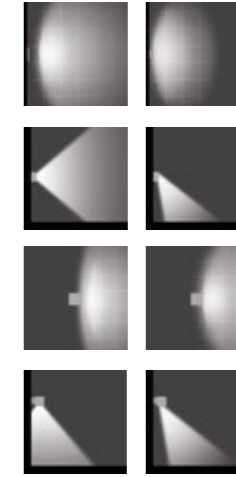
code 5412



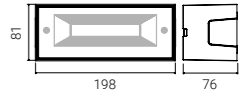
code 5415



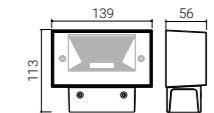
code 5416



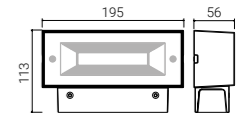
code 5411



code 5412



code 5415



code 5416

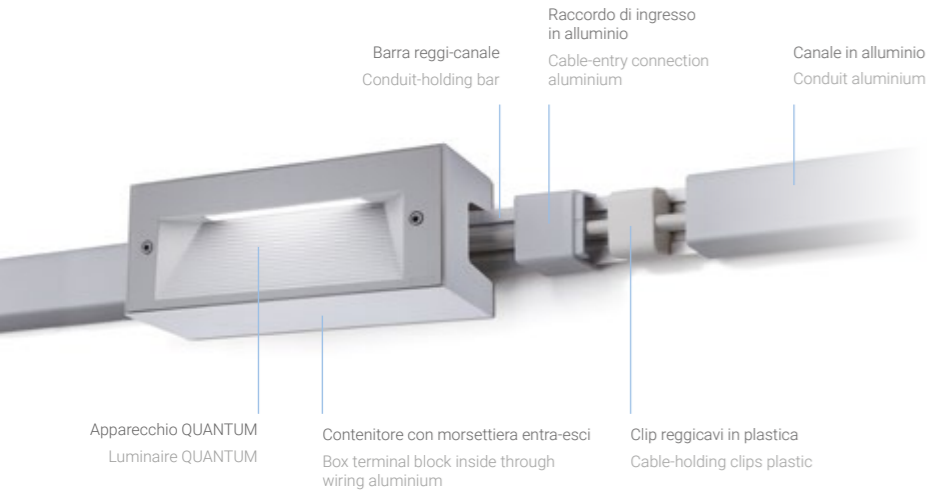
Code	Description	Ref. to
5411	Contenitore sporgente in alluminio / Aluminium external box Contenitore wall washer in alluminio / Aluminium wall washer box	code 5430
5412		code 5435 code 5440
5415		code 5430
5416		code 5435 code 5440

Predisposto per contenere corpo lampada e relativa maschera /
 Made to contain light body and its mask
 5411, 5412 Ingresso cavi ø14 laterale o dal retro /
 Rear or side cable entry, suitable to 14 mm Ø wiring
 5415, 5416 Ingresso cavi ø12 laterale o dal retro /
 Rear or side cable entry, suitable to 12 mm Ø wiring
 Idoneo per cablaggio passante / Through wiring allowed
 Morsettiera entra / esci incorporata / Terminal block incorporated

QUANTUM

Sistema portacavi per installazione sporgente a parete / Cable trunking system for protruding wall installation

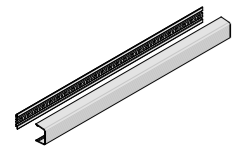
IK 10 CE



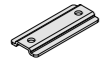
Il Sistema Portacavi con canale antivandalo IK10, completamente in alluminio estruso, consente di alimentare numerosi corpi lampada con il contenitore sporgente o wall washer con un unico punto luce. È possibile così installare punti luce anche su superfici difficilmente incassabili o già esistenti.

The vandal-proof IK10 cable trunking, completely in extruded aluminium, allows to give power to many lights starting from only one light point. Suitable to hold the external or the wall-washer boxes. In this way you can bring the light where you cannot recess a backbox or where the wall already is existing.

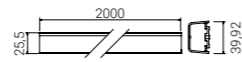
SISTEMA PORTACAVI / CABLE TRUNKING SYSTEM



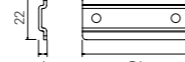
code 5401



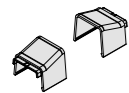
code 5402



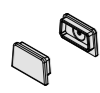
code 5401



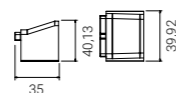
code 5402



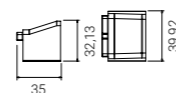
code 5405 5406



code 5407



code 5405



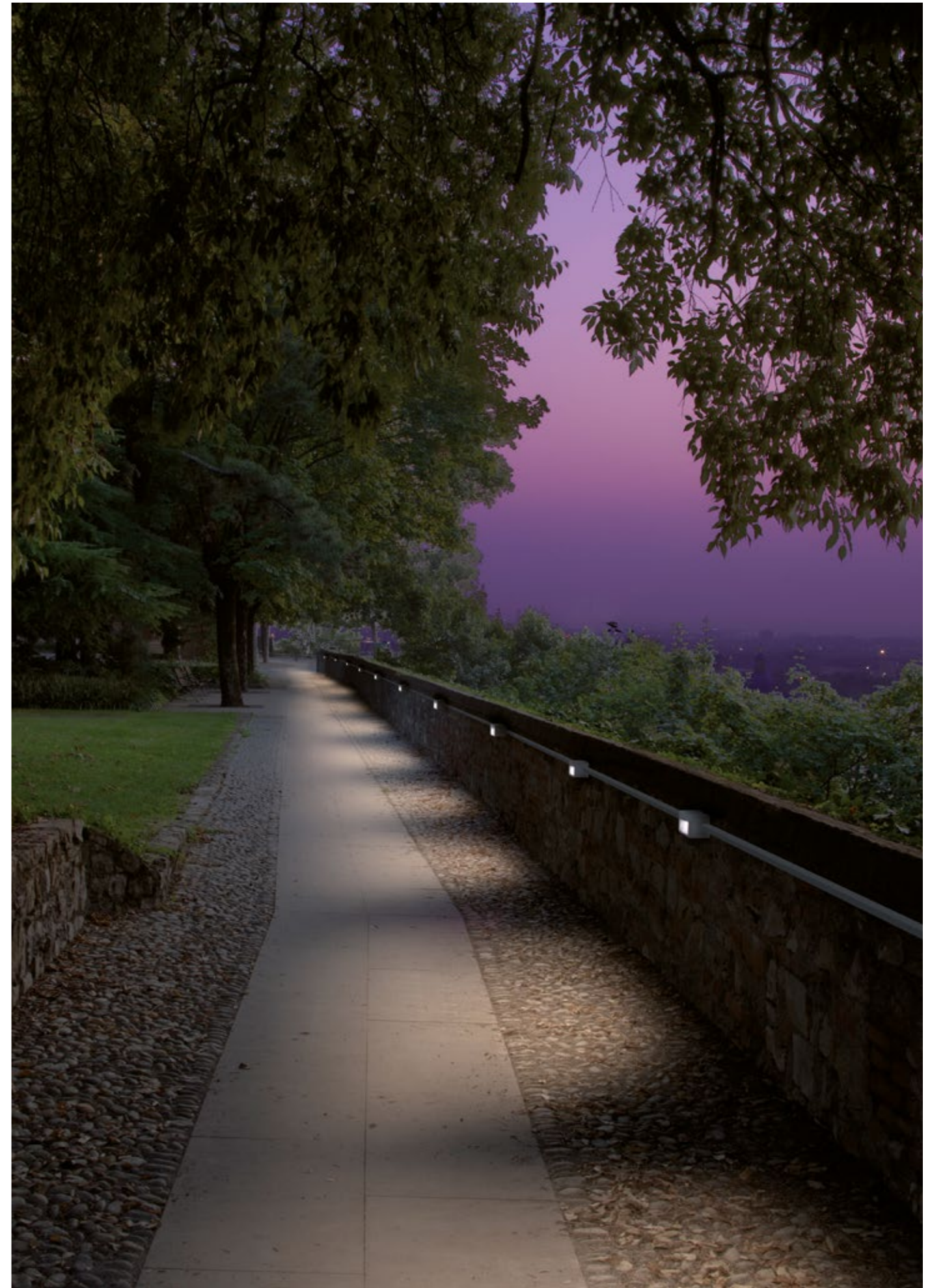
code 5406



code 5407

Code	
5401	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey
5402	-
5405	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite
5406	<ul style="list-style-type: none"> GM - metallized grey
5407	-

Description	Ref. to
Canale portacavi in alluminio estruso verniciato / Cable trunking in extruded aluminium	-
Staffa di giunzione in acciaio / Steel connection bracket	-
Coppia di raccordi in alluminio / Pair of connections in aluminium	code 5411 code 5412 code 5415 code 5416
Tappo di chiusura canale in gomma grigia / Rubber side cap	-

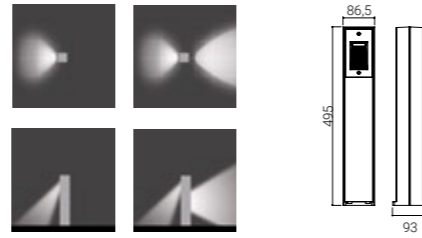


QUANTUM POST

Pali da giardino / Garden posts



PALO / POST H 495



Code

Code	Color	Temp. (K)
5591	GR - graphite	3K - 3000 K
	GM - metallized grey	4K - 4000 K

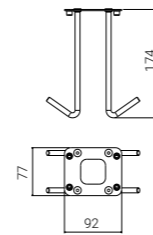
Lamp W Lm LED Real Lm Beam

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	265	168	asym.

Su richiesta / On Request
12-24V low voltage (code + LV)

Palo in alluminio completo di apparecchio frontale + maschera /
Post in aluminium + fixture + mask
È possibile inserire corpo 5440 sul retro con maschere 5465, 5466 /
The body 5440 + masks 5465, 5466 can be installed on the back (Optional)
Cassetta di derivazione incorporata / Connection box inside

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code

Code	Description
5496	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set

QUANTUM POST

Pali da giardino / Garden posts



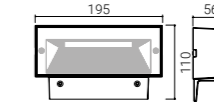
PALI / POSTS H 110



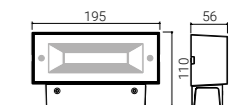
code 5596



code 5598



code 5596



code 5598

Code

Code	Color	Temp. (K)
5596	GR - graphite	3K - 3000 K
5598	GM - metallized grey	4K - 4000 K

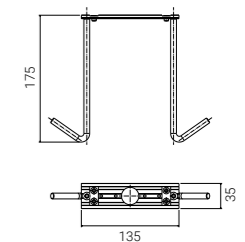
Lamp W Lm LED Real Lm Beam

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4,5	460	273	asym.
			325	diffuse

Su richiesta / On Request
10÷52V low voltage (code + LV)

Palo in alluminio completo di apparecchio + maschera /
Post in aluminium + fixture + mask

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code

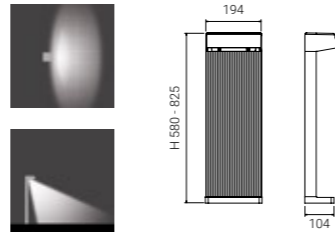
Code	Description
5495	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set

QUANTUM POST

Pali da giardino / Garden posts



PALI / POSTS H 580-825

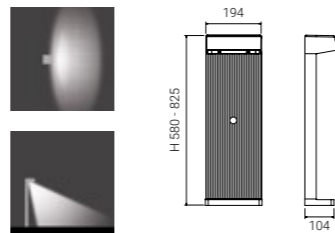


Code	H	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5594	580 mm	LED	13	1500	1123	diffuse
5593	825 mm					

Palo in alluminio + piastra inox reggi-tirafondi incorporata (tirafondi forniti separatamente) / Post in aluminium + stainless steel plate incorporated (anchoring set supplied separately)

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Versione dimmerabile / Dimmable version

PALI CON SENSORE / POSTS WITH SENSOR H 580-825



Code	H	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5599	580 mm	LED	13	1500	1123	diffuse
5597	825 mm					

Palo in alluminio + piastra inox reggi-tirafondi incorporata (tirafondi forniti separatamente) / Post in aluminium + stainless steel plate incorporated (anchoring set supplied separately)

Completo di rilevatore di presenza a raggi infrarossi e tre regolazioni / With infrared sensor and three regulations

Scatola di cablaggio incorporata / Wiring box incorporated

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Funzione Corridor / Corridor function

QUANTUM POST

Pali da giardino / Garden posts



TIRAFONDI / ANCHORING SET



Code	Description
5529	4 tirafondi inox per ancoraggio al terreno / 4 stainless steel ground anchors



CLOCK



Un piccolo proiettore circolare dal design essenziale e di carattere, CLOCK è uno spotlight versatile e preciso. Spessore contenuto ed elegante orientabilità, con le sue due dimensioni offre grande qualità illuminotecnica, grazie ai performanti LED ed alle ottiche accuratamente studiate per permettere svariate modalità di impiego del flusso luminoso.

Gli accessori a corredo incrementano le tipologie di installazione ed il comfort visivo di CLOCK con stile - soluzioni puntuali per un'illuminazione d'accento scenografico e vibrante.

A small circular projector with an essential design and character, CLOCK is a versatile and precise spotlight. Low thickness and elegant adjustability, with its two dimensions it offers great lighting quality, thanks to the high-performance LEDs and specific designed optics to allow various ways of using the luminous flux.

The accessories supplied increase the types of installation and the visual comfort of CLOCK with style - punctual solutions for scenographic and vibrant accent lighting.

SPOTLIGHT

CLOCK
Ø 80CLOCK
Ø 120

CLOCK

Spessore ridotto

Lo spessore di soli 36 mm per i due diametri consente un inserimento non invasivo negli ambienti esterni.

Reduced thickness

Its 36 mm thickness for both diameters allows to fix CLOCK discreetly in outdoor settings.

Il corpo in alluminio ruota intorno al perno di fissaggio per facilitare l'orientamento sul piano verticale. Il blocco è garantito da una vite 8MA. Due asole sulla base consentono l'orientamento orizzontale $\pm 40^\circ$.

The aluminium body rotates around the locking pin on the vertical surface to easily adjust its direction. An 8MA screw locks it in place. Two eyelets on the base allow for a $\pm 40^\circ$ horizontal adjustment.



Cablaggio stagno

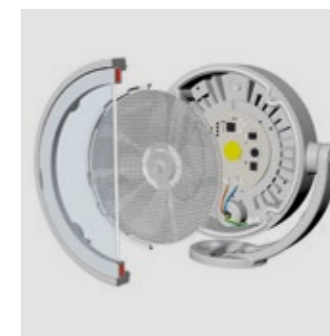
CLOCK è ermeticamente chiuso con resina bicomponente e fornito con 1,5 m di cavo interrabile H05RN-F. Il cavo può passare nell'apposito foro della basetta del braccio.

- Pressacavo in ottone
- Resinatura Acquastop
- Cavo antistrappo

Watertight wiring

CLOCK is hermetically sealed with a two-component resin and provided with an 1,5 m H05RN-F cable. The cable can pass through a special hole in the base of the arm.

- Brass cable gland
- Aquastop Resin Finish
- Anti-tear cable

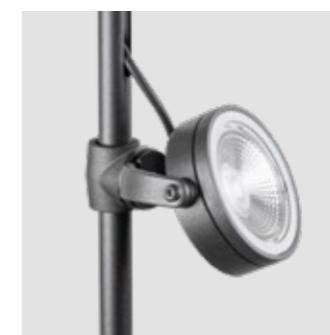


Vetro sigillato

Il vetro frontale temprato trasparente ultrawhite è sigillato alla cornice di chiusura per consentire la massima tenuta.

Sealed glass

The front tempered ultrawhite clear glass is sealed to the frame for a perfect watertight.



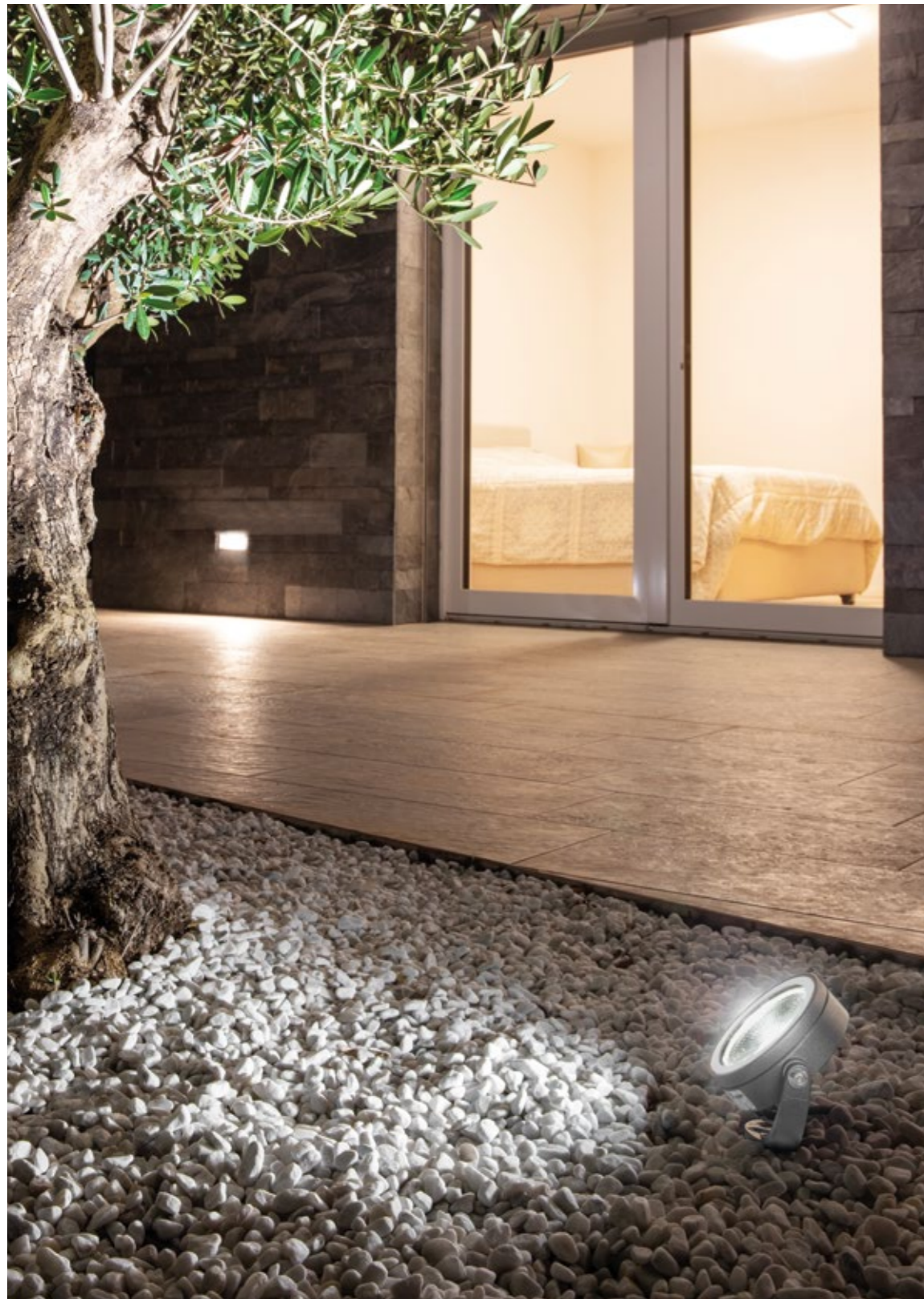
Stelo da giardino

Stelo da giardino in alluminio estruso, predisposto per passaggio cavi (max 2) grazie ad apposite asole.

Garden stem

Garden stem in extruded aluminium, suitable for cable entry (max 2) thanks to dedicated slots.



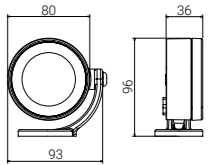




CLOCK

Spot / Spotlight



CLOCK Ø 80 mm



	Code	
4661	 GR - graphite	3K - 3000 K
	 GM - metallized grey	4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	4	460	290	40°

Fasci opzionali / Optional beams 12° (code + 12), 90° (code + 90)

Fornita con 1,5 m di cavo interrabile / 1,5 m buriabile cable included

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)

Su richiesta / On Request

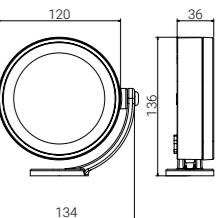
2700K (code + 27K)




12-24V low voltage (code + LV)

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + MT7)

BI - white CO - corten

CLOCK Ø 120 mm



	Code	
4664	 GR - graphite	3K - 3000 K
	 GM - metallized grey	4K - 4000 K
4665	 GM - metallized grey	4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	750	40°
	15	1575	1050	

Fasci opzionali / Optional beams 12° (code + 12), 90° (code + 90)

Ottica a nido d'ape opzionale / Optional Honeycomb optic 10° (code + HC)

Fornite con 1,5 m di cavo interrabile / 1,5 m buriabile cable included

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

12-24V low voltage (code + LV)

Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + MT7)

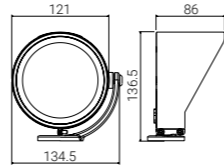
BI - white CO - corten

CLOCK

Accessori / Accessories



VISIERA / SHIELD



Code	Description	Ref. to
4669	GR - graphite	code 4664
	GM - metallized grey	code 4665
Visiera in alluminio verniciato / Shield in painted aluminium		

CLOCK

Accessori / Accessories



PICCHETTO / SPIKE



Code	Description	Ref. to
4691	GR - graphite	code 4661
	GM - metallized grey	code 4664
Picchetto da giardino in policarbonato grigio / Garden spike in grey polycarbonate		code 4665

Altezza da terra consigliata: 10 cm come da normativa / Recommended height above ground: 10 cm in compliance with regulations

Il cavo può passare nell'apposito foro della basetta e nella struttura del picchetto / The cable can pass through a special hole in the base and through the structure of the spike

GIUNTI STAGNI / WATERPROOF CONNECTIONS



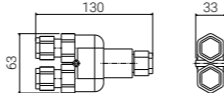
code 1941



code 1942



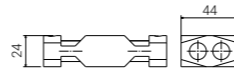
code 1941



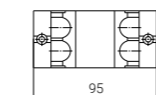
code 1942



code 1944



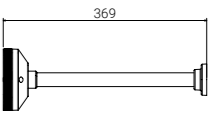
code 1944



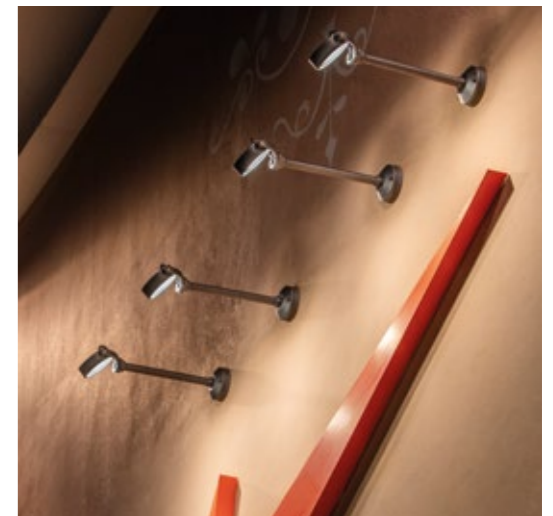
code 1944

Code	Description
1941	Connessione singola 3x2,5 mm ² IP68 / Single connector 3x2,5 mm ² IP 68
1942	Connessione entra-esce 3x2,5 mm ² IP68 / Through wiring connector 3x2,5 mm ² IP 68
1944	Connessione fino a 4 uscite 3x2,5 mm ² IP68 (basato su gel siliconico bicomponente) / Up to 4 outputs connector 3x2,5 mm ² IP 68, based on two-component silicone gel

BRACCIO A MURO / WALL ARM



Code	Description	Ref. to
4692	GR - graphite	code 4661
	GM - metallized grey	code 4664
Braccio in alluminio / Aluminium arm		code 4665





CLOCK

Accessori / Accessories



CLOCK

Accessori / Accessories

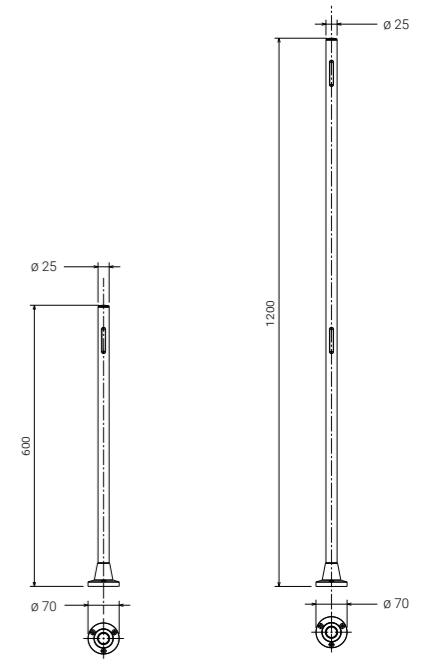


STELI / STEMS



code 4693 GR

code 4694 GR

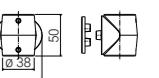


code 4693

code 4694



code 4695 GR



code 4695

Code

Description

Code	Description
4693	Stelo H 600 mm (1 asola) in alluminio estruso, base in alluminio pressofuso / Stem H 600 mm (1 slot) in extruded aluminium, base in die-cast aluminium
4694	Stelo H 1200 mm (2 asole) in alluminio estruso, base in alluminio pressofuso / Stem H 1200 mm (2 slots) in extruded aluminium, base in die-cast aluminium
4695	Raccordo scorrevole in alluminio pressofuso con relativa piastrina di fissaggio / Adjustable joint in die-cast aluminium with related fixing plate

4693, 4694 Max 2 cavi all'interno dello stelo / Max. 2 cables inside the stem

4694 Da montare obbligatoriamente con piastra 4697 / To be mandatorily installed with plate 4697

CLOCK

Accessori / Accessories

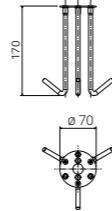


PICCHETTO / SPIKE



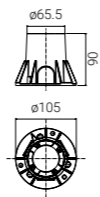
Code	Description	Ref. to
4696	Picchetto in policarbonato con piastra in acciaio inox AISI 304 / Spike in polycarbonate with plate in AISI 304 stainless steel	code 4693

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description	Ref. to
4697	Piastra in acciaio inox AISI 304 con tre tirafondi di ancoraggio / Plate in AISI 304 stainless steel with 3 ground anchors	code 4693 code 4694

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX



Code	Description	Ref. to
4698	Cassaforma per cablaggio interrato in tecnopolimero stabilizzato con anello in alluminio per fissaggio viti / In-ground box in waterproof technopolymer with aluminium ring to fix the screws	code 4693 code 4694



TORRETTE
MULTIFUNZIONE

GARDEN POWER
POINTS

SERVER POINT



Distribuire la luce, coordinare comodamente energia, accessi, antifurto e tutti i comandi di domotica o con sensore di rilevamento della presenza dall'esterno. Questo è possibile con SERVER POINT, la torretta di distribuzione modulare dal design pulito e curato di GOCCIA ILLUMINAZIONE. Disponibile in due altezze, SERVER POINT è attrezzato con 2 prese Schuko o industriali CEE 17 e predisposto ad accogliere da 4 a 12 moduli opzionali della serie Living International, Light e Light Tech di BTicino, a cui è possibile aggiungere un utile faretto LED segnapasso ed un rilevatore di presenza. La struttura in alluminio coniuga la resistenza con l'eleganza delle finiture.

Distribute the light, conveniently coordinate energy, access, anti-theft systems and all home automation, or with PIR sensor, outdoors. This is possible with SERVER POINT, the modular distribution tower with a clean and well-finished design by GOCCIA ILLUMINAZIONE. Available in two heights, SERVER POINT is equipped with 2 Schuko or industrial CEE 17 sockets and designed to accommodate from 4 to 12 optional modules from the Living International, Light and Light Tech series by BTicino, to which it is possible to add a useful LED path marker and a PIR sensor. The aluminum structure combines resistance with the elegance of the finishes.

GARDEN POWER POINTS



SERVER POINT
1



SERVER POINT
1



SERVER POINT
2

SERVER POINT

Rilevatore di presenza

Possibilità di installare, in alternativa allo sportello porta prese, il rilevatore di presenza GOCCIA (opzionale). Se una persona o un veicolo entrano nel campo del sensore, viene comandata automaticamente l'accensione del faretto LED del SERVER POINT o una qualunque altra utenza domestica: lampade da giardino, cancello elettrico, porte automatiche, ecc. Sono possibili tre regolazioni: luminosità crepuscolare per regolare l'orario di funzionamento, area di rilevamento, temporizzazione dell'accensione.

PIR sensor

Option of installing a GOCCIA PIR sensor (optional), in a special space, instead of the sockets door. When somebody enters in the area is detected by the PIR sensor, the switch comes on to introduce a new function: light to the LED in the same pole or to the house lights or what else. Three regulations are available: detection area, switching timing and daylight.



LED segnapasso

È possibile aggiungere un utile LED segnapasso a tenuta stagna (opzionale).

LED path marker

A useful watertight LED path marker can also be added (optional).

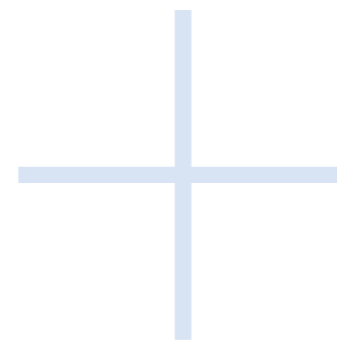


Alluminio estruso con piede e testa in pressofusione

Extruded aluminium with die-cast base and head

Doppia scatola cablaggio: comandi luce + energia

Dual wiring box: lighting + energy control

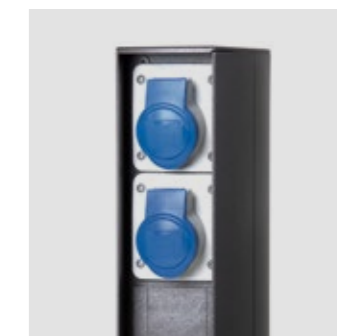


Struttura bifacciale

Doppi ingressi sui due lati, 4/8 moduli.

Two-sided structure

Double entries on two sides, 4/8 units.



Dotazione prese

Fornito con due prese standard tedesco della serie Living International, Light e Light Tech di BTicino, oppure due prese industriali CEE 17.

Gli sportelli liberi possono essere utilizzati per inserire altri frutti di servizio della serie Living International (interruttori/deviatori/pulsanti/interruttori automatici).

Sockets supplied

Equipped with two German standard sockets from the Living International, Light and Light Tech series by BTicino, or two industrial CEE 17 sockets.

The free panels can be used to insert other Living International series service products (switches/diverters/buttons/automatic switches).



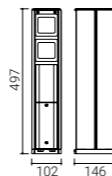
SERVER POINT

Torrette multifunzione / Garden power points



SERVER POINT 1

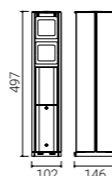
IP 55



Code	Description
5301	GR - graphite
	Struttura bifacciale con due sportelli a molla contenenti 2 prese standard Tedesco della serie Living International, Light e Light Tech di BTicino, 2 sportelli vuoti addizionali sul retro e due cassette di derivazione complete di morsettiera / Two-sided structure with two spring-loaded panels containing 2 German standard sockets from the Living International, Light and Light Tech series by BTicino, 2 additional empty panels on the back and two switching boxes complete with terminal board

SERVER POINT 1 - CEE 17

IP 44



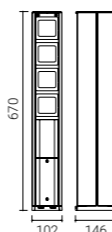
Code	Description
5303	GR - graphite
	Struttura bifacciale con due sportelli a molla contenenti 2 prese industriali CEE 17 16A 220-250V 50/60Hz, due sportelli vuoti addizionali sul retro e due cassette di derivazione complete di morsettiera / Two-sided structure with two spring-loaded panels containing 2 industrial CEE 17 16A sockets 220-250V 50/60Hz, 2 additional empty panels on the back and two switching boxes complete with terminal board

Su richiesta / On Request

Prese industriali / Industrial sockets 3P+T 380-415V 50/60Hz

SERVER POINT 2

IP 55



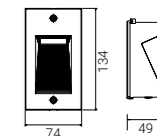
Code	Description
5302	GR - graphite
	Struttura bifacciale con due sportelli a molla contenenti 2 prese standard Tedesco della serie Living International, Light e Light Tech di BTicino, 2 sportelli vuoti addizionali frontali, 4 sul retro e due cassette di derivazione complete di morsettiera / Two-sided structure with two spring-loaded panels containing 2 German standard sockets from the Living International, Light and Light Tech series by BTicino, 2 additional empty panels in the front, 4 on the back and two switching boxes complete with terminal board

SERVER POINT

Accessori / Accessories



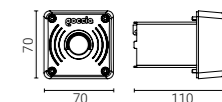
LED SEGNAPASSO / RECESSED LED PATH MARKER



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
5315	GR - graphite	LED	4,5	265	168	asym.
						3K - 3000 K 4K - 4000 K

RILEVATORE DI PRESENZA / PIR SENSOR

IP 65



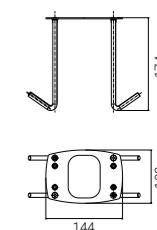
Code	Description
5308	GR - graphite
	Rilevatore di presenza a raggi infrarossi con tre regolazioni: luminosità crepuscolare, temporizzazione, area di rilevamento / PIR sensor with three regulations: time, area, daylight

Collegabile al cod. 5315 o altri apparecchi in linea / Connectable to code 5315 or other luminaires in line

Accessorio da inserire su SERVER POINT al posto dello sportello porta prese / To be inserted on SERVER POINT instead of the sockets door

Nello sportello contrapposto non è possibile inserire prese o interruttori / The opposite door cannot contain any sockets or switches

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description
5309	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless Steel plate with ground anchoring set



STANDING



Il design essenziale, la costruzione interamente in alluminio e la sorgente luminosa LED che disegna la forma conferiscono a STANDING un carattere deciso, capace allo stesso tempo di inserirsi con discrezione nel contesto. La struttura robusta ha consentito di ridurre l'ingombro e di potersi fissare su di una base senza sporgenze.

STANDING è stata progettata per diffondere la luce verso il basso, prestandosi ad illuminare percorsi, camminamenti e viali di accesso, ma con la possibilità di implementare una luce posteriore d'effetto diffusa mediante un modulo LED aggiuntivo.

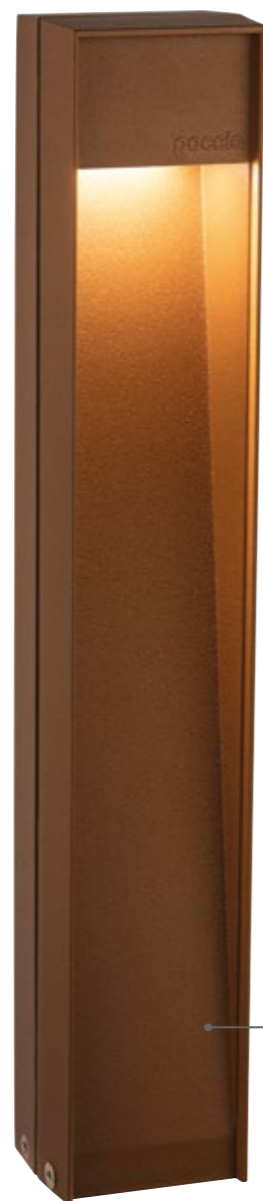
The essential design, the construction entirely in aluminum and the LED light source that draws the shape give STANDING a decisive character, able at the same time to fit discreetly into the context. The robust structure made it possible to reduce the overall dimensions and to be fixable on a base without protrusions. STANDING was designed to diffuse the light downwards, lending itself to illuminate paths, walkways and access avenues, but with the possibility of implementing a diffused effect rear light using an additional LED module.

GARDEN POST



STANDING

STANDING



Luce posteriore

La struttura consente l'inserimento sul retro di un secondo corpo illuminante a luce radente e diffusa.

Back light

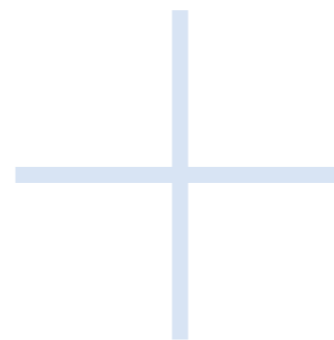
On the lower back the structure allows to insert a second luminaire with a diffused light.

Struttura

Interamente in lega di alluminio primario a basso tenore di rame. Luce frontale, protetta da aletta antiabbagliamento, progettata per illuminare camminamenti, passaggi e vialetti.

Structure

Fully made of primary aluminium alloy with low copper content. The front light, protected by an antidazzle louvre, is designed for walkways and paths.



Aletta antiabbagliante

La luce LED frontale viene direzionata verso il basso ed è protetta da aletta antiabbagliante.

Downward light

The front LED light is directed downwards and is protected by an antidazzle louvre.



Cablaggio interno

Il cablaggio è interno alla struttura tramite gli appositi giunti forniti separatamente. Con il giunto stagno a Y è possibile effettuare il cablaggio passante.

Internal wiring

The wiring is inside the pole. The connections are supplied separately. The optional Y-connector allows through wiring.

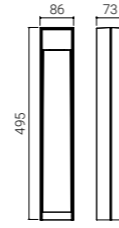


STANDING

Palo da giardino / Garden post



PALO / POST



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5526	GR - graphite	8	800	423	-
	GM - metallized grey				
	CO - corten				

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5526	LED	8	800	423	-

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)

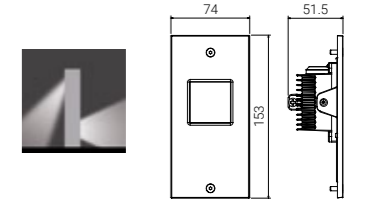


STANDING

Accessori / Accessories



LUCE POSTERIORE / BACK LIGHT



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5528	GR - graphite	8	800	423	-
	GM - metallized grey				
	CO - corten				

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5528	LED	8	800	423	-

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)

GIUNTI STAGNI / WATERPROOF CONNECTIONS



code 1941



code 1942



code 1941



code 1942

Code	Description
1941	Connessione singola 3x2,5 mm ² IP68 / Single connector 3x2,5 mm ² IP 68
1942	Connessione entra-esce 3x2,5 mm ² IP68 / Through wiring connector 3x2,5 mm ² IP 68

TIRAFONDI / ANCHORING SET



Code	Description
5529	4 tirafondi in inox per ancoraggio al terreno / 4 stainless steel ground anchors



CANTHARELLUS



Un classico elemento luminoso rivisitato in chiave contemporanea. Progettato per illuminare verso il basso, CANTHARELLUS si presta eccellentemente per vialetti, percorsi e spazi intimi nei giardini.

Grazie ai LED studiati nel disco superiore l'efficienza luminosa è alta e ben ottimizzata per entrambe le dimensioni disponibili. CANTHARELLUS si abbina alle tre altezze del palo GOCCIA ILLUMINAZIONE o come lampada da montare con raccordo su palo Ø 60 mm.

A classic lighting element revisited in a contemporary way. Designed to illuminate downwards, CANTHARELLUS is particularly suitable for gardens, paths and intimate spaces outdoors.

Thanks to the LEDs studied in the upper disc, the luminous efficiency is high and well optimized for both available sizes. CANTHARELLUS can be combined with the three heights of the GOCCIA ILLUMINAZIONE pole or as a lamp to be mounted with an adaptor on a Ø 60 mm pole.

POLES



CANTHARELLUS
Ø 150



CANTHARELLUS
Ø 200

CANTHARELLUS

Coperchio convesso

La particolare forma del coperchio evita il ristagno dell'acqua.

Rounded cover

This profile avoids water stagnation.



Struttura

Parte superiore e scocca in lega di alluminio primario a basso tenore di rame. Coppa di protezione in policarbonato trasparente satinato. Cono interno in alluminio antiriflesso.

Structure

Upper part and body made of primary aluminium alloy with low copper content. Clear satin polycarbonate diffuser. Anti-glare aluminium internal cone.

Il corpo lampada è dotato di 2 bocchettoni PG9 per consentire l'alimentazione passante.

The lamp body is provided with 2 inlets PG9 for through wiring.

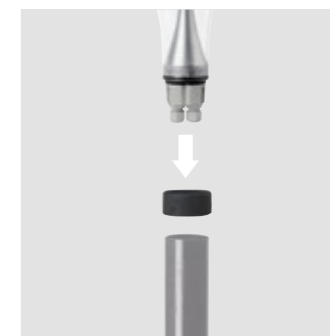


Pali in alluminio

Pali lisci in alluminio estruso. Disponibili in 3 altezze: 375, 800 e 1875 mm. CANTHARELLUS Ø 150 è consigliato per installazione sui pali di altezza 375 mm; CANTHARELLUS Ø 200 per pali da 800 o 1875 mm.

Aluminium poles

Extruded aluminium smooth poles. Three heights available: 375, 800 and 1875 mm. CANTHARELLUS Ø 150 version is recommended for 375 mm poles and the Ø 200 version for 800 or 1875 mm poles.



Adattatore per pali Ø 60 mm

Gli apparecchi CANTHARELLUS possono essere installati e fissati mediante uno speciale raccordo anche su qualsiasi palo di mercato di Ø 60 mm.

Adaptor for Ø 60 mm poles

CANTHARELLUS can be installed and fixed on any type of Ø 60 mm pole available on the market by a very simple adaptor.



Distribuzione della luce

Il posizionamento della scheda LED consente di direzionare la luce verso il basso, riducendo al minimo la dispersione verso l'alto.

Light distribution

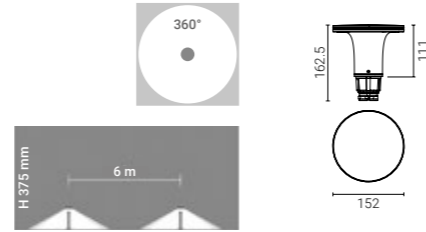
The position of the LED module allows for directing the light downwards, minimising upward light dispersion.

CANTHARELLUS

Pali da giardino / Garden poles



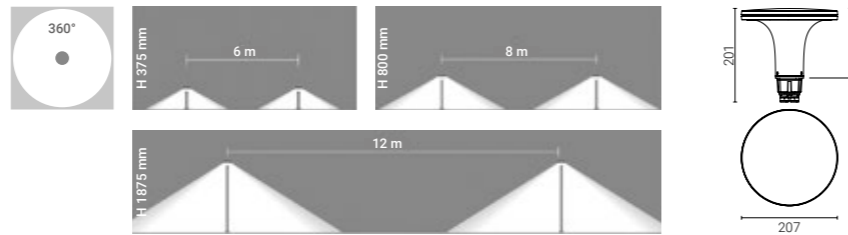
CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 150 mm



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5521	LED	10	1150	863	diffuse

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 200 mm



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5522	LED	20	2300	1849	diffuse

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

CANTHARELLUS

Accessori / Accessories



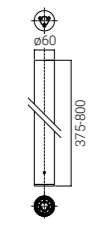
PALI / POLES



codes 3401 3402



code 3403



codes 3401 3402



code 3403

Code	H	Description
3401	375 mm	Palo liscio in alluminio estruso, comprensivo di basetta interna di ancoraggio in alluminio pressofuso / Smooth pole in extruded aluminium with incorporated internal fixing base in die-cast aluminium
3402	800 mm	
3403	1875 mm	Palo liscio in alluminio estruso, comprensivo di base esterna in alluminio forgiato / Smooth pole in extruded aluminium with integrated external ground fixing base in forged aluminium

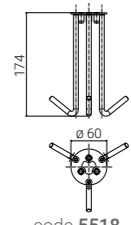
PIASTRE TIRAFONDI / PLATES WITH ANCHORING SET



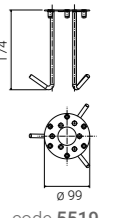
code 5518



code 5519



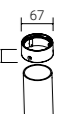
code 5518



code 5519

Code	Description	Ref. to
5518	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set	code 3401 code 3402
5519	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set	code 3403

RACCORDO PER PALI STANDARD / ADAPTOR FOR STANDARD POLES Ø 60 mm



Code	Description
5506	Raccordo in alluminio primario pressofuso, adattabile a qualsiasi palo Ø 60 mm / Adaptor in die-cast primary aluminium, to be installed on any pole Ø 60 mm



CANTHUS



L'illuminazione cittadina di spazi aperti, come viali e parcheggi anche in un contesto privato, contribuisce alla loro vivibilità ed atmosfera - fondamentali risultano l'efficienza luminosa ed il comfort visivo.

Nata da un'intuizione per l'illuminazione residenziale, CANTHUS innalza l'eleganza, lo stile inconfondibile e la portata illuminante. Per esaltare la leggiadria delle forme nel contesto urbano, di un parco o della luce per grandi spazi, nel segno caratteristico della versatilità di installazione.

Un disegno di luce armonioso e forte.

Urban lighting of open spaces, such as avenues and parking lots, even in a private context, contributes to their livability and atmosphere - luminous efficiency and visual comfort are fundamental.

Inspired by an intuition for residential typologies, the new series CANTHUS raises the bar of elegance, unmistakable style and illuminating range. To exalt the elegance of shapes in an urban context, in a park, or lighting for large spaces, characterized by versatility of installation.

A harmonious and strong lighting design.

URBAN LIGHTING



CANTHUS

CANTHUS

Struttura

Corpo illuminante Ø 360 mm in alluminio pressofuso a basso tenore di rame. Diffusore in policarbonato anti UV e schermo lenticolare opalizzato. Palo GOCCIA Ø 76 mm in acciaio zincato a caldo, elettrosaldato, con codolo Ø 60 mm.

Structure

Ø 360 mm light fixture in die-cast aluminium with low copper content. Anti UV polycarbonate diffuser and lenticular opal screen. Ø 76 mm GOCCIA pole in hot-dip galvanized steel, electro-welded, with Ø 60 mm top pole reduction.

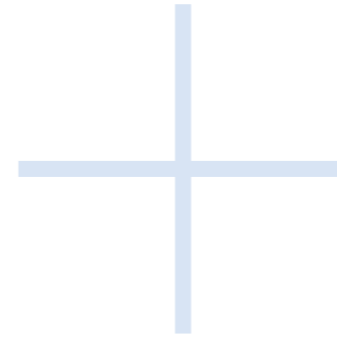


Cablaggio

Cablaggio facilitato alla portella grazie al cavo 2x1 lungo 2,00 m; secondo ingresso M16 disponibile per cablaggio aggiuntivo.

Cabling

Easier cabling to cover panel thanks to the 2x1 cable, 2,00 m long; further pull down M16 entry for additional cabling.

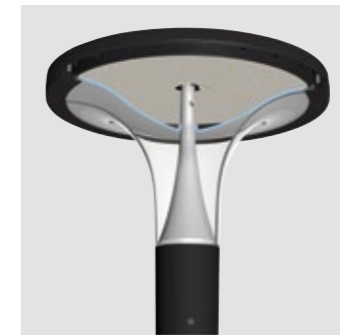


Perfetto accoppiamento

Armonica combinazione della testa CANTHUS con il palo GOCCIA Ø 76 mm (con codolo Ø 60 mm) nella stessa finitura grafite.

Perfect coupling

Harmonious combination of CANTHUS top with Ø 76 mm GOCCIA pole (with Ø 60 mm top pole reduction) in the same graphite finishing.



Schermo lenticolare

Appositamente progettato per garantire allo stesso tempo un elevato rendimento e il massimo comfort visivo.

Lenticular screen

Especially designed to grant at the same time high efficiency and maximum visual comfort.



Versatile adattabilità

Gli apparecchi CANTHUS possono essere installati su qualsiasi palo di mercato di Ø 60 mm.

Versatile adaptability

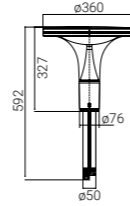
CANTHUS can be installed on any type of Ø 60 mm pole available on the market.

CANTHUS

Arredo urbano / Urban lighting



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES



Code

5523	● GR - graphite	3K - 3000 K
5524		4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	29	4400	2420	diffuse
	43	6600	3658	

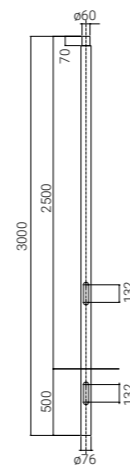
Forniti con 2 m di cavo / 2 m cable included

Installabili a sormonto anche su pali standard Ø 60 mm in alluminio / To be mounted through overlapping installation also on standard Ø 60 mm aluminium poles

Su richiesta / On Request

Versione dimmerabile / Dimmable version

PALO / POLE



Code

3504	● GR - graphite
------	-----------------

H

3000 mm (2500 mm fuori terra / above ground)	Palo liscio in acciaio Ø 76 mm ricavato da tubo elettrosaldato, zincato a caldo e verniciato. Completo di foro ingresso cavi, attacco di messa a terra e asola con portella e morsetti. Codolo superiore di installazione Ø 60 mm / Smooth pole Ø 76 mm in steel obtained from electro-welded tube, hot-dip galvanized and painted. Complete with cable entry, earthing connection and slot with door and terminal block. Top pole reduction Ø 60 mm
---	--



I-MAGO



Con il suo disegno unico e sapiente nelle proporzioni I-MAGO esalta la leggerezza e lo slancio delle forme accendendosi come una piccola cascata, una clessidra luminosa. L'esile stelo che si illumina in realtà supporta una scheda LED superiore capace di illuminare cospicuamente a terra in modo diretto, verso il basso, con un'apertura di diffusione di 120° e senza dispersione verso l'alto. Per inserirsi con discrezione ed eleganza nei giardini, presso i camminamenti, ai bordi degli spazi aperti, si compone con i pali in due diverse altezze in alluminio estruso o acciaio inossidabile.

With its unique design and skilful proportions, I-MAGO enhances the lightness and momentum of the shapes, lighting up like a small waterfall, a luminous hourglass. The slender stem that actually lights up supports an upper LED board capable of brightly illuminating the ground directly, downwards, with a diffusion angle of 120° and without upward dispersion. To fit with discretion and elegance in the gardens, near the walkways, at the edges of open spaces, it is composed with poles in two different heights in extruded aluminum or stainless steel.

POLES



I-MAGO

I-MAGO



Struttura

Coppa in policarbonato trasparente stabilizzato anti UV. Parti interne in alluminio satinato. Corpo completo di scatola di cablaggio in tecnopolimero autoestinguente con anello di raccordo in alluminio verniciato o cromato.

Structure

Transparent polycarbonate UV resistant stabilised diffuser. Internal parts in satin aluminium. Body complete with self-extinguishing technopolymer wiring box with painted aluminium or chrome connection ring.

Il corpo lampada è dotato di 2 bocchettoni PG9 per consentire l'alimentazione passante.

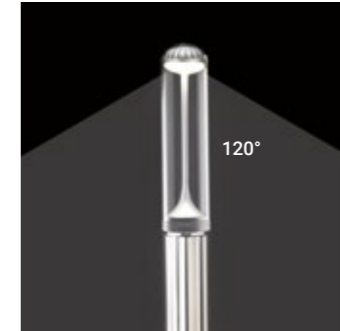
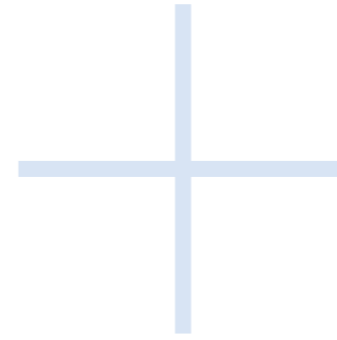
The lamp body is provided with 2 inlets PG9 for through wiring.

Pali

- in **alluminio** estruso, a forma di poliedro stonato a 16 lati, completi di base in alluminio forgiato. Disponibili in due differenti altezze. La finitura grafite anti-UV garantisce la completa tenuta nel tempo
- in **acciaio inox AISI 316L**, spazzolati e lucidati, destinati a resistere nel tempo anche negli ambienti maggiormente esposti a corrosione. La sezione poligonale è un personale design di GOCCIA ottenuto da trafilatura

Poles

- in **extruded aluminium** with 16 rounded sides profile and base in forged aluminium. Available in two different heights. The finish graphite makes I-LUX not invasive and ideal to be installed everywhere in the garden
- in **AISI 316L stainless steel**, brushed and polished, made to resist to the most corrosive environments. The original polygonal profile enhances the pole

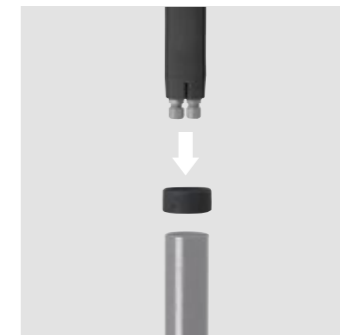


Piccola cascata di luce

La luce dei 4 LED di potenza è orientata verso il basso con un angolo di diffusione di 120°.

Small waterfall of light

The light from the 4 power LEDs is directed downwards with an angle of diffusion of 120°.



Adattatore per pali Ø 60 mm

Gli apparecchi I-MAGO possono essere installati mediante uno speciale raccordo anche su qualsiasi palo di mercato di Ø 60 mm.

Adaptor for Ø 60 mm poles

I-MAGO can be installed on any type of Ø 60 mm pole available on the market by a very simple adaptor.



I-MAGO

Pali da giardino / Garden poles



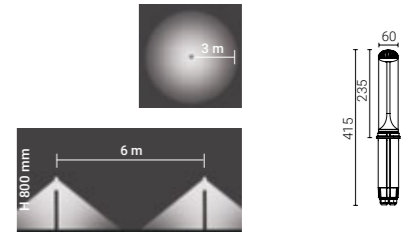
CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES



aluminium



AISI 316L st. steel



	Code	
5510	● GR - graphite	3K - 3000 K
5500	● IN - stainless steel	4K - 4000 K

Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
aluminium	LED	7,5	750	380	diffuse
AISI 316L st. steel					

Su richiesta / On Request

10÷52V low voltage (code + LV)

PALI / POLES



codes 3501 3502 GR



codes 3511 3512 IN



	Code	
3501	● GR - graphite	
3502		
3511	● IN - stainless steel	
3512		

H	Description
375 mm	Palo in alluminio estruso e base in alluminio forgiato / Pole in extruded aluminium and base in forged aluminium
800 mm	
375 mm	Palo e base in acciaio inox AISI 316L, interamente spazzolato e lucidato / Pole and base in AISI 316L stainless steel, brushed and polished
800 mm	

I-MAGO

Accessori / Accessories

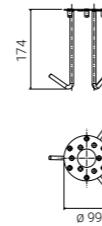
CE

PICCHETTO / SPIKE



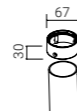
Code	Description
5505	Picchetto da giardino in tecnopolimero, listelli laterali di bloccaggio incorporati / Garden spike in technopolymer, side blocking bars incorporated

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description
5519	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set

RACCORDO PER PALI STANDARD / ADAPTOR FOR STANDARD POLES Ø 60 mm



Code	Description
5506	Raccordo in alluminio primario pressofuso, adattabile a qualsiasi palo Ø 60 mm / Adaptor in die-cast primary aluminium, to be installed on any pole Ø 60 mm



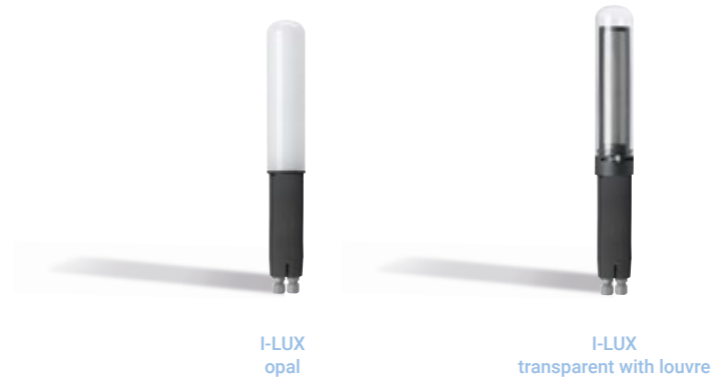
I-LUX



I-LUX di GOCCIA ILLUMINAZIONE è una lampada da giardino stilizzata ed elegante che si inserisce perfettamente negli ambienti più raffinati. Realizzata per ospitare sorgenti luminose LED oppure lampade a risparmio energetico, è proposta nella versione trasparente con frangiluce interno direzionabile, oppure opale, per diffondere uniformemente la luce. Il sistema I-LUX consente l'abbinamento delle lampade con i pali standard Ø 60, ma si completa con i pali scanalati in alluminio e acciaio inox AISI 316L, o con i bracci a muro dedicati per l'installazione a parete.

I-LUX by GOCCIA ILLUMINAZIONE is a stylized and elegant garden lamp that fits perfectly into the most refined environments. Designed to house LED light sources or energy-saving lamps, it is proposed in the transparent version with internal directional louvre, or in the opal version, to spread the light evenly. The I-LUX system allows the lamps to be combined with standard Ø 60 poles, but is completed with grooved poles in aluminum and AISI 316L stainless steel, or with dedicated wall arms for wall installation.

POLES



I-LUX

Struttura

Coppa in policarbonato opale o trasparente stabilizzato anti UV. Corpo completo di scatola di cablaggio in tecnopolimero autoestinguente con anello di raccordo in alluminio o cromato.

Structure

Opal or transparent polycarbonate UV resistant stabilised diffuser. Body complete with self-extinguishing technopolymer wiring box with aluminium or chrome connection ring.

Il corpo lampada è dotato di 2 bocchettoni PG9 per consentire l'alimentazione passante.

The lamp body is provided with 2 inlets PG9 for through wiring.

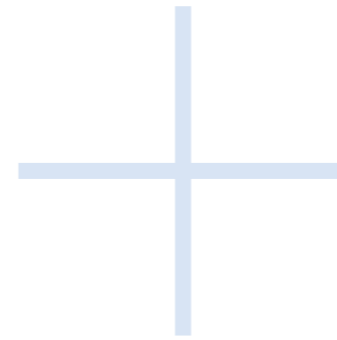


Pali

- in **alluminio** estruso, a forma di poliedro stondato a 16 lati, completi di base in alluminio forgiato. Disponibili in due differenti altezze. La finitura grafite anti-UV garantisce la completa tenuta nel tempo
- in **acciaio inox AISI 316L**, spazzolati e lucidati, destinati a resistere nel tempo anche negli ambienti maggiormente esposti a corrosione. La sezione poligonale è un personale design di GOCCIA ottenuto da trafilatura

Poles

- in **extruded aluminium** with 16 rounded sides profile and base in forged aluminium. Available in two different heights. The finish graphite makes I-LUX not invasive and ideal to be installed everywhere in the garden
- in **AISI 316L stainless steel**, brushed and polished, made to resist to the most corrosive environments. The original polygonal profile enhances the pole

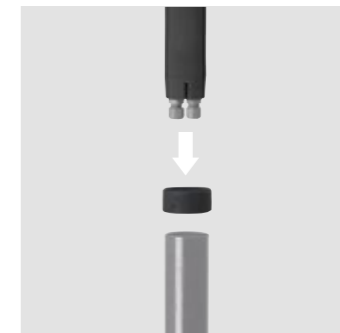


Frangiluce orientabile con leva esterna

Il frangiluce interno è orientabile tramite leva esterna e consente di schermare la luce evitando l'abbagliamento.

Adjustable anti-dazzling reflector

The internal louvre can be adjusted using the outer lever to shield light to prevent glare.



Adattatore per pali Ø 60 mm

Gli apparecchi I-LUX possono essere installati mediante uno speciale raccordo anche su qualsiasi palo di mercato di Ø 60 mm.

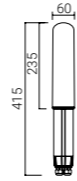
Adaptor for Ø 60 mm poles

I-LUX can be installed on any type of Ø 60 mm pole available on the market by a very simple adaptor.





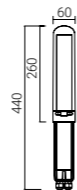
CORPI LAMPADA OPALI / OPAL LIGHT BODIES



Code		Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5517	● GR - graphite	aluminium	3K - 3000 K 4K - 4000 K	9	930	600	diffuse
5501			-	11	-	-	
5540	● IN - stainless steel	AISI 316L st. steel	3K - 3000 K 4K - 4000 K	9	930	600	
5503			-	11	-	-	

Coppa opale / Opal diffuser
 5517, 5540 Forniti con lampadina LED / Supplied with LED lamp
 5501, 5503 Forniti senza lampadina / Supplied without lamp

CORPI LAMPADA TRASPARENTI CON FRANGILUCE / TRANSPARENT LIGHT BODIES WITH LOUVRE



Code		Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
5502	● GR - graphite	aluminium	G23	11	-	-	diffuse
5504	● IN - stainless steel	AISI 316L st. steel					

Coppa trasparente e frangiluce orientabile / Clear diffuser + antidazzling adjustable reflector
 Forniti senza lampadina / Supplied without lamp



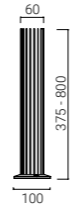
PALI / POLES



codes 3501 3502 GR



codes 3511 3512 IN



Code		H	Description
3501	● GR - graphite	375 mm	Palo in alluminio estruso e base in alluminio forgiato / Pole in extruded aluminium and base in forged aluminium
3502		800 mm	
3511	● IN - stainless steel	375 mm	Palo e base in acciaio inox AISI 316L, interamente spazzolato e lucidato / Pole and base in AISI 316L stainless steel, brushed and polished
3512		800 mm	

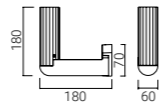
BRACCI / ARMS



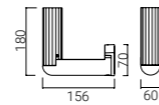
code 5511 GR



code 5512 IN



code 5511



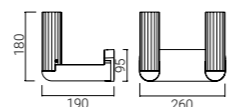
code 5512



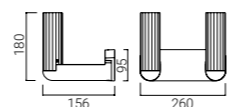
code 5515 GR



code 5516 IN



code 5515



code 5516

Code		Description
5511	● GR - graphite	Braccio a muro singolo in alluminio / Single wall-arm in aluminium
5515		Braccio a muro doppio in alluminio / Double wall-arm in aluminium
5512	● IN - stainless steel	Braccio a muro singolo in inox AISI 316L / Single wall-arm in AISI 316L stainless steel
5516		Braccio a muro doppio in inox AISI 316L / Double wall-arm in AISI 316L stainless steel

PICCHETTO / SPIKE

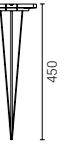


Code

5505

Description

Picchetto da giardino in tecnopolimero, listelli laterali di bloccaggio incorporati / Garden spike in technopolymer, side blocking bars incorporated



PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET

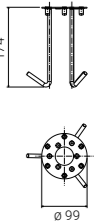


Code

5519

Description

Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set



RACCORDO PER PALI STANDARD / ADAPTOR FOR STANDARD POLES Ø 60 mm

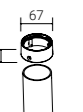


Code

5506

Description

Raccordo in alluminio primario pressofuso, adattabile a qualsiasi palo Ø 60 mm / Adaptor in die-cast primary aluminium, to be installed on any pole Ø 60 mm



I-DEA



L'atmosfera raffinata e soffusa dell'abat-jour diventa l'ispirazione per I-DEA, la lampada per esterni che porta questa sensazione accogliente nei giardini e negli spazi all'aperto. Un fusto esile e robusto supporta il paraluce in policarbonato colorato, leggero ma con resistenza antivandalo, con i diversi colori accesi per caratterizzare l'ambiente. I-DEA è disponibile in due altezze differenti oppure per pali standard Ø 60, nelle sue versioni LED o a risparmio energetico. Nelle sua variante in vetro lavorato I-DEA PREZIOSA esalta la morbidezza della forma e della diffusione della luce, con i suoi delicati riflessi in un gioco di alternanza di chiaroscuri irripetibile, in tre diverse colorazioni.

The refined and suffused atmosphere of the abat-jour becomes the inspiration for I-DEA, the outdoor lamp that brings this welcoming feeling to gardens and outdoor spaces. A slim and sturdy frame supports the colored polycarbonate lampshade, light but with vandal-proof resistance, with the different bright colors to characterize the environment. I-DEA is available in two different heights or for standard Ø 60 poles, in its LED or energy saving versions. With the model in crafted glass, I-DEA PREZIOSA enhances the softness of shape and diffusion of light, with its delicate reflections in an alternating game of unrepeatable chiaroscuro, in three different colors.

POLES



I-DEA



I-DEA
PREZIOSA



Il corpo lampada è dotato di 2 bocchettoni PG9 per consentire l'alimentazione passante.

The lamp body is provided with 2 inlets PG9 for through wiring.

Pali

Pali in alluminio estruso con piede in alluminio forgiato.

Poles

Poles in extruded aluminium with forged aluminium base.

Struttura

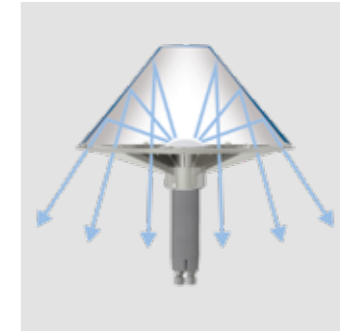
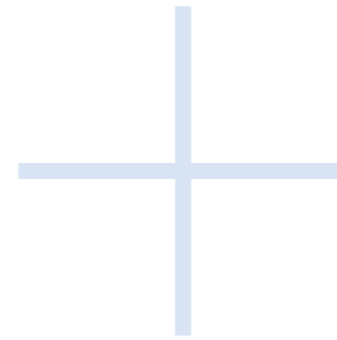
Il testa-palo è composto da due elementi:

- **paraluce** in policarbonato o in vetro lavorato a mano con paraluce interno bianco riflettente
- **corpo lampada** con raggiera in alluminio pressofuso, completo di scatola di cablaggio in tecnopolimero autoestingente

Structure

The pole head is composed by two parts:

- polycarbonate or hand-crafted glass **lampshade**. White internal lampshade for maximum downward light reflection
- **light body** with aluminium die-cast spokes, complete with self-extinguishing technopolymer wiring box

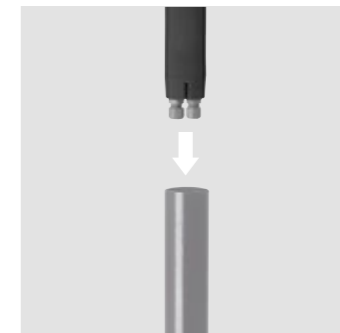


Luce verso il basso

Paraluce con interno riflettente per irraggiare la luce verso il basso.

Downward light

Lampshade with reflective inside to radiate light downwards.



Versatile adattabilità

Gli apparecchi I-DEA possono essere installati su qualsiasi palo di mercato di Ø 60 mm.

Versatile adaptability

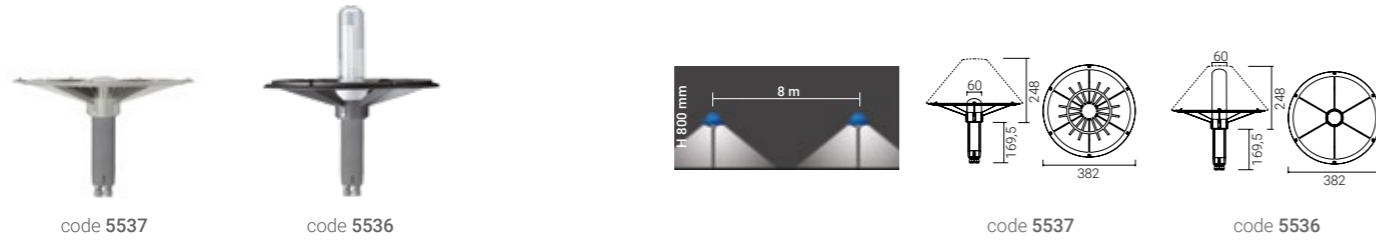
I-DEA can be installed on any type of Ø 60 mm pole available on the market.

I-DEA

Pali da giardino / Garden poles



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES

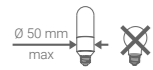


Code	
5537	● GR - graphite
5536	-

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	15	1575	747	diffuse
E27	33 max	-	-	

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 Ø max 50 mm (fornito senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)



PARALUCI / LAMPSHADES



Code	Description
5531	Paraluce in policarbonato anti UV / Polycarbonate lampshade, UV resistant
5534	Paraluce in vetro lavorato con paraluce interno in policarbonato bianco / Crafted glass lampshade with internal lampshade in white polycarbonate





I-DEA

Accessori / Accessories

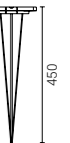
CE

PALI / POLES



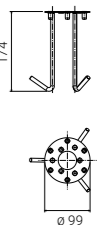
Code	H	Description
3501	375 mm	Palo in alluminio estruso e base in alluminio forgiato / Post in extruded aluminium and base in forged aluminium
3502	800 mm	

PICCHETTO / SPIKE



Code	Description
5505	Picchetto da giardino in tecnopolimero, listelli laterali di bloccaggio incorporati / Garden spike in technopolymer, side blocking bars incorporated

PIASTRA TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description
5519	Piastra inox con tirafondi per ancoraggio al terreno / Stainless steel plate with ground anchoring set

PALI Ø 60 - 76 mm

Sistema completo per pali / Complete system for poles

Products	CANTHARELLUS	CANTHUS	I-MAGO	I-LUX	I-DEA
Lampshades					
Light bodies					
Arms					
Poles	<p>H 375 H 800</p> <p>H 1875</p>	<p>H 3000</p>		<p>H 375 H 800 H 375 H 800</p>	<p>H 375 H 800</p>
Plates with anchoring set Spike					

WASH



Con geometria essenziale e raffinatezza dei dettagli WASH offre un'illuminazione wall washer precisa e di effetto.

Le diverse dimensioni e le moderne forme squadrate o curve per l'installazione a parete consentono configurazioni con luce verso il basso, verso l'alto o in entrambe le direzioni. Il vetro a filo scocca del diffusore intensifica l'effetto luminoso del LED ad alta efficienza: opale, con luce morbida diffusa; trasparente ultrawhite, con luce diretta ed incisiva, con la possibilità di indirizzare il flusso luminoso verso la parete o verso l'esterno. Le diverse finiture proposte incontrano i diversi stili di inserimento ed esaltano la finezza delle linee.

With essential geometry and refinement of details, WASH offers precise and effective wall washer lighting.

The different sizes and modern square or curved shapes for wall installation allow configurations with light downwards, upwards or in both directions.

The glass diffuser flush with the body intensifies the lighting effect of the high-efficiency LED: opal, with soft diffused illumination; ultrawhite transparent, with direct and incisive lighting, with the possibility of directing the luminous flux towards the wall or towards the outside. The different finishes proposed meet the different styles of insertion and enhance the refinement of the lines.

WALL EFFECTS



WASH 22
opal



WASH 22
asymmetric



WASH 42
opal



WASH 24
opal



WASH 24
asymmetric



WASH 52
opal

WASH

Struttura

Diffusore a filo in vetro temprato, opale o trasparente ultrawhite. Corpo in alluminio pressofuso in lega marina a basso tenore di rame.

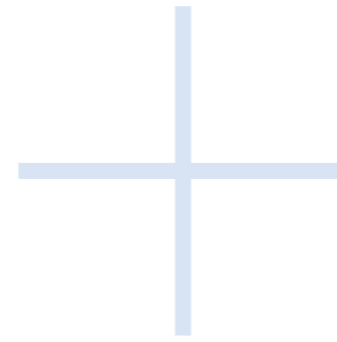
Structure

Opal or ultrawhite clear tempered flush glass diffuser. Low copper content marine die-cast aluminium body.



Disponibile con doppia luce contrapposta e luce singola orientabile verso l'alto o verso il basso.

Available with double or single light that can be adjusted upwards or downwards.



Ottiche e vetri

Versione con modulo lineare LED e vetro opale per una luce diffusa e morbida. Versione LED COB con parabola asimmetrica riposizionabile e vetro trasparente ultrawhite per una luce diretta, nitida ed incisiva.

Optics and glass

Version with LED linear module and opal glass for a soft and comfortable light. Version with COB LED, adjustable asymmetric reflectors and ultra-white clear glass for a direct, sharp and incisive light.



Riposizionamento semplicissimo

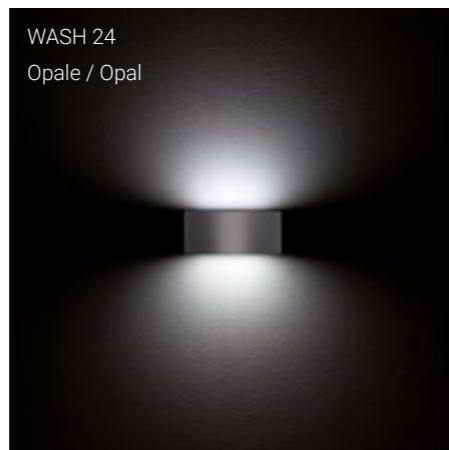
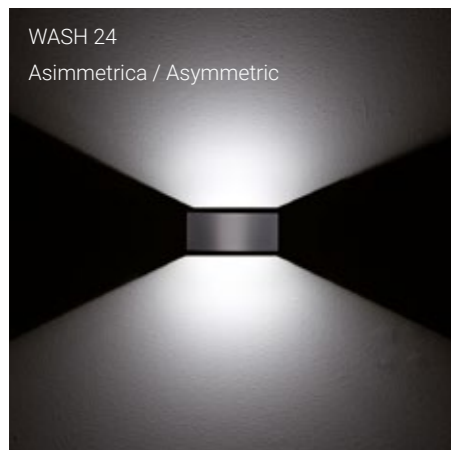
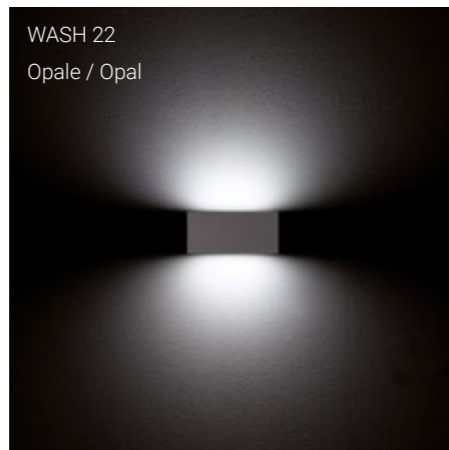
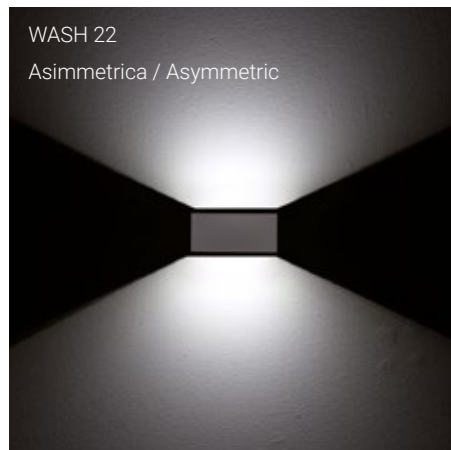
La versione con vetri trasparenti è fornita con una o due parabole asimmetriche che possono essere individualmente riposizionate per orientare la luce verso la parete, accentuando l'effetto wall-washer, o verso l'esterno per illuminare i camminamenti.

La variazione della posizione delle parabole è semplice, agevole e può essere effettuata anche ad apparecchio installato. Sollevare la parabola e ruotarla di 180°, poi riposizionarla nella sua sede.

Simple reflector adjustment

The asymmetric reflector can be individually fixed in two different positions: towards the wall to highlight the wall-washer effect or adjusted outwards to illuminate balconies, walkways, corridors, etc.

It is quite simple to adjust the reflector: adjustment can be made even if the light is on. Unscrew, lift the reflector, turn 180° and screw.

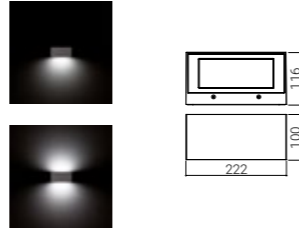


WASH

Effetti a parete / Wall effects



WASH 22 OPAL



Code

Code	Color	Temperature
1305	GR - graphite	3K - 3000 K
1301	GM - metallized grey	4K - 4000 K
1306	BI - white	-
1302		

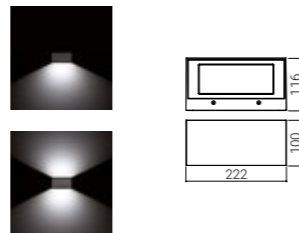
1305, 1301 Modulo lineare LED / Linear LED module
E27 L max 176 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x9	1120	674	1 x diffuse
	2x9	2240	1348	2 x diffuse
E27	18	-	-	1 x diffuse
				2 x diffuse

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)
1305, 1301 Versione dimmerabile / Dimmable version
1305, 1301 Versione emergenza / Emergency version
● CO - corten

WASH 22 ASYMMETRIC



Code

Code	Color	Temperature
1309	GR - graphite	3K - 3000 K
	GM - metallized grey	4K - 4000 K
1308	BI - white	

Vetro trasparente con parabola asimmetrica e LED COB /
Ultra-white clear glass + asymmetric reflector + COB LED

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x11	1640	1150	1 x asym.
	2x11	3280	2300	2 x asym.

Su richiesta / On Request

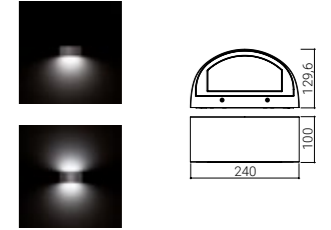
2700K (code + **27K**)
● CO - corten

WASH

Effetti a parete / Wall effects



WASH 24 OPAL



Code

Code	Color	Temperature
1324	GR - graphite	3K - 3000 K
1321	GM - metallized grey	4K - 4000 K
1325	BI - white	-
1322		

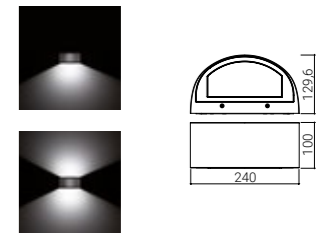
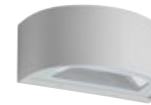
1324, 1321 Modulo lineare LED / Linear LED module
E27 L max 176 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x9	1120	674	1 x diffuse
	2x9	2240	1348	2 x diffuse
E27	18	-	-	1 x diffuse
				2 x diffuse

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)
1324, 1321 Versione dimmerabile / Dimmable version
1324, 1321 Versione emergenza / Emergency version
● CO - corten

WASH 24 ASYMMETRIC



Code

Code	Color	Temperature
1328	GR - graphite	3K - 3000 K
	GM - metallized grey	4K - 4000 K
1327	BI - white	

Vetro trasparente con parabola asimmetrica e LED COB /
Ultra-white clear glass + asymmetric reflector + COB LED

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x11	1640	1150	1 x asym.
	2x11	3280	2300	2 x asym.

Su richiesta / On Request

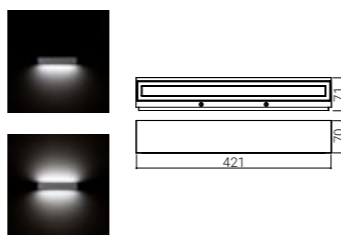
2700K (code + **27K**)
● CO - corten

WASH

Effetti a parete / Wall effects



WASH 42 OPAL



Code

1312	● GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
	● GM - metallized grey	
1311	○ BI - white	

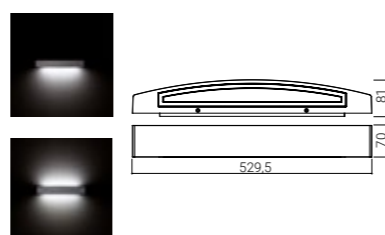
Modulo lineare LED / Linear LED module

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x13	1470	892	1 x diffuse
	2x13	2940	1784	2 x diffuse

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)
Versione dimmerabile / Dimmable version
Versione emergenza / Emergency version
● CO - corten

WASH 52 OPAL



Code

1333	● GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
	● GM - metallized grey	
1332	○ BI - white	

Modulo lineare LED / Linear LED module

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x13	1470	892	1 x diffuse
	2x13	2940	1784	2 x diffuse

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)
Versione dimmerabile / Dimmable version
Versione emergenza / Emergency version
● CO - corten



K³



La forma elementare del cubo K³ veste un'idea innovativa: disegnare con la luce. Potenze e ottiche specifiche per l'illuminazione di effetto a parete in mono-, bi- e quadriemissione. La costruzione in alluminio, in tre colori, o in acciaio inox AISI 316L si completa con vetri a filo cornice, garantendo un isolamento in Classe II e tenuta IP65.

K³ MINILED, grazie alle dimensioni contenute, si inserisce elegantemente in spazi coperti o interni. All'esterno può sprigionare la sua potenza e definizione per creare effetti vivaci o per illuminare puntualmente i dettagli.

K³ WRITER è lo strumento creativo illuminotecnico. Con la combinazione di lenti, sagomatori e filtri colorati enfatizza l'architettura di una facciata o porta un gioco di luce nuovo e originale.

K³ POWER racchiude la massima potenza luminosa della serie. Grazie ad un accurato studio ottico delle parabole garantisce un rendimento luminoso molto elevato, per un'illuminazione in esterno di grande impatto e portata. Con i versatili accessori si arricchisce di orientabilità ed illuminazione di superficie.

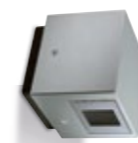
The elementary shape of the K³ cube contains an innovative idea: drawing with light. Specific powers and optics for single-, double- and four-emission wall effect lighting. The construction in aluminum, in three colors, or in AISI 316L stainless steel is completed with glass flush with the frame, guaranteeing Class II insulation and IP65 rating.

K³ MINILED, thanks to its small size, fits elegantly into covered or indoor spaces. Outdoors it can unleash its power and definition to create lively effects or to punctually illuminate details.

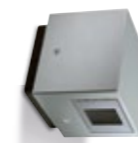
K³ WRITER is the creative lighting tool. With the combination of lenses, profiles and colored filters, it emphasizes the architecture of a facade or brings a new and original play of light.

K³ POWER contains the maximum luminous power of the series. Thanks to an accurate optical study of the parabolas, it guarantees a very high light output, for outdoor lighting of great impact and range. With the versatile accessories it is enriched with adjustability and surface lighting.

WALL EFFECTS



K³ MINILED
1 window



K³ MINILED
2 windows



K³ MINILED
4 windows



K³ WRITER
1 window



K³ WRITER
2 windows



K³ WRITER
4 windows



K³ POWER
1 window



K³ POWER
2 windows



K³ POWER
4 windows

K³ MINILED

Struttura

I diffusori in policarbonato sono a filo cornice onde evitare ristagni d'acqua. Corpo in alluminio pressofuso a basso tenore di rame o in acciaio inox AISI 316L. Viti inox a brugola in tinta. Ingresso cavi dal retro.

Structure

The polycarbonate diffusers at frame level avoid stagnant water on the upper surface. Low copper content die-cast aluminium or AISI 316L stainless steel body. Matching stainless steel Allen screws. Rear cable entry.



Gli apparecchi sono disponibili in alluminio grafite, alluminio grigio, alluminio bianco e in acciaio inox AISI 316L.

The lighting fittings are available in primary aluminium (finished in graphite, light grey, matt white) and in AISI 316L stainless steel.

Fasci luminosi

- K³ MINILED è composta da 3 apparecchi
- cubo con una finestra
 - cubo con due finestre contrapposte
 - cubo con quattro finestre

Il fascio luminoso è disponibile in due diverse angolazioni:

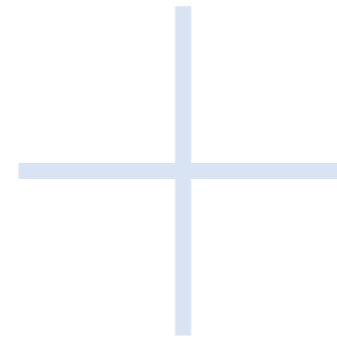
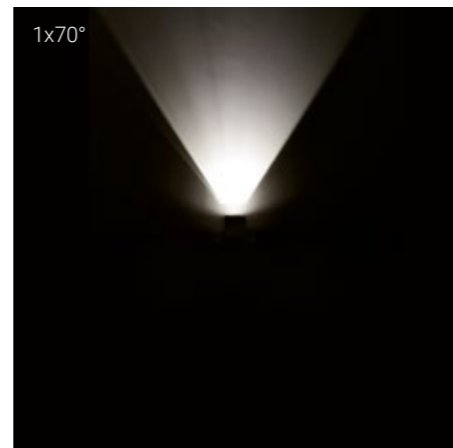
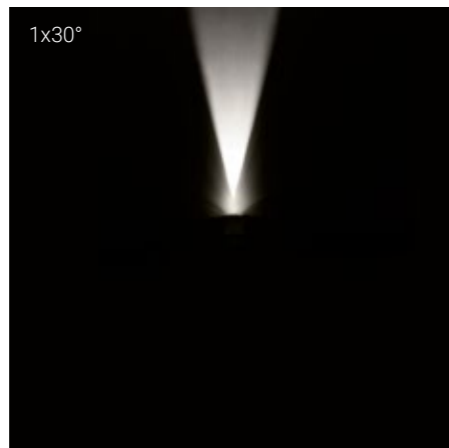
- stretto 30°
- diffuso 70°

Beam angles

- K³ MINILED range consists of 3 fixtures
- cube with one window
 - cube with two opposite windows
 - cube with 4 windows

Two beam angles available

- narrow 30°
- wide 70°

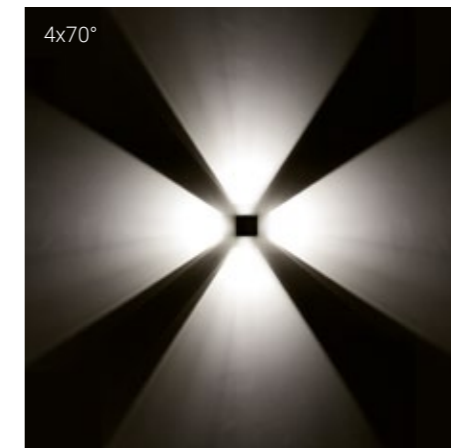
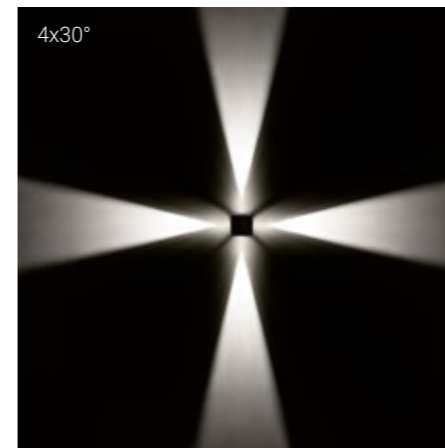
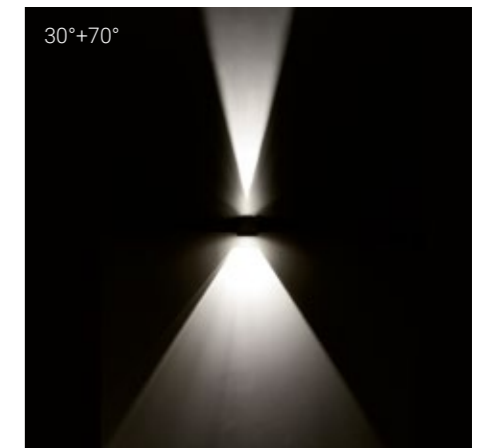
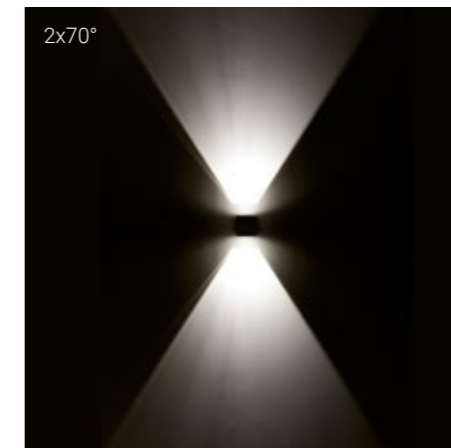
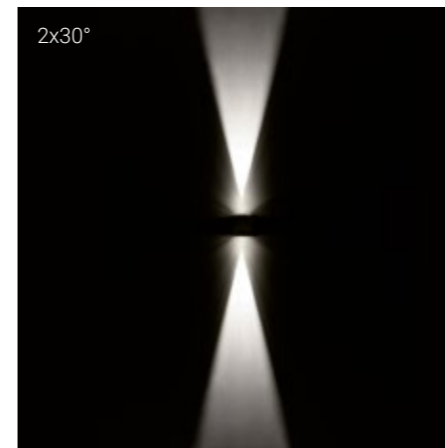


Geometria della luce

La sorgente è orientata verso la parete per accentuare un nitido effetto geometrico. I sagomatori interni 30° e 70° permettono svariate combinazioni di luce.

Geometry of the light

The LED source is directed toward the wall to accentuate a definite geometric effect. The 30° and 70° shapers allow different light combinations.



K³ MINILED

Effetti a parete / Wall effects



LAMPADE / LUMINAIRES



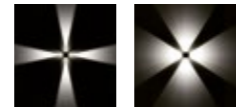
aluminium 1 window AISI 316L st. steel 1 window



aluminium 2 windows AISI 316L st. steel 2 windows



aluminium 4 windows AISI 316L st. steel 4 windows



Code	Material	Color
1040	aluminium	GR - graphite
1041		
1042		
1043		
1044		
1045		GM - metallized grey
1046		
1050		
1051		
1052		
1053	AISI 316L stainless steel	IN - stainless steel
1054		
1055		
1056		

Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam		
aluminium	LED	1x3	240	29	1x30°		
				160	1x70°		
		2x3	480	58	2x30°		
				320	2x70°		
				189	30°+70°		
				116	4x30°		
		AISI 316L stainless steel	LED	4x3	960	640	4x70°
						29	1x30°
				1x3	240	160	1x70°
						58	2x30°
2x3	480	320	2x70°				
		189	30°+70°				
4x3	960	116	4x30°				
		640	4x70°				

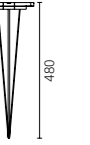
Su richiesta / On Request
 2700K (code + **27K**)
 Fascio / Beam 15° (code + **15**)
 1040, 1041, 1042, 1043, 1044, 1045, 1046 ● **CO** - corten

K³ MINILED

Accessori / Accessories



PICCHETTO / SPIKE



Code

1090

Description

Picchetto da giardino in tecnopolimero / Garden spike in technopolymer





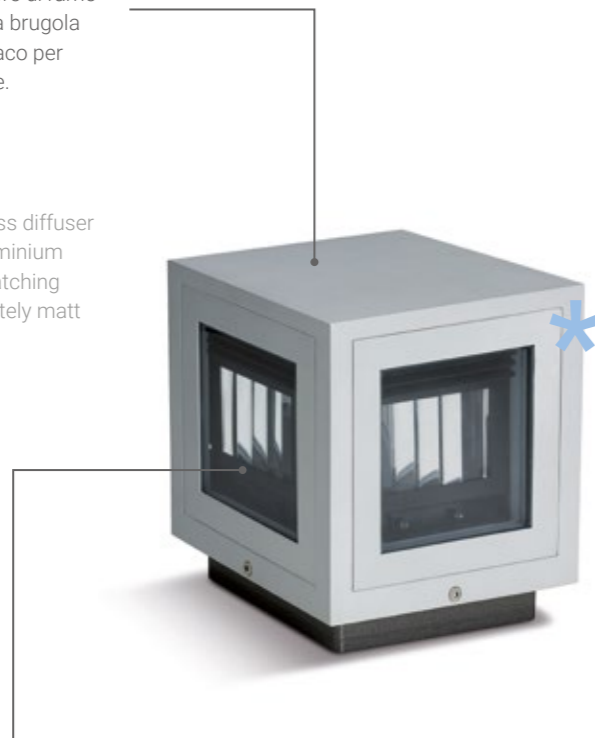
K³ WRITER

Struttura

Diffusore in vetro temprato ultrawhite e corpo in alluminio pressofuso a basso tenore di rame o in acciaio inox AISI 316L. Viti inox a brugola in tinta. Interno interamente nero opaco per evitare fastidiose riflessioni luminose. Ingresso cavi dal retro.

Structure

Ultrawhite transparent tempered glass diffuser and low copper content die-cast aluminium or AISI 316L stainless steel body. Matching stainless steel Allen screws. Completely matt black to avoid any unwanted flare. Rear cable entry.



Gli apparecchi sono disponibili in alluminio grafite, alluminio grigio, alluminio bianco e in acciaio inox AISI 316L.

The lighting fittings are available in primary aluminium (finished in graphite, light grey, matt white) and in AISI 316L stainless steel.

Infinite combinazioni

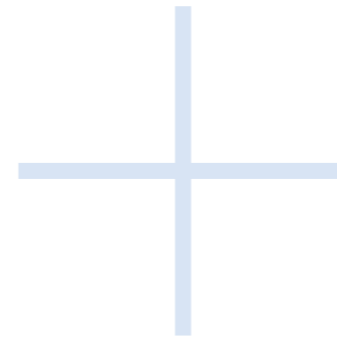
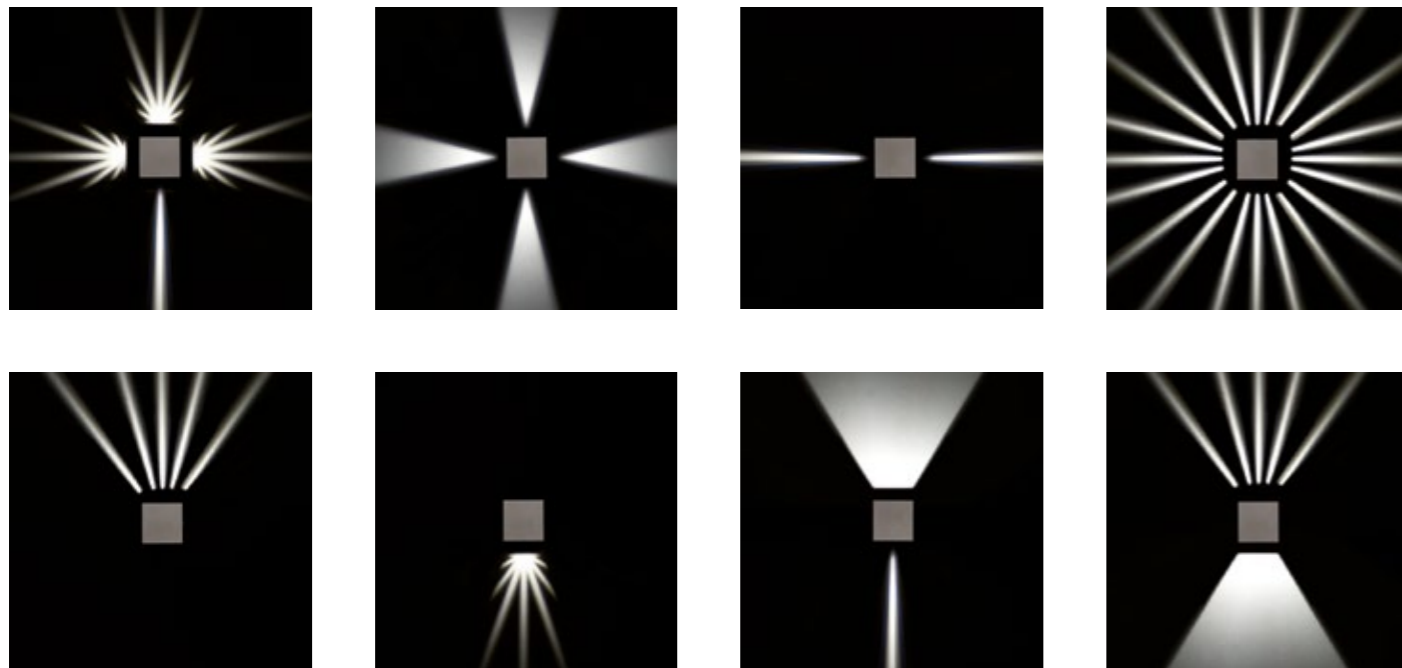
Inserendo i 4 accessori si ottengono infinite combinazioni:

- due lenti concentratrici in vetro a 1 o 5 lame, progettate per ottenere effetti di alta intensità
- due schermi sagomati
- quattro filtri cromatici permettono di arricchire gli effetti luminosi con il colore

Infinite combinations

The 4 accessories permit infinity combinations:

- two converging lenses in borosilicate glass for 1 or 5 blades designed to enhance its lighting effects
- two shapers
- four dichroic color filters



Centraggio della focale

L'installazione delle lenti e dei sagomatori è semplicissima: le 4 viti su asola consentono il centraggio dell'accessorio e della sua focale.

Centring focus

Lens and shapers can be easily inserted: 4 screws and its oval slots permit a complete and perfect focus regulation.



Smontaggio semplificato

Lo smontaggio è semplificato ed è agevole anche con l'apparecchio installato, consentendo un successivo inserimento degli accessori in dotazione. L'interno è studiato per garantire la massima efficienza luminosa e il perfetto puntamento della luce.

Easy disassembly

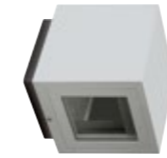
Assembling and maintenance are simple even if the fixture is already installed, allowing at any time to insert the accessories of the range. The inside has been studied to ensure maximum lighting efficiency and perfect light effects.

K³ WRITER

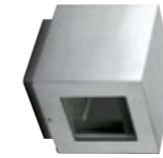
Effetti a parete / Wall effects



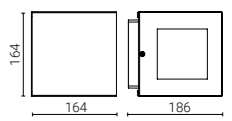
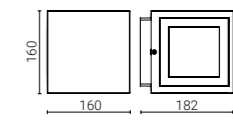
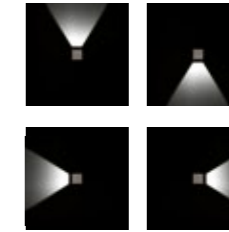
LAMPADE / LUMINAIRES



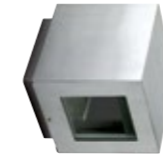
aluminium 1 window



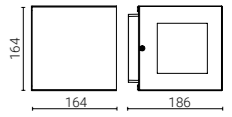
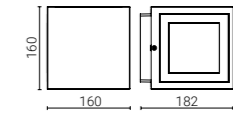
AISI 316L st. steel 1 window



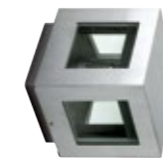
aluminium 2 windows



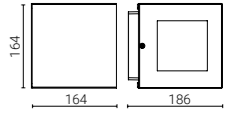
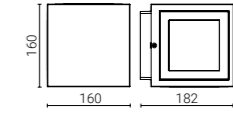
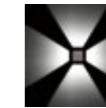
AISI 316L st. steel 2 windows



aluminium 4 windows



AISI 316L st. steel 4 windows



Code		
1004	GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
1008	GM - metallized grey	
1022	BI - white	
1014	IN - stainless steel	
1018	IN - stainless steel	
1033		

1014, 1018, 1033 Struttura esterna in inox AISI 316L, parte interna in alluminio / AISI 316L stainless steel external structure, die-cast primary aluminium inside

Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
aluminium	LED	1x6,4	640	168	1x70°
		2x6,4	1280	336	2x70°
		4x6,4	2560	672	4x70°
AISI 316L stainless steel		1x6,4	640	168	1x70°
		2x6,4	1280	336	2x70°
		4x6,4	2560	672	4x70°

Su richiesta / On Request

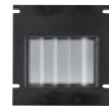
Versione dimmerabile / Dimmable version

1022 Versione a 3 aperture / 3 windows version (code + 3F)

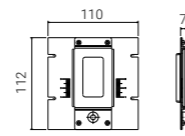
LENTI / LENSES



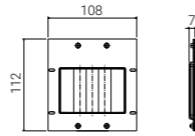
code 1091



code 1092



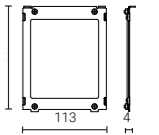
code 1091



code 1092

Code	Description
1091	Lente convergente a 1 lama in vetro borosilicato purissimo, asole per centraggio della focale / Converging 1 blade lens in pure borosilicate glass, lateral slots for focus regulation
1092	Lente convergente a 5 lame in vetro borosilicato purissimo, asole per centraggio della focale / Converging 5 blades lens in pure borosilicate glass, lateral slots for focus regulation

FILTRI COLORATI / DICHOIC FILTERS



Code	Description
1096	Filtro colore con trattamento dicroico, vetro in borosilicato e telaio in acciaio nero / Dichroic finish, color and glass amalgam system and black steel frame

1 filtro per 1 faccia / 1 filter for 1 window

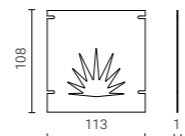
SAGOMATORI / SHAPERS



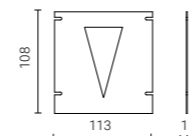
code 1093



code 1095



code 1093



code 1095

Code	Description
1093	Sagomatore a foglia in acciaio / Steel leaf shaper
1095	Sagomatore 30° in acciaio / Steel 30° shaper



K³ POWER

Gli apparecchi sono disponibili in alluminio grafite, alluminio grigio, alluminio bianco e in acciaio inox AISI 316L.

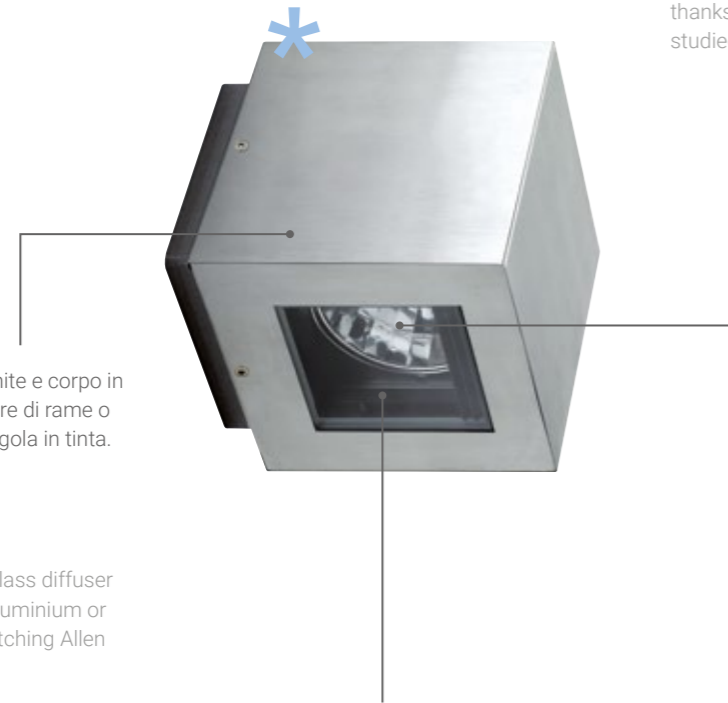
The lighting fittings are available in primary aluminium (finished in graphite, light grey, matt white) and in AISI 316L stainless steel.

Struttura

Diffusore in vetro temprato ultrawhite e corpo in alluminio pressofuso a basso tenore di rame o in acciaio inox AISI 316L. Viti a brugola in tinta. Ingresso cavi dal retro.

Structure

Ultrawhite transparent tempered glass diffuser and low copper content die-cast aluminium or AISI 316L stainless steel body. Matching Allen screws. Rear cable entry.

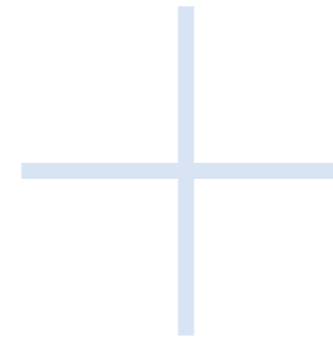


Efficienza luminosa

L'efficienza luminosa è assicurata da riflettori illuminotecnici in alluminio brillantato 99,8, appositamente progettati per ottimizzare la diffusione della luce.

Lighting efficiency

The lighting efficiency is extremely high, thanks to parabolic Al 99,8 reflectors studied specifically for LED source.



Elevate prestazioni

Il dissipatore alettato dedicato consente superiori wattaggi. Mediante l'utilizzo della staffa snodo orientabile K³ POWER diventa uno spot di potenza.

High performances

The dedicated louvered heat sink allows higher wattages. Thanks to the orientable articulated bracket K³ POWER becomes a high performing spot.



Fasci luminosi

K³ POWER è composta da 3 apparecchi

- cubo con una finestra
- cubo con due finestre contrapposte
- cubo con quattro finestre

Il fascio luminoso è disponibile in due diverse angolazioni:

- stretto 20°
- diffuso 50°

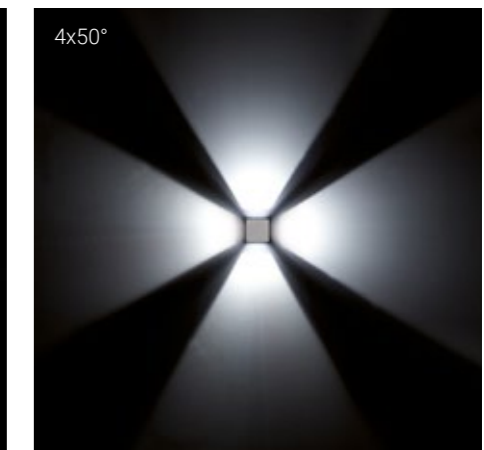
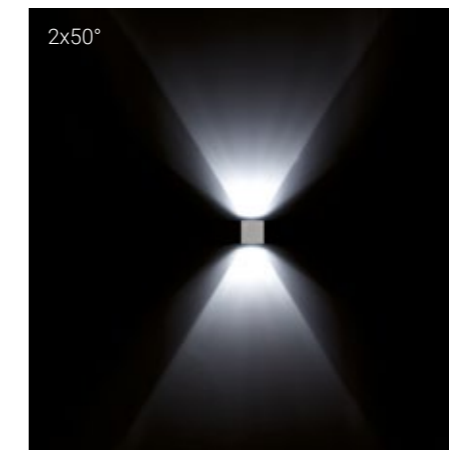
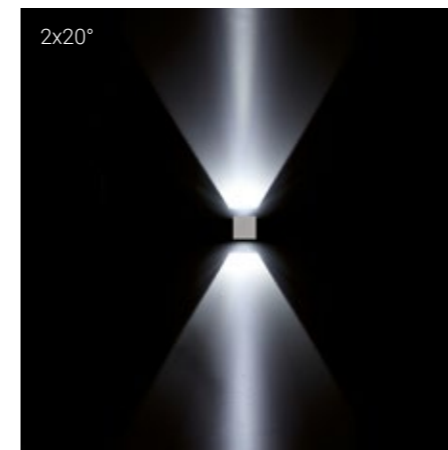
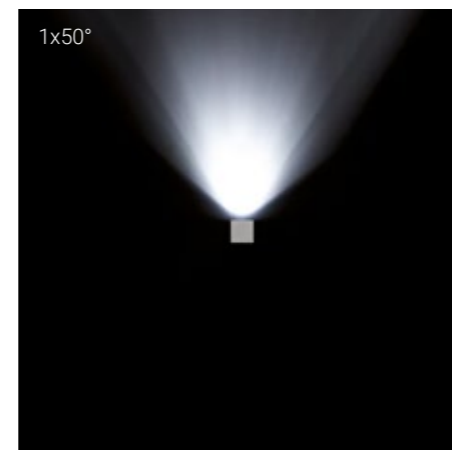
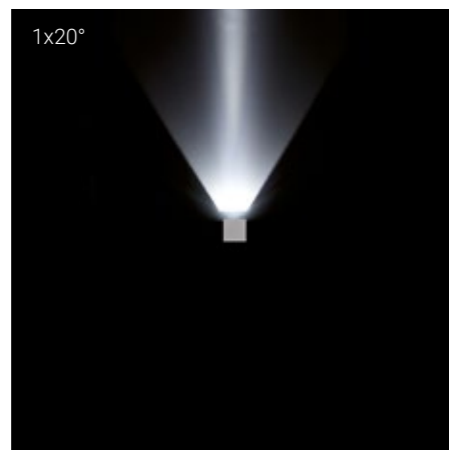
Beam angles

K³ POWER range consists of 3 fixtures

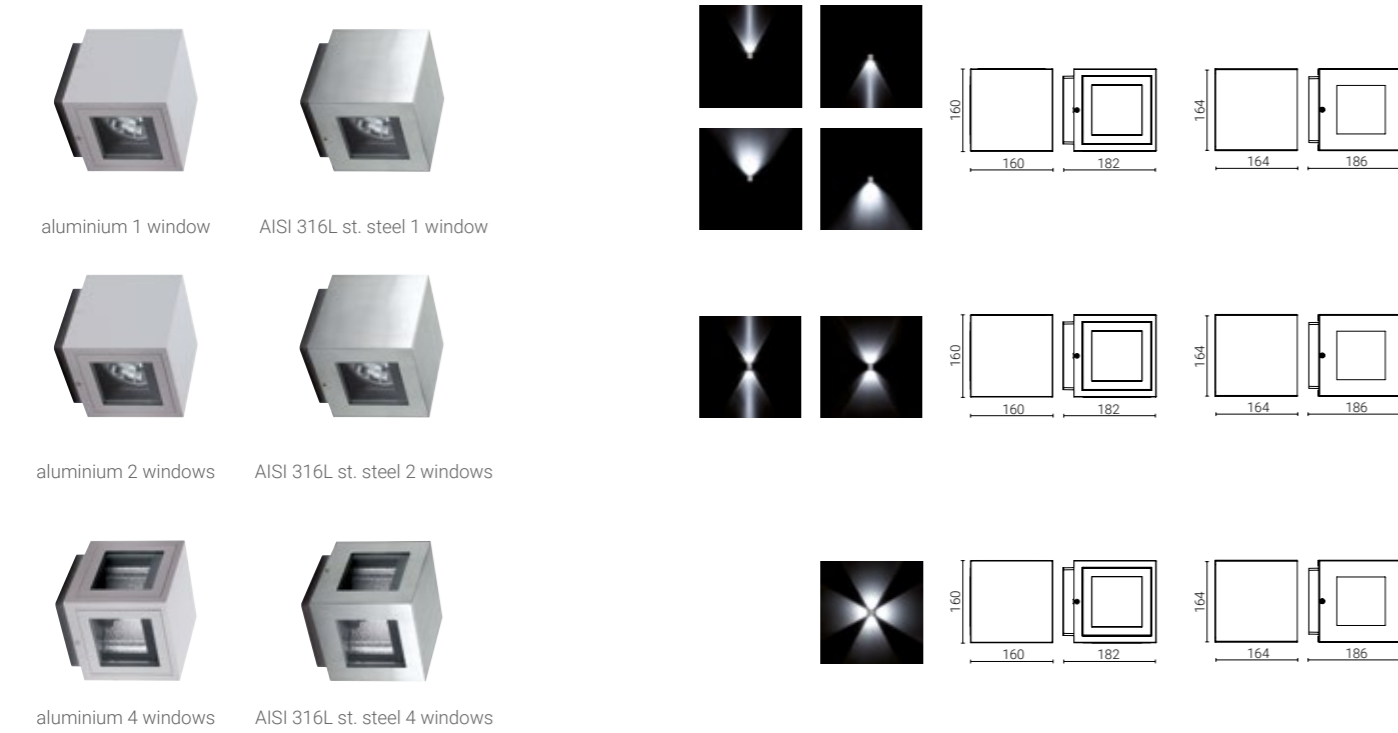
- cube with one window
- cube with two opposite windows
- cube with 4 windows

Two beam angles available

- narrow 20°
- wide 50°



LAMPADE / LUMINAIRES

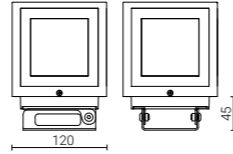


Code		Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
1102	3K - 3000 K 4K - 4000 K	aluminium	LED	1x11	1640	1060	1x20°	
1141				1x18	2990	1900		
1105				1x11	1640	927	1x50°	
1142				1x18	2990	1690		
1106	-		AISI 316L stainless steel	E27	75	-	-	
1109	GR - graphite			LED	2x11	3280	2120	2x20°
1146	GM - metallized grey				2x18	5980	3800	
1122	BI - white				2x11	3280	1854	2x50°
1147	-	2x18			5980	3380		
1123	-	E27		75	-	-	4x50°	
1128	-	-		LED	1x11	1640	1060	1x20°
1112	3K - 3000 K				1x18	2990	1900	
1151	4K - 4000 K				1x11	1640	927	1x50°
1115	-				1x18	2990	1690	
1152	-			E27	75	-	-	
1116	-			LED	2x11	3280	2120	2x20°
1119	IN - stainless steel		2x18		5980	3800		
1156	3K - 3000 K		2x11		3280	1854	2x50°	
1132	4K - 4000 K	2x18	5980		3380			
1157	-	E27	75	-	-	4x50°		
1133	-							
1138	-							

Versione RGBW (vedi capitolo dedicato) / RGBW version (see dedicated chapter)
E27 L max 128 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Versione dimmerabile / Dimmable version

STAFFA A SNODO / ARTICULATED BRACKET



Code	Description
1191	Staffa a snodo, rotazione max 90° / Articulated bracket, max rotation 90°

PICCHETTO / SPIKE



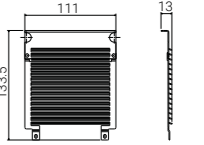
Code	Description
1192	Picchetto da giardino in tecnopolimero con staffa a snodo max 90° / Garden spike in technopolymer with articulated bracket max 90°

PIASTRA CON TIRAFONDI / PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description
1193	Piastra inox da interrare con tirafondi e staffa a snodo max 90° / Stainless steel plate with anchoring set and articulated bracket max 90°

GRIGLIA ANTIABBAGLIANTE / ANTI-GLARE FLANGED LOUVRE



Code	Description
1194	Griglia in ferro antiabbagliante / Anti-glare flanged louvre

Da installare internamente / To be installed inside



APPARECCHI DA
PARETE O SOFFITTO
PER ESTERNO

OUTDOOR WALL OR
CEILING FITTINGS

SMALL, MIDI, MAXI & SUPERMAXI



Questa serie di lampade dal design essenziale è impostata su una sezione triangolare in alluminio estruso, completata con cornice in alluminio pressofuso e tappi laterali in policarbonato. Si articola in quattro modelli con diverse lunghezze.

Le versioni SMALL, MIDI e MAXI sono proposte con diffusore in vetro ultrawhite con l'opzione griglia antiabbagliante, con lampade a basso consumo o LED ad alta efficienza. La versione SUPERMAXI nelle tre lunghezze, in Classe II, monta performanti sorgenti LED ed è stata accuratamente sviluppata con i suoi accessori per le applicazioni lineari in fila continua ed alternata. Una soluzione di grande efficacia negli spazi esterni, pubblici e privati, sviluppati in lunghezza, che si completa con le funzionalità Corridor per il risparmio energetico con i sensori di rilevamento di presenza.

This series of lamps with an essential design is set on a triangular section in extruded aluminum, completed with a die-cast aluminum frame and polycarbonate side caps. It is divided into four models with different lengths. The SMALL, MIDI and MAXI versions are offered with an ultrawhite glass diffuser with an anti-glare guard option, with low-consumption lamps or high-efficiency LEDs. The SUPERMAXI version in the three lengths, in Class II, is equipped with high-performance LED sources and has been carefully developed with its accessories for linear applications in continuous and alternating lines. A highly effective solution in outdoor spaces, public and private, developed in length, which is completed with the Corridor functions for energy saving with PIR sensors.

OUTDOOR WALL OR CEILING FITTINGS



SMALL



MIDI



MAXI



SUPERMAXI



SUPERMAXI CORRIDOR

SMALL, MIDI, MAXI & SUPERMAXI



Diffusore

Diffusore in vetro opale temprato ultrawhite per SMALL, MIDI e MAXI; in policarbonato opale anti UV per SUPERMAXI. Il diffusore in policarbonato opale consente la distribuzione uniforme della luce.

Diffuser

Ultrawhite opal tempered glass diffuser for SMALL, MIDI and MAXI; opal UV resistant polycarbonate for SUPERMAXI. The polycarbonate diffuser emanates a wide and uniform light diffusion.



Griglia in alluminio

La griglia in alluminio pressofuso con diffusore in vetro temperato, disponibile per le serie SMALL, MIDI e MAXI, è un efficace filtro antiabbagliante, senza compromettere la portata luminosa.

Aluminium guard

The die-cast aluminium guard, available for SMALL, MIDI and MAXI, is an efficient antidazzling filter, maintaining anyway the complete light emission.

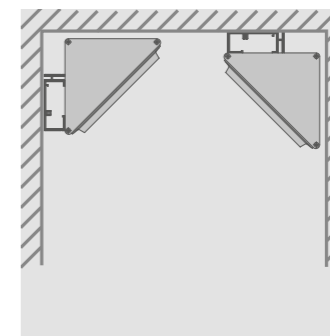
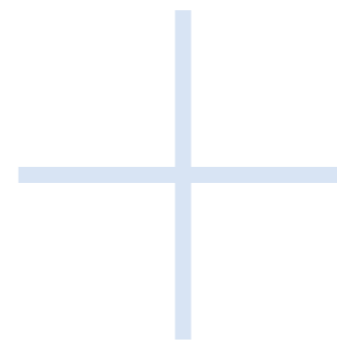


SUPERMAXI "Corridor"

La funzione Corridor consente di eliminare automaticamente l'illuminazione inutile, grazie al circuito con rilevatore di presenza. 10% in stato di quiete con accensione automatica al 100% al passaggio.

SUPERMAXI "Corridor"

The Corridor function automatically eliminates non-useful illumination thanks to a PIR sensor circuit. 10% at rest mode and 100% upon detection.



Installazione a parete e a soffitto

Con il sistema di installazione a canale è possibile posizionare le lampade a parete o a soffitto, anche ad angolo.

Wall and ceiling installation

Channel installation makes it possible to position lamps on walls or ceilings, including in corners.



Installazione a canale

Il canale di 3,2 m consente di installare facilmente linee di lampade SUPERMAXI. Due staffette permettono di agganciarle al canale con un semplice gesto consentendo il posizionamento di precisione e il perfetto allineamento.

Channel installation

The 3,2 m channel allows for easy installation of SUPERMAXI lamp lines. Two brackets allows you to easily attach the channel, permitting precision positioning and perfect alignment.

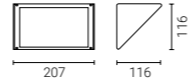
SMALL

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



IK 08

SMALL



Code			Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5608	● NE - black	3K - 3000 K	LED	8,5	850	419	diffuse	II
		4K - 4000 K						
5606		-	E 27	60	-	-	-	I

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
E 27 L max 130 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request
5608 24V low voltage (code + **24V**)
● SI - silver

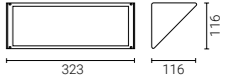
MIDI

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



IK 08

MIDI



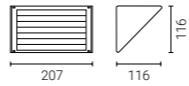
Code			Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5621	● NE - black	3K - 3000 K	LED	17	1700	838	diffuse	II
		4K - 4000 K						
5618			-	2G11	18	-	-	-
5626		-	G24q-3	26	-	-	-	I

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
5618, 5626 Fornite senza lampadina / Supplied without lamp

Su richiesta / On Request
Diffusore in policarbonato antivandalo / Vandalproof polycarbonate diffuser (code + **PC**)
5621 24V low voltage (code + **24V**)
● SI - silver

SMALL CON GRIGLIA / WITH GUARD

IK 10



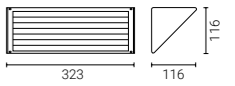
Code			Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5607	● NE - black	-	E 27	60	-	-	-	I

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
E 27 L max 130 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request
● SI - silver

MIDI CON GRIGLIA / WITH GUARD

IK 10



Code			Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5619	● NE - black	-	2G11	18	-	-	-	I
5627			G24q-3	26	-	-	-	I

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
Fornite senza lampadina / Supplied without lamp

Su richiesta / On Request
Diffusore in policarbonato antivandalo / Vandalproof polycarbonate diffuser (code + **PC**)
● SI - silver

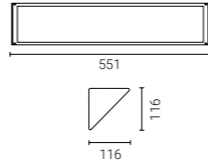
MAXI

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



MAXI

IK 08



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5638	LED	34	3400	1677	diffuse	II
4450	LED emergency		3400/500	1677/247		
5636	2G11	36	-	-	-	I
5652	G24q-3	2x26	-	-		

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
5636, 5652 Fornite senza lampadina / Supplied without lamp

Su richiesta / On Request

Diffusore in policarbonato antivandalo / Vandalproof polycarbonate diffuser (code + **PC**)

5638 Versione dimmerabile / Dimmable version

5638 24V low voltage (code + **24V**)

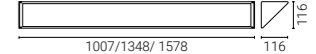
● **SI** - silver

SUPERMAXI

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



SUPERMAXI



Code	L	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5212	1007 mm	LED	20	2000	1192	diffuse	II
5213			40	4000	2138		
5221	1348 mm	LED	29	2850	1682	diffuse	II
5223			58	5650	3132		
5232	1578 mm	LED	34	3400	2039	diffuse	II
5233			69	6800	3727		

Diffusore opale in policarbonato / Opal diffuser in polycarbonate

Su richiesta / On Request

Versione dimmerabile / Dimmable version

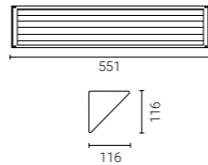
24V low voltage (code + **24V**)

Versione emergenza / Emergency version

● **SI** - silver

MAXI CON GRIGLIA / WITH GUARD

IK 10



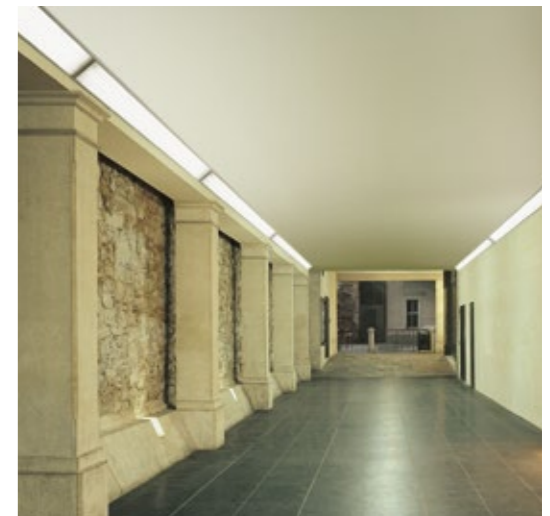
Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
5637	2G11	36	-	-	-	I
5653	G24q-3	2x26	-	-	-	

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite / Opal diffuser in ultra-white glass
Fornite senza lampadina / Supplied without lamp

Su richiesta / On Request

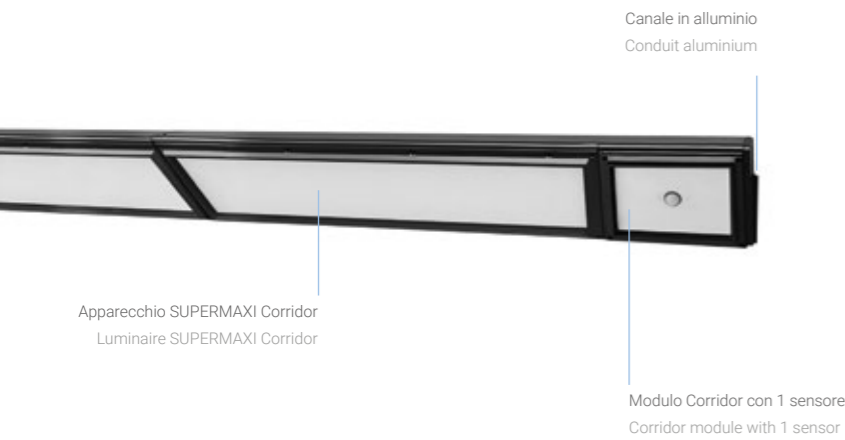
Diffusore in policarbonato antivandalo / Vandalproof polycarbonate diffuser (code + **PC**)

● **SI** - silver



SUPERMAXI CORRIDOR

Funzione Corridor / Corridor function



La Serie SUPERMAXI si completa con la funzione Corridor che consente una gestione intelligente della luce. Grazie al particolare circuito incorporato, dotato di rilevatore di presenza, in condizioni di riposo la lampada emette il 10% di luminosità. Se una persona o un veicolo entrano nel campo del sensore la lampada viene automaticamente riportata alla massima luminosità per un tempo regolabile. Altri settaggi su richiesta. Oltre alla lampada SUPERMAXI è previsto anche un modulo cieco da inserire lungo la linea.

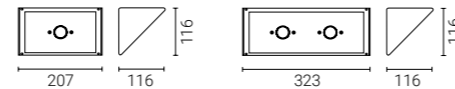
SUPERMAXI enlarges its range with the Corridor function to allow a smart light control. Thanks to a PIR sensor compatible with the incorporated control gear, the luminaires dim down to 10%, but upon detection they will light up to 100% for a pre-set period of time. Other settings available upon request. Blind modules can be inserted between continuous SUPERMAXI lines.

MODULI CORRIDOR / CORRIDOR MODULES



code 5700

code 5704



code 5700

code 5704

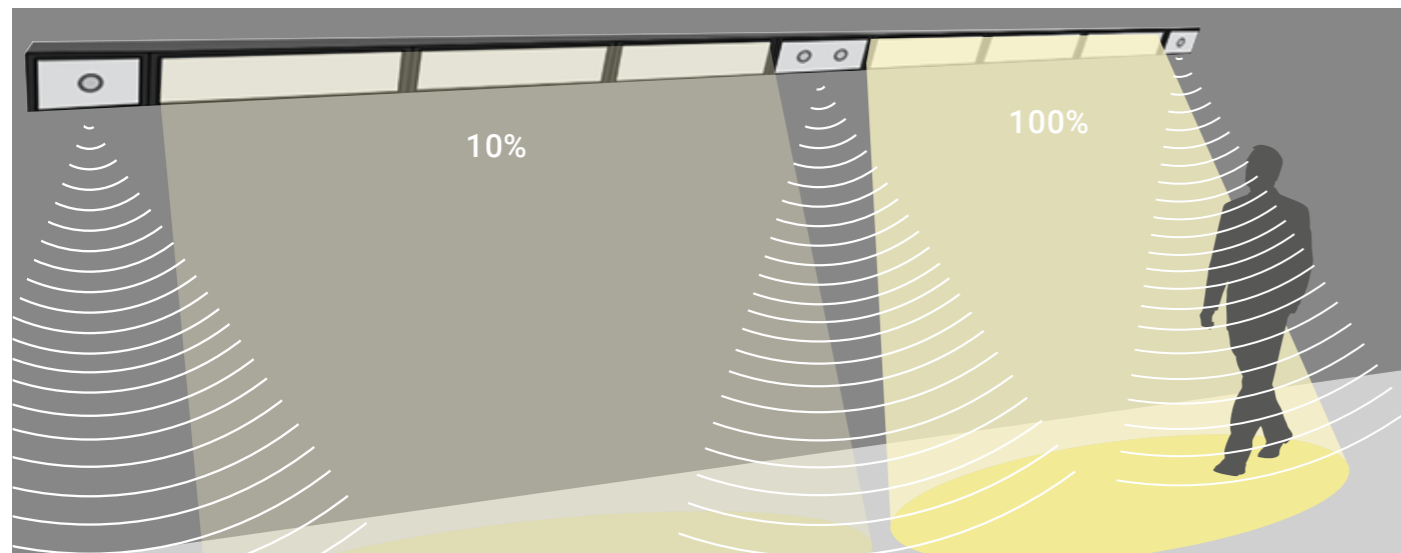
Code	Description
5700	Modulo Corridor con 1 sensore / Corridor module with 1 sensor
5704	Modulo Corridor con 2 sensori / Corridor module with 2 sensors

Corpo e cornice in alluminio, tappi laterali in policarbonato / Housing and frame in aluminium, side covers in polycarbonate

Gli apparecchi SUPERMAXI abbinati devono riportare la sigla COR a lato del codice (Richiedere sovrapprezzo) / Add "COR" to the code of combined SUPERMAXI fittings (Ask for surcharge)

Su richiesta / On Request

● SI - silver

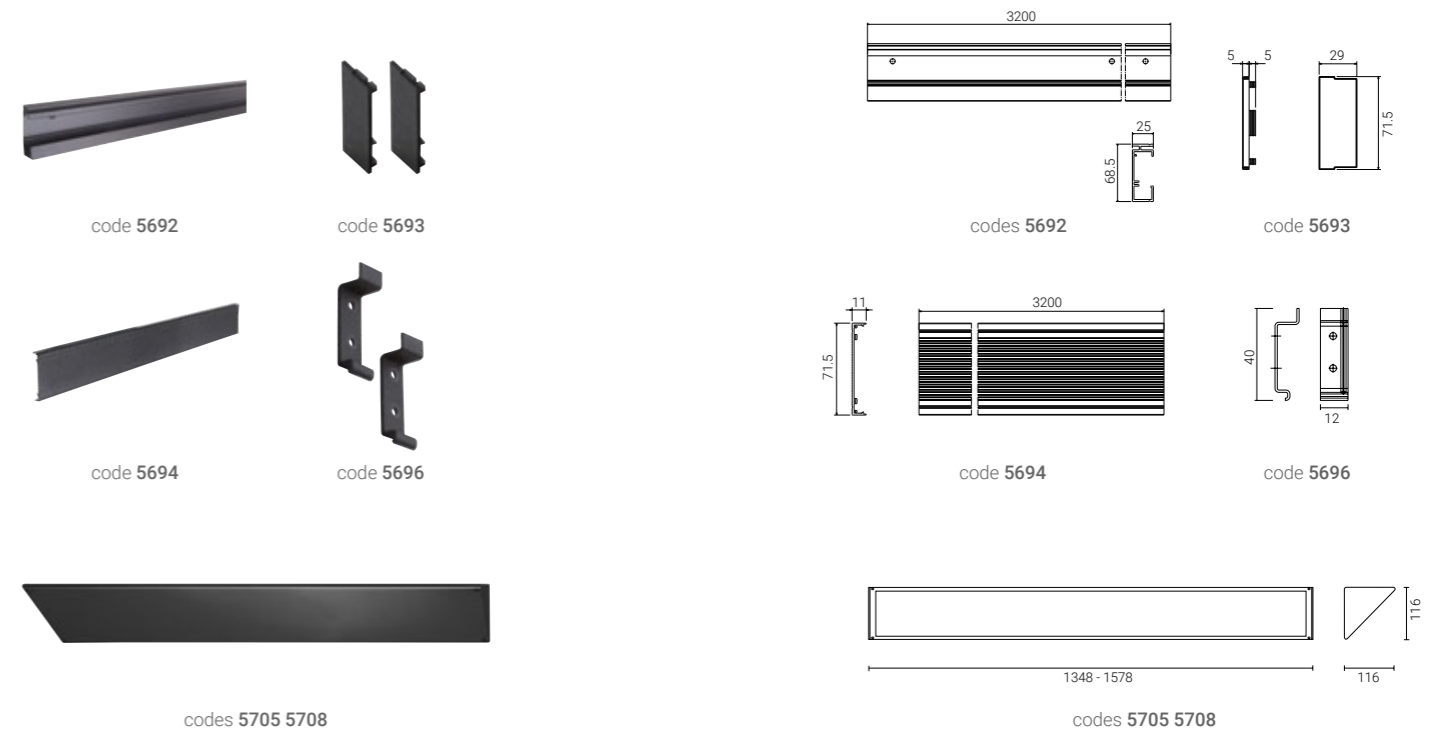


SUPERMAXI

Sistema installazione a canale / Cable trunking installation system



SISTEMA PORTACAVI / CABLE TRUNKING SYSTEM



Code	Description
5692	Canale portacavi in alluminio, comprensivo di 3 scatole di derivazione / Aluminium cable trunking, each module contains 3 connections
5693	Tappo laterale unico: sia destro che sinistro / Side cover: one only type for right and left side
5694	Coperchio a incastro in tecnopolimero / Technopolymer snapping cover
5696	Coppia staffe in acciaio per predisporre SUPERMAXI all'aggancio sul canale / Brackets pair to handle SUPERMAXI to the conduit
5705	Modulo cieco L 1348 mm. Stesso corpo in alluminio e tappi laterali di SUPERMAXI. Coperchio in acciaio / Blind module L 1348 mm. Same aluminium housing and side covers of SUPERMAXI. Steel cover
5708	Modulo cieco L 1578 mm. Stesso corpo in alluminio e tappi laterali di SUPERMAXI. Coperchio in acciaio / Blind module L 1578 mm. Same aluminium housing and side covers of SUPERMAXI. Steel cover

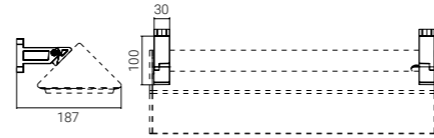
Su richiesta / On Request

5705, 5708 ● SI - silver

SMALL, MIDI, MAXI & SUPERMAXI

Accessori / Accessories

BRACCIO SNODATI / ADJUSTABLE ARMS



Code

Description

5080

Coppia di bracci snodati in alluminio / Aluminium adjustable arms pair

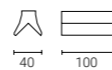
Rotazione consentita / Rotation allowed $\pm 30^\circ$

Per evitare ristagni d'acqua è sconsigliato l'orientamento verso l'alto / To avoid water stagnation, an upward orientation is not recommended

Su richiesta / On Request

● SI - silver

STAFFA A SCATTO / SNAP BRACKET



Code

Description

5091

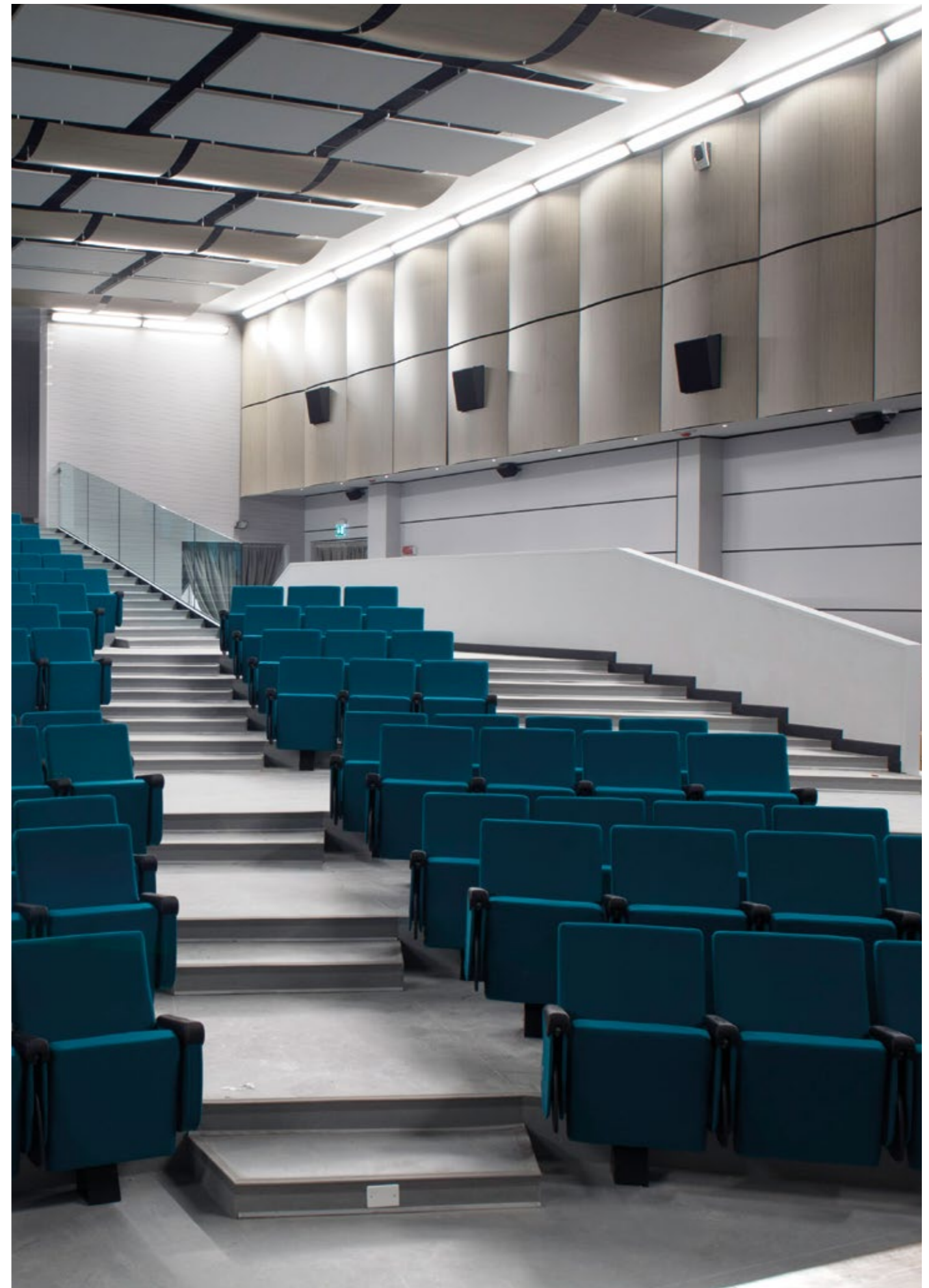
Staffa a scatto per fissaggio a plafone / Snap bracket for ceiling fixing

MIDI, MAXI 1 staffa / 1 bracket only

SUPERMAXI 2 staffe / 2 brackets

Su richiesta / On Request

● SI - silver



APPARECCHI DA
PARETE E ARREDO
URBANO

WALL FITTINGS AND
URBAN LIGHTING

TRIANGOLO



Da tempo TRIANGOLO è un classico intramontabile di GOCCIA ILLUMINAZIONE. L'essenziale forma triangolare ha consentito a questa serie eclettica di rimanere sempre attuale e di evolversi in ulteriori applicazioni. Gli apparecchi TRIANGOLO sono disponibili in due dimensioni: piccola in policarbonato e grande in alluminio pressofuso. Le più recenti versioni LED sono state progettate per ottenere grandi prestazioni illuminanti attraverso una cospicua dissipazione del calore e la distribuzione della luce ottimizzata con i nuovi riflettori, fino alla evoluzione più performante e potente con ottiche dedicate - STRADA.

La serie si completa nella versione su piantana e con l'evoluzione in altezza di TRIANGOLO CITY, una soluzione specifica per l'arredo urbano.

TRIANGOLO has long been a timeless classic of GOCCIA ILLUMINAZIONE. The essential triangular shape has allowed this eclectic series to always remain modern and to evolve in further applications. TRIANGOLO luminaires are available in two sizes: small in polycarbonate and large in die-cast aluminum. The most recent LED versions have been designed to achieve great lighting performance through conspicuous heat dissipation and optimized light distribution with the new reflectors, up to the most performing and powerful evolution with dedicated optics - STRADA.

The series is completed in the post-mounting version and with the height evolution of TRIANGOLO CITY, a specific solution for urban lighting.

WALL FITTINGS AND URBAN LIGHTING



TRIANGOLO
opal



TRIANGOLO
opal



TRIANGOLO
transparent

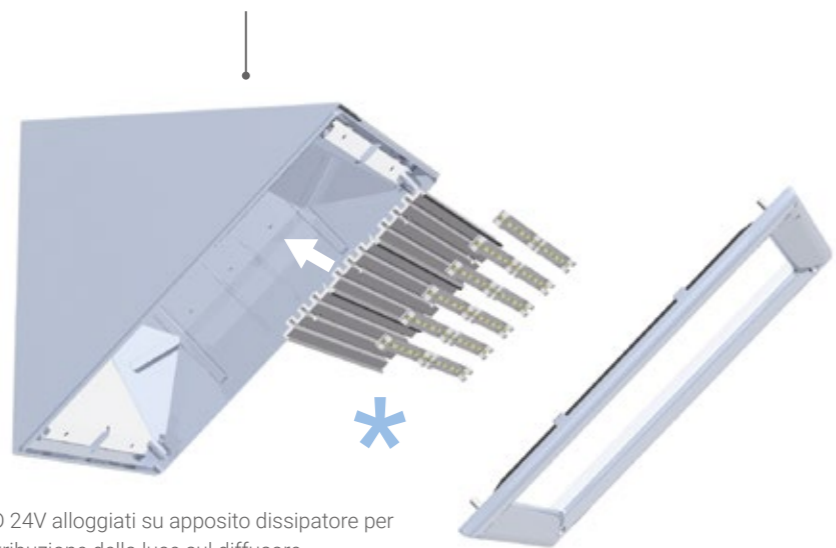
TRIANGOLO

Struttura versione LED opale

Diffusore opale in vetro temprato ultrawhite.
 TRIANGOLO grande: corpo e cornice fermavetro in alluminio pressofuso a basso tenore di rame.
 TRIANGOLO piccolo: corpo e cornice fermavetro in policarbonato.
 Ingresso cavi dal retro.

Structure opal LED version

Opal diffuser in tempered ultrawhite glass.
 Large TRIANGOLO: body and glazing bead frame in die-cast aluminium with low copper content.
 Small TRIANGOLO: body and glazing bead frame in polycarbonate.
 Rear cable entry.

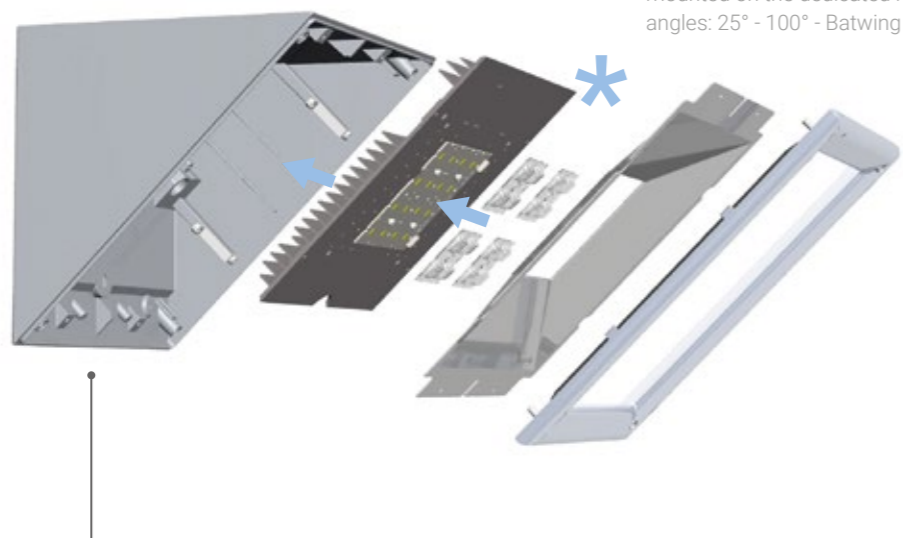


Moduli lineari LED 24V alloggiati su apposito dissipatore per un'omogenea distribuzione della luce sul diffusore.

Linear 24V LED modules mounted on the dedicated heat sink to grant a homogeneous light distribution on the diffuser.

Scheda da 16 LED di potenza e 4 lenti STRADA 2x2 alloggiata su apposito dissipatore. 3 aperture del fascio: 25° - 100° - Batwing asimmetrico.

16 power LEDs unit and 4 lenses STRADA 2x2 mounted on the dedicated heat sink. 3 beam angles: 25° - 100° - Batwing asymmetric.

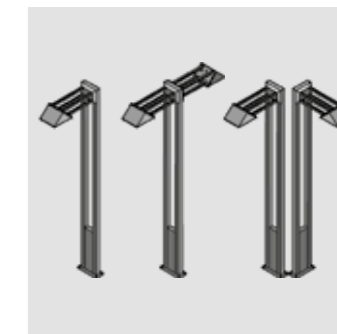
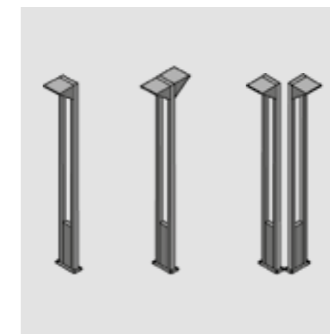


Struttura versione LED trasparente

Diffusore trasparente in vetro temprato ultrawhite.
 TRIANGOLO grande: corpo e cornice fermavetro in alluminio pressofuso a basso tenore di rame. Ingresso cavi dal retro.

Structure transparent LED version

Transparent diffuser in tempered ultrawhite glass. Large TRIANGOLO: body and glazing bead frame in die-cast aluminium with low copper content. Rear cable entry.



TRIANGOLO CITY

Il palo interamente in alluminio estruso e lavorato a laser da lastra è assemblato senza saldature mediante accoppiamento vite/inserto inox da M8 e M10. Basamento completo di scatola di derivazione per alimentazione passante. Passaggio cavi di alimentazione all'interno della struttura. Può ricevere 1 o 2 apparecchi TRIANGOLO grande con o senza braccio.

TRIANGOLO CITY

Post entirely in extruded aluminium and slab laser processed, assembled without welding with stainless steel screw/insert coupling M8 and M10. Base complete with junction box for internal through wiring. Can receive 1 or 2 large TRIANGOLO fittings with or without arm.



TRIANGOLO CITY CORRIDOR

La funzione Corridor consente di ottimizzare l'illuminazione, grazie al circuito con rilevatore di presenza incorporato nel basamento: 0% in stato di quiete con accensione automatica al 100% al passaggio.

TRIANGOLO CITY CORRIDOR

The Corridor function allows to optimize the illumination thanks to a PIR sensor circuit incorporated in the base: 0% at rest mode, 100% upon detection.

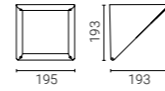


TRIANGOLO

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



TRIANGOLO PICCOLO OPALE / SMALL OPAL



Code			Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
4220	● GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K	polycarbonate	LED	16	2200	1030	diffuse	I
4170		-		E 27	75	-	-		II

E 27 L max 120 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

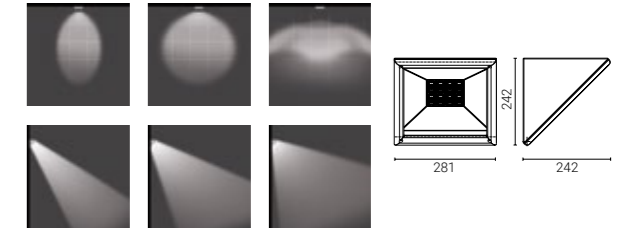
● SI - silver

TRIANGOLO

Da parete o soffitto per esterno / Outdoor wall or ceiling



TRIANGOLO GRANDE TRASPARENTE / LARGE TRANSPARENT



Code			Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
4225	● GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K	aluminium	LED	50	6900	5465	100°	II

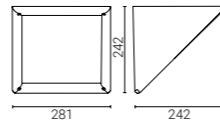
Fasci opzionali / Optional beams 25° (code + **25**), batwing asimmetrico / asymmetric (code + **BAT**)

Su richiesta / On Request

Versione dimmerabile / Dimmable version

● SI - silver

TRIANGOLO GRANDE OPALE / LARGE OPAL



Code			Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	Class
4223	● GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K	aluminium	LED	34,5	3400	1684	diffuse	II
4229				LED 3h emergency		3400/350	1684/173		
4230		-		E 27	150	-	-		

E 27 L max 190 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request

4223, 4229 Versione dimmerabile / Dimmable version

4223, 4229 24V low voltage (code + **24V**)

● SI - silver

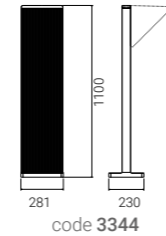
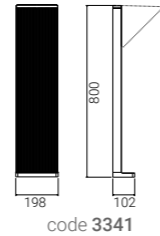


TRIANGOLO

Accessori / Accessories

CE

PALI / POSTS H 800-1100



Code	H	Description	Ref. to
3341	800 mm	Palo in alluminio estruso, tappo superiore e basetta in alluminio pressofuso, sottopiede anticorrosione in gomma. Completo di cassetta di derivazione / Post in extruded aluminium, top cover and base in die-cast aluminium, rubber plate against corrosion under the base. Recessed junction box included	code 4220 code 4170
3344	1100 mm		code 4223 code 4229 code 4230 code 4225

Apparecchi TRIANGOLO forniti separatamente / TRIANGOLO fittings supplied separately

Su richiesta / On Request

Possibile montaggio di un secondo TRIANGOLO contrapposto / Possible mounting of a second opposite TRIANGOLO

● SI - silver

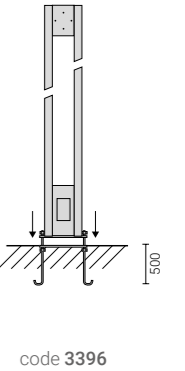
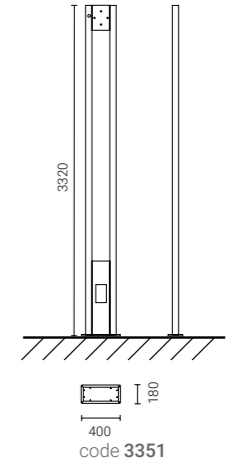


TRIANGOLO CITY

Accessori / Accessories

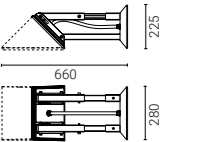
CE

PALO E PIASTRA TIRAFONDI / POST AND PLATE WITH ANCHORING SET



Code	Description	Ref. to
3351	Palo in alluminio estruso, idoneo all'installazione di 1/2 TRIANGOLO o 1/2 bracci orientabili / Post in extruded aluminium, suitable to be installed with 1/2 TRIANGOLO or 1/2 adjustable arms	code 4223 code 4229 code 4230 code 4225 code 3322
3396	Piastra acciaio con tirafondi per ancoraggio al terreno / Steel plate with ground anchoring set	-

BRACCIO / ARM



Code	Description	Ref. to
3322	Braccio orientabile in alluminio e acciaio con viti inox. Completo di guaina passaggio cavi IP66 / Arm in aluminium and steel with stainless steel screws. Flexible waterproof conduit	code 4223 code 4229 code 4230 code 4225

Orientabile da 0° a 45° / Adjustable from 0° to 45°



TRIANGOLO CITY CORRIDOR

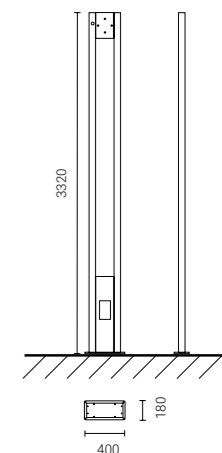
Funzione Corridor / Corridor function



Con TRIANGOLO CITY CORRIDOR il risparmio energetico sposa l'architettura di arredo urbano. Grazie al particolare circuito incorporato, dotato di rilevatore di presenza, in condizioni di riposo la lampada è settata a 0% di luminosità (altri settaggi a richiesta, ad esempio: 10% - 20% - 30%); accensione automatica al 100% al passaggio.

With TRIANGOLO CITY CORRIDOR the energy saving meets the public architectural environments. Thanks to a PIR sensor compatible with the control gear incorporated in the fittings, the system is set on 0% at rest mode (other settings upon request, for example: 10% - 20% - 30%); 100% upon detection.

PALO CON SENSORE / POST WITH SENSOR



Code

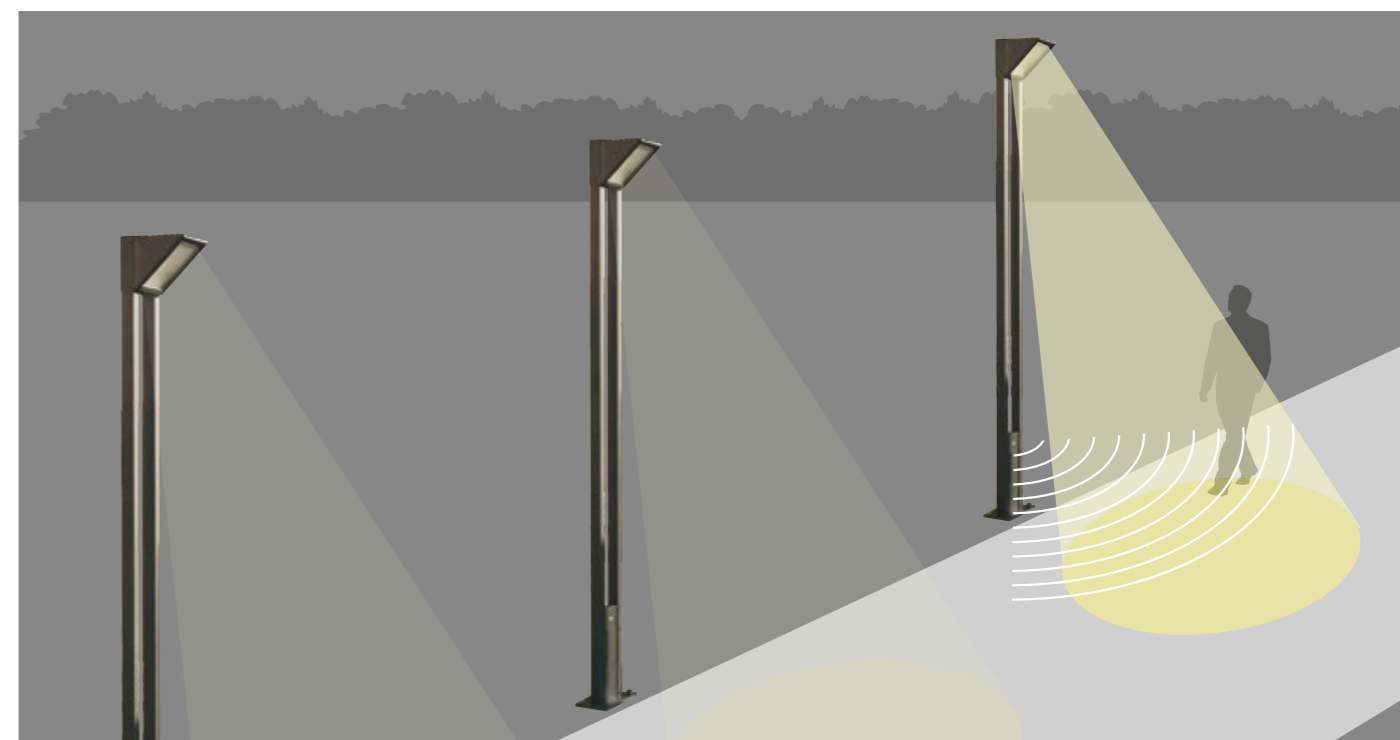
3353 ● GR - graphite

Description

Palo in alluminio estruso, completo di rilevatore di presenza incassato nella struttura. Tre regolazioni: crepuscolare, area di rilevamento, temporizzazione / Post in extruded aluminium complete with PIR sensor recessed in the base. Three regulations: daylight, area, timing

Comanda 1/2 apparecchi TRIANGOLO con reattore Corridor / Suitable for 1/2 TRIANGOLO fittings with Corridor control gear

Gli apparecchi TRIANGOLO abbinati, da ordinare separatamente, devono riportare la sigla COR a lato del codice (Richiedere sovrapprezzo) / Add "COR" to the code of combined TRIANGOLO fittings, supplied separately (Ask for surcharge)



VOLTO



VOLTO è un apparecchio speciale nel suo genere, capace di esprimere il suo molteplice potenziale a seconda del tipo di installazione, coadiuvato dai diversi accessori. Con la sua linea semplice e immediatamente riconducibile alle classiche forme triangolari di GOCCIA ILLUMINAZIONE è stato concepito ed implementato per l'illuminazione d'effetto in contesto storico, ovvero cornici o capitelli per volti, arcate, loggiati e portici. Le performanti sorgenti e ottiche LED, la resistente costruzione di dimensioni contenute ed il design moderno pulito hanno reso VOLTO un ottimo strumento illuminotecnico in chiave contemporanea, per un'illuminazione scenografica come wall washer e proiettore.

VOLTO is a special device of its kind, capable of expressing its multiple potential according to the type of installation, completed by the various accessories. With its simple line and immediately attributable to the classic triangular shapes of GOCCIA ILLUMINAZIONE, it was conceived and implemented for effect lighting in a historical context, that is ledges or capitals for facades, arches, loggias and porticoes. The high-performance LED sources and optics, the resistant construction of small dimensions and the clean modern design have made VOLTO an excellent lighting tool in a contemporary key, for scenographic lighting such as wall washers and floodlights.

WALL EFFECTS



VOLTO

VOLTO

Luce omogenea

La particolare forma triangolare con i riflettori dedicati permette una distribuzione omogenea della luce su archi e volti.

Homogeneous light

The particular triangular shape with the dedicated reflectors grants a homogeneous light distribution on arches and vaults.

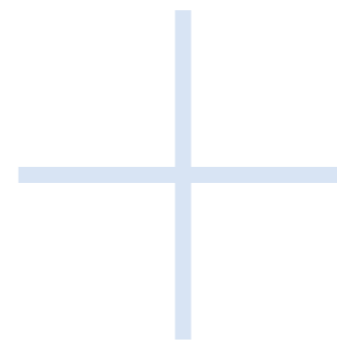


Struttura

Diffusore in vetro temprato trasparente, corpo e cornice fermavetro in alluminio pressofuso a basso tenore di rame. Posizionabile con orientamento verso l'alto o verso il basso. Ingresso cavi dal retro.

Structure

Transparent and tempered glass diffuser, low copper content die-cast aluminium body and glazing bead frame. Adjustable upwards or downwards. Rear cable entry.



Luce orientabile

L'apparecchio VOLTO può essere installato per orientare la luce verso l'alto o verso il basso. I bracci snodati consentono la rotazione dell'apparecchio fino a $\pm 30^\circ$.

Adjustable light

VOLTO fittings can be installed to direct light upwards or downwards. The adjustable arms allow for fitting rotation up to $\pm 30^\circ$.



Frangiluce

Il frangiluce dà un effetto anti-abbagliante che crea una luminosità mirata e scenografica sulle volte.

Louvers

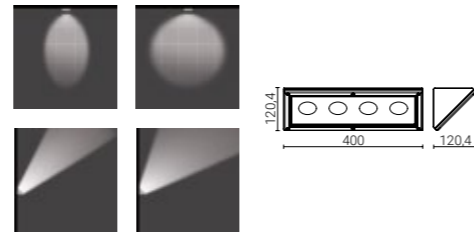
The louvers give an anti-glare effect, creating scenographic light on vaults.

VOLTO

Effetti a parete / Wall effects



VOLTO



Code

5863	● NE - black	3K - 3000 K 4K - 4000 K
------	--------------	----------------------------

Fascio opzionale / Optional beam 90° (code + 90)

Lamp W Lm LED Real Lm Beam

LED	4x6,5	3804	2950	38°
-----	-------	------	------	-----

Su richiesta / On Request

2700K (code + 27K)

Versione dimmerabile / Dimmable version

● SI - silver

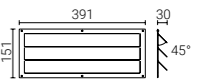


VOLTO

Accessori / Accessories



FRANGILUCE / LOUVERS



Code

5864	● NE - black
------	--------------

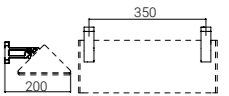
Description

Frangiluce con alette orientabili in acciaio zincato e verniciato / Adjustable louvers in galvanized steel and UV resistant coating surface

Su richiesta / On Request

● SI - silver

BRACCI SNODATI / ADJUSTABLE ARMS



Code

5080	● NE - black
------	--------------

Description

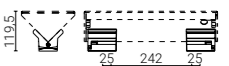
Coppia di bracci snodati in alluminio, orientabili verso l'alto o verso il basso / Aluminium wall arms, adjustable upwards or downwards

Rotazione consentita / Rotation allowed $\pm 30^\circ$

Su richiesta / On Request

● SI - silver

SUPPORTI BASCULANTI / TILTING BRACKETS



Code

5066	● NE - black
------	--------------

Description

Coppia di supporti in alluminio pressofuso / Die-cast aluminium brackets pair

Orientabilità / Adjustable $\pm 15^\circ$

Su richiesta / On Request

● SI - silver

CORINTHIA



L'illuminazione architettonica d'effetto incontra uno stile senza tempo, così nasce CORINTHIA. I cilindri, finemente scanalati, accolgono sorgenti luminose di assoluta avanguardia. Grazie alle specifiche soluzioni tecniche, la versione Ø 120 è basculante ed inclinabile in modo da orientare la luce verso la parete per modularne l'effetto.

Particolare cura è stata posta nella realizzazione del cristallo temperato di chiusura, fresato a filo struttura per impedire ristagni e diffondere in modo ottimale la luce. Potenze e dimensioni rendono CORINTHIA ideale per l'illuminazione di facciate in svariati contesti, urbani o residenziali, classici o, per contrasto, moderni e contemporanei.

Architectural effect lighting meets timeless style, thus CORINTHIA was born. The cylinders, finely carved, welcome light sources of absolute avant-garde. Thanks to the specific technical solutions, the Ø 120 version is tilting in order to adjust the beam direction towards the wall and to modulate the effect of the light. Particular attention has been paid to the realization of the tempered closing glass, milled flush with the structure to prevent stagnation and diffuse the light in an optimal way. Powers and dimensions make CORINTHIA ideal for lighting facades in various contexts, urban or residential, classic or, by contrast, modern and contemporary.

WALL EFFECTS

CORINTHIA Ø 60
1 lightCORINTHIA Ø 60
2 lightsCORINTHIA Ø 120
1 lightCORINTHIA Ø 120
2 lights

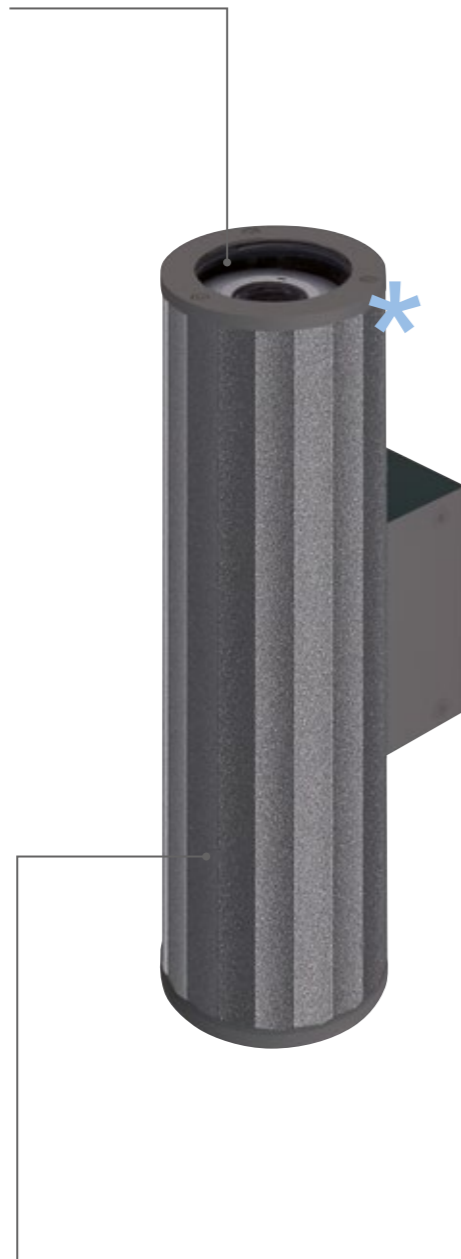
CORINTHIA

Cristallo anti ristagno

Per impedire ristagni d'acqua sulla faccia superiore, il cristallo temperato di chiusura è fresato a filo struttura.

Anti-stagnation crystal

The glass, flush with the frame, avoids water stagnation.



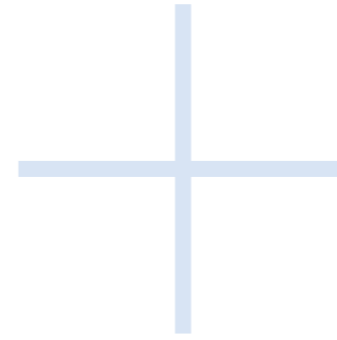
Lampada singola o doppia
1 or 2 lights available

Struttura

Diffusore in vetro temperato trasparente. Corpo in alluminio estruso scanalato. Cornici fermavetro e scatola di fissaggio a muro in alluminio pressofuso a basso tenore di rame.

Structure

Transparent tempered glass diffuser. Striated extruded aluminium body. Glazing bead frame and box to fix to wall in die-cast aluminium with low copper content.



Basculaggio

Le ottiche del Ø 120 sono basculanti e regolabili con un'angolazione fino a $\pm 10^\circ$, in modo da orientare la luce verso la parete per accentuare l'effetto wall-washer.

Tilting

The $\varnothing 120$ optics are adjustable $\pm 10^\circ$, in order to accent the light effect on the wall, when required.

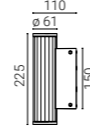


CORINTHIA

Effetti a parete / Wall effects



CORINTHIA Ø 60 mm



Code

1204	GR - graphite	3K - 3000 K
1203	GM - metallized grey	4K - 4000 K

Fasci opzionali / Optional beams
38° (code + **38**), 90° (code + **90**)

Lamp

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x3	240	131	1x18°
	2x3	480	262	2x18°

Su richiesta / On Request

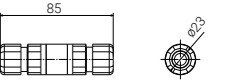
2700K (code + **27K**)

CORINTHIA

Accessori / Accessories

IP 68 CE

GIUNTO STAGNO / WATERPROOF CONNECTION



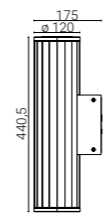
Code

1943

Description

Connessione singola presa-spina 3x2,5 mm² IP68 / Plug/socket connector 3x2,5 mm² IP 68

CORINTHIA Ø 120 mm



Code

1213		
1232	GR - graphite	3K - 3000 K
1208	GM - metallized grey	4K - 4000 K
1231		

Fasci opzionali / Optional beams
1213, 1208 38° (code + **38**), 1232, 1231 50° (code + **50**),
1213, 1232, 1208, 1231 90° (code + **90**)

Sorgente luminosa basculante / Adjustable light source ±10°

Lamp

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	1x11	1640	1090	1x18°
	1x18	2990	2000	1x18°
	2x11	3280	2180	2x18°
	2x18	5980	4000	2x18°

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

Versione dimmerabile / Dimmable version

Versione emergenza / Emergency version



DOWNLIGHT

DOWNLIGHT

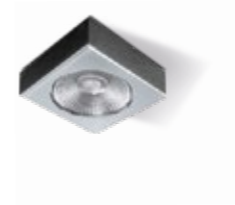
LUX SHOWER



Le soluzioni per l'illuminazione downlight di LUX SHOWER si articolano in tre diverse dimensioni per l'installazione sulla superficie di partizioni orizzontali e coperture, con numerose varianti di apertura dei fasci luminosi. Le tre dimensioni e le diverse portate illuminanti trovano una cifra estetica e di stile adatta al tipo ed all'altezza di installazione, offrendo tutte una solida struttura in alluminio e vetro temperato per garantire una tenuta IP 65.

The LUX SHOWER downlight solutions are divided into three different sizes for installation on the surface of horizontal partitions and roofs, with numerous variations of the light beam angles. Three dimensions and the different illuminating ranges find an aesthetic and style reason suited to the type and height of installation, all offering a solid structure in aluminum and tempered glass to guarantee an IP 65 rating.

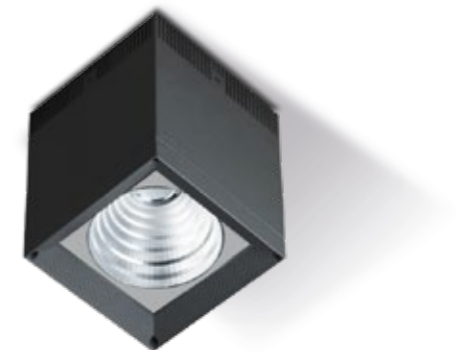
CEILING



LUX SHOWER
30



LUX SHOWER
100



LUX SHOWER
200

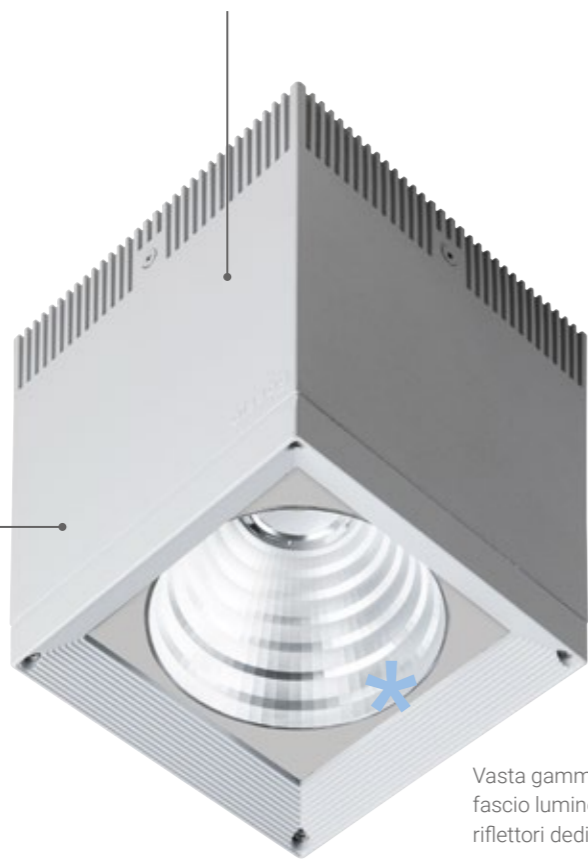
LUX SHOWER

Struttura

Diffusore in vetro temperato. Corpo lampada, basetta e cornice fermavetro in alluminio primario anticorrosione a basso tenore di rame. Ingresso cavi dal retro.

Structure

Tempered glass diffuser. Light body, base and frame in primary low copper content aluminium alloy, UV and harsh conditions resistant. Rear cable entry.



Vasta gamma di aperture del fascio luminoso grazie a lenti e riflettori dedicati.

Wide range of beam angles available thanks to the incorporated optical reflectors

Dimensioni

Disponibili in 3 dimensioni con 36-102-200 mm di altezza.

Dimensions

Available in three dimensions with 36-102-200 mm height.



Minimo spessore

Apparecchio di soli 36 mm di spessore con potente ottica LED integrata funzionante a 230V. Tre angoli di diffusione: 12°- 40°- 90° e versione opale.

Minimum thickness

Ceiling fixture with only 36 mm thickness and 230V LED module inside. 3 beam angles: 12°- 40°- 90° and opal version.



Potenza in un minicubo

L'apparecchio di soli 100 mm di lato, grazie al LED 15W con parabola integrata, offre un'elevata resa luminosa. 3 angoli di diffusione: 18°-38°- 90° e vetro opale.

Minimal design and high efficiency

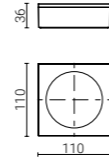
A 100x100 mm minicube with 15W LED and optical reflectors ensures high performances. 3 beam angles: 18°- 38°- 90° and opal glass.

LUX SHOWER

Soffitto / Ceiling



LUX SHOWER 30



Code	
1221	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey
	3K - 3000 K 4K - 4000 K
1222	<ul style="list-style-type: none"> BI - white

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	750	40°
			363	diffuse

Fasci opzionali / Optional beams
1221 12° (code + **12**), 90° (code + **90**)

1222 Versione opale / Opal version

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Ingresso cavi laterale mediante distanziale cod. 5351 / Side cable entry by the
accessory code 5351 (page 74)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

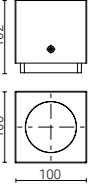
12-24V low voltage (code + **LV**)

LUX SHOWER

Soffitto / Ceiling



LUX SHOWER 100



Code	
1225	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey
	3K - 3000 K 4K - 4000 K
1226	<ul style="list-style-type: none"> BI - white

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	15	1575	950	38°
			419	diffuse

Fasci opzionali / Optional beams
1225 18° (code + **18**), 90° (code + **90**)

1226 Versione opale / Opal version

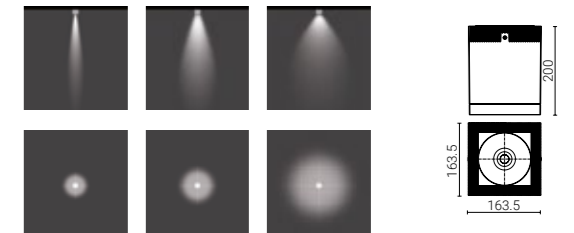
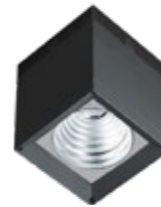
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

10=52V low voltage (code + **LV**)

LUX SHOWER 200



Code	
1087	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey BI - white
	3K - 3000 K 4K - 4000 K

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	23	3329	2434	38°

Fasci opzionali / Optional beams
18° (code + **18**), 70° (code + **70**)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

Versione dimmerabile / Dimmable version



DOWNLIGHT

DOWNLIGHT

KYKLO



Nata come una nuova serie per l'illuminazione downlight a soffitto, KYKLO si presenta nella sua versione rotonda con spessore ridotto per soddisfare le peculiarità della luce di questa applicazione con un disegno essenziale. Una volontà estetica che permette a KYKLO di enfatizzare la purezza del diffusore in vetro a filo, offrendo la versatilità illuminotecnica delle sorgenti LED e delle ottiche studiate per la serie.

Developed as a new series for ceiling mounted downlighting, KYKLO presents itself in its round version with reduced thickness to satisfy the uniqueness of this application's light, with an essential design. An aesthetic desire which enables KYKLO to emphasize the purity of the glass flush diffuser, with all the lighting versatility of LED sources and optics designed for the series.

CEILING



KYKLO
40



KYKLO
40
opal

KYKLO

Il diffusore circolare in vetro a filo col corpo lampada definisce un bordo raffinato che conferisce leggerezza ed uno stile inconfondibile.

The round glass diffuser flush with the lamp body defines a refined edge which adds lightness and a distinctive style.



Minimo spessore

L'altezza minima della lampada permette un'installazione a 230V di superficie ed è ottimizzata per consentire l'impiego di diverse ottiche per diffondere la luce.

Minimum thickness

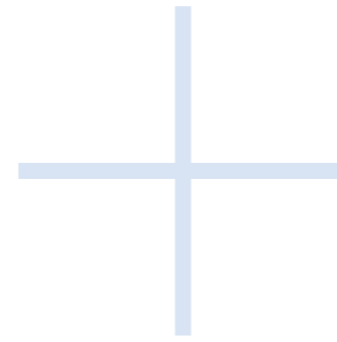
The minimum height of the lamp is designed for 230V surface installation and is optimised to enable the use of different light diffusion optics.

Struttura

Solida struttura in alluminio pressofuso a basso tenore di rame e viti inox. Sorgenti LED dedicate e vetro temperato ultrawhite. Ingresso cavi dal retro.

Structure

Low copper content die-cast aluminium solid structure and stainless steel screws. Dedicated LED sources and ultrawhite tempered glass. Rear cable entry.



Ottiche

Ottiche e lenti speciali per diverse aperture del fascio luminoso.

Optics

Special optics and lenses for different light beam angles.



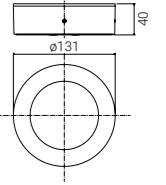





KYKLO

Soffitto / Ceiling



KYKLO 40



Code		
1241	 GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
	 GM - metallized grey	
	 BI - white	

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	750	40°

Fasci opzionali / Optional beams

12° (code + **12**), 90° (code + **90**)

Ottica a nido d'ape opzionale / Optional Honeycomb optic 10° (code + **HC**)

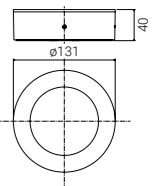
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers


Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

12-24V low voltage (code + **LV**)

KYKLO 40 OPAL



Code		
1242	 GR - graphite	3K - 3000 K 4K - 4000 K
	 GM - metallized grey	
	 BI - white	

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	363	diffuse

Versione opale / Opal version

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase /
Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

12-24V low voltage (code + **LV**)

PLAFONIERE DA
PARETE O SOFFITTO

WALL OR CEILING
FITTINGS

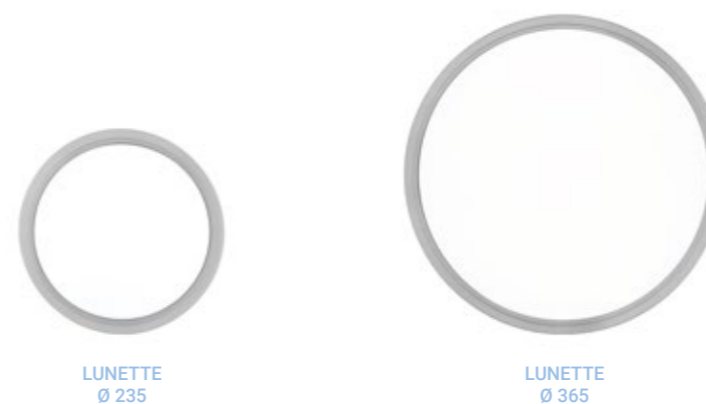
LUNETTE



Per l'installazione a soffitto e a parete LUNETTE porta un'eleganza discreta e armonia delle proporzioni, definite dal ridotto spessore e dai diametri degli anelli concentrici. Un disegno puro e lineare per enfatizzare l'effetto luminoso omogeneo e permettere un'ottima illuminazione nelle diverse versioni. L'altro lato di LUNETTE, celato negli ingombri minimi, offre tutti gli accorgimenti tecnici e di installazione facilitata frutto dell'esperienza di GOCCIA ILLUMINAZIONE, nonché soluzioni LED d'avanguardia, tra cui la luce intelligente regolabile con rilevatori di presenza ed in emergenza.

For ceiling and wall installation, LUNETTE brings a discreet elegance and harmony of proportions, defined by the reduced thickness and diameters of the concentric rings. A pure and linear design to emphasize the homogeneous light effect and to provide excellent lighting in the different versions. The other side of LUNETTE, concealed in its minimal dimensions, offers all the technical and easy installation features resulting from GOCCIA ILLUMINAZIONE's experience, as well as cutting-edge LED solutions, including intelligent lighting with presence detectors and emergency versions.

WALL OR CEILING



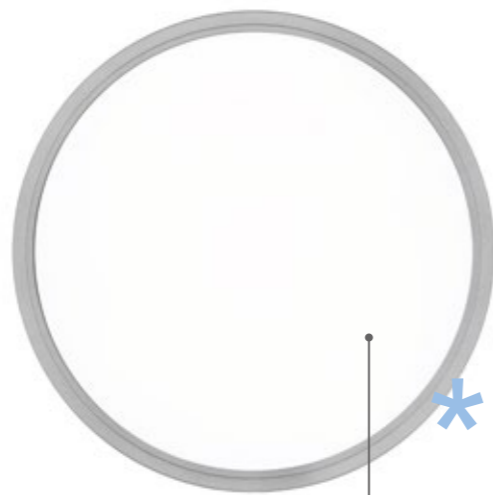
LUNETTE

Struttura

Corpo lampada in lega di alluminio primario a basso contenuto di rame. Guarnizioni di tenuta in silicone. Diffusore in policarbonato opale anti UV, IK 10 antivandalo.

Structure

Body in low copper content primary aluminium alloy. Silicone sealing gasket. Opal polycarbonate diffuser UV resistant, IK 10 vandalproof.



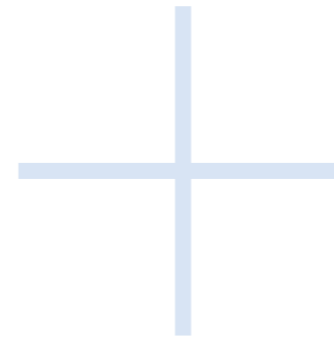
Nessuna vite frontale a vista.
No visible frontal screws.

Luce uniforme

Per una migliore distribuzione della luce sono stati inseriti numerosi LED di dimensioni ridotte. Niente ombre anche nelle versioni con sensore.

Uniform lighting

Several small LEDs enable a soft and well lighting distribution. No shadows on the glass also in the version with sensor.



Alimentazione passante

Il doppio ingresso cavi permette l'alimentazione passante. L'accessorio distanziale consente l'ingresso cavi laterale.

Through wiring available

The double cable entry permits an easy through wiring installation. Spacer optional accessory allows a side cable entry.



Installazione facilitata

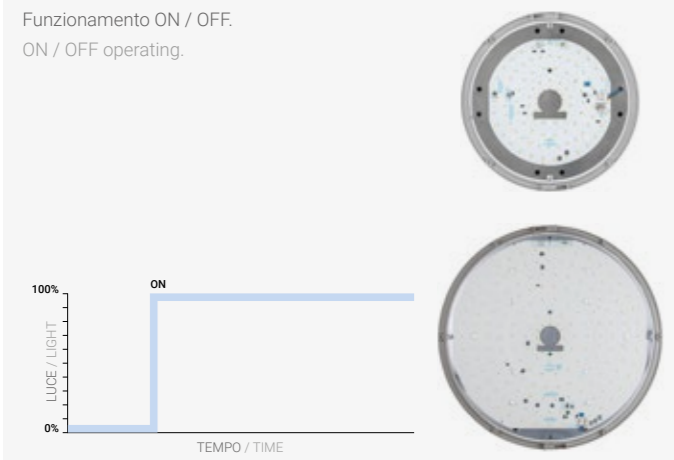
La cornice si fissa sulla base con rotazione a scatto. Un grano laterale, avvitabile con la chiave in dotazione, garantisce il bloccaggio permanente.

Easy installation

The frame can easily be fixed to the base by a snapping rotation. After that - hands free - a side grub can be screwed by the key supplied for a permanent installation.

LUNETTE STANDARD

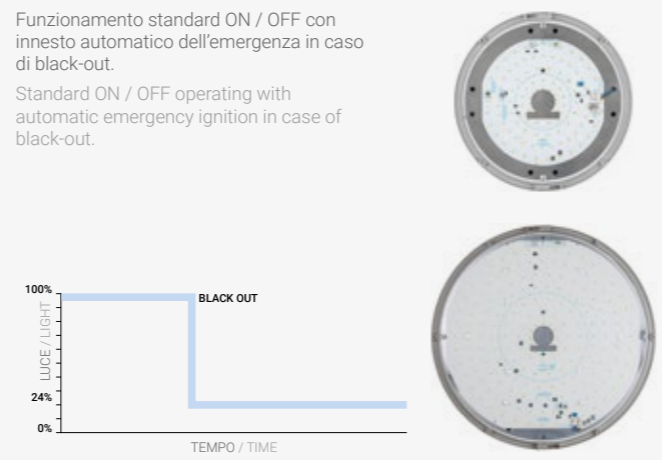
Funzionamento ON / OFF.
ON / OFF operating.



LUNETTE STANDARD + EMERGENCY 3h

Funzionamento standard ON / OFF con innesto automatico dell'emergenza in caso di black-out.

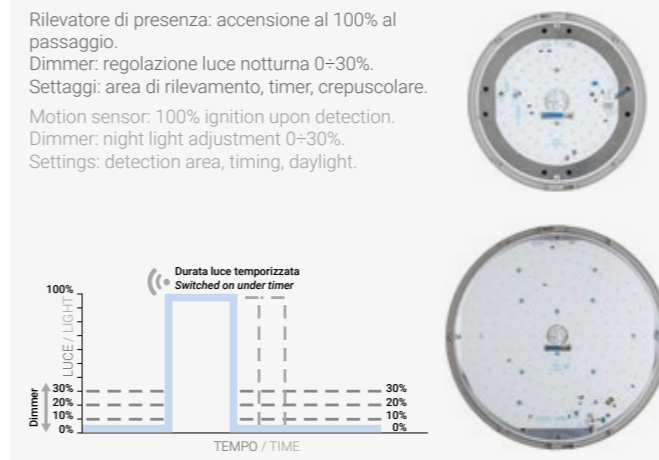
Standard ON / OFF operating with automatic emergency ignition in case of black-out.



LUNETTE INTELLIGENT ILLUMINATION

Rilevatore di presenza: accensione al 100% al passaggio.
Dimmer: regolazione luce notturna 0=30%.
Settaggi: area di rilevamento, timer, crepuscolare.

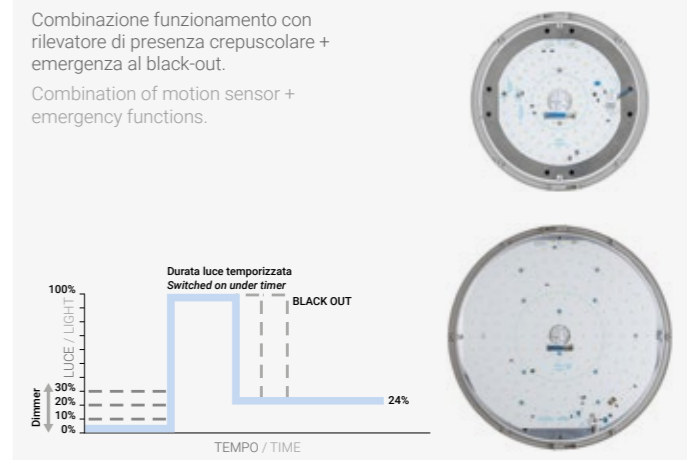
Motion sensor: 100% ignition upon detection.
Dimmer: night light adjustment 0=30%.
Settings: detection area, timing, daylight.



LUNETTE INTELLIGENT ILLUMINATION + EMERGENCY 3h

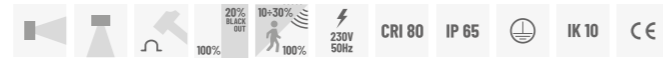
Combinazione funzionamento con rilevatore di presenza crepuscolare + emergenza al black-out.

Combination of motion sensor + emergency functions.



LUNETTE

Parete o soffitto / Wall or ceiling



LUNETTE Ø 235 mm



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
9201	LED	13	1500	890	diffuse
9202	LED + 3h emergency		1500/360	890/130	
9203	LED + intelligent illumination		1500	890	
9204	LED + intelligent illumination + 3h emergency		1500/360	890/130	

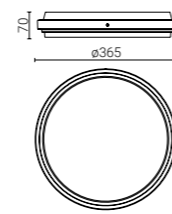
- GR - graphite
- GM - metallized grey
- BI - white

3K - 3000 K
4K - 4000 K

Su richiesta / On Request

9201, 9202 Versione dimmerabile / Dimmable version

LUNETTE Ø 365 mm



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
9206	LED	25	3300	2454	diffuse
9207	LED + 3h emergency		3300/360	2454/130	
9208	LED + intelligent illumination		3300	2454	
9209	LED + intelligent illumination + 3h emergency		3300/360	2454/130	

- GR - graphite
- GM - metallized grey
- BI - white

3K - 3000 K
4K - 4000 K

Su richiesta / On Request

9206, 9207 Versione dimmerabile / Dimmable version

LUNETTE

Accessori / Accessories



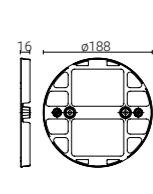
DISTANZIALI / SPACERS



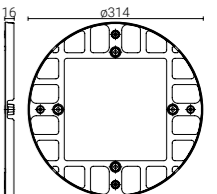
code 9211



code 9212



code 9211



code 9212

Code	Description	Ref. to
9211	Distanziale per ingresso cavi laterale, cablaggio entra/esci consentito / Spacer for side cable entry, through wiring allowed	code 9201 code 9202 code 9203 code 9204
9212		code 9206 code 9207 code 9208 code 9209



PLAFONIERE DA
PARETE O SOFFITTO

WALL OR CEILING
FITTINGS

DOCKS



DOCKS reinterpreta gli apparecchi di uso e gusto navale, utilizzandone i materiali tipici come l'acciaio inossidabile AISI 316L e l'alluminio marino. Proposte nelle classiche forme con e senza griglia o con palpebra, sono ideali per l'installazione in esterni particolarmente esposti agli agenti atmosferici ed alla corrosione.

Il design classico di DOCKS, la nobiltà e la robustezza dei materiali ne fanno la lampada ideale per strutture in condizioni climatiche difficili e per ogni applicazione si presti ad un connubio di resistenza ed estetica raffinata.

DOCKS reinterprets the appliances of naval use and taste, using typical materials such as AISI 316L stainless steel and marine aluminum. Proposed in the classic shapes with and without guard or with eyelid, they are ideal for outdoor installation particularly exposed to weathering and corrosion.

The classic design of DOCKS, the nobility and the robustness of the materials make it the ideal lamp for structures in difficult climatic conditions and for each application needing a combination of resistance and refined aesthetics.

WALL OR CEILING



DOCKS
with ring



DOCKS
with guard



DOCKS
with eyelid

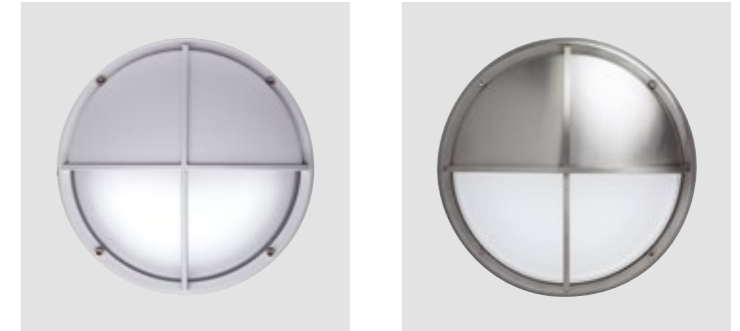
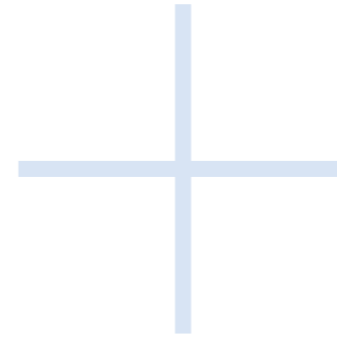
DOCKS

Struttura

Diffusore in vetro opale stampato o policarbonato opale IK 10 antivandalo. Guarnizioni di tenuta in silicone. Corpo in alluminio pressofuso a basso tenore di rame o inox AISI 316L. Base in alluminio pressofuso. Piattello interno reggicablaggio in Al 99,8 con ingresso cavi dal retro. Viti inox.

Structure

Moulded opal glass or IK 10 vandalproof opal polycarbonate diffuser. Silicone sealing gaskets. Body in low copper content die-cast aluminium or AISI 316L stainless steel. Die-cast aluminium base. Internal wire holder plate in Al 99,8 with cable entry from the back. Stainless steel screws.



Materiali

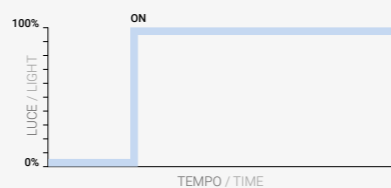
Alluminio marino con viti inox, resistente finitura a doppia verniciatura: decapaggio, passivazione cromica trivalente, fondo epossidico e verniciatura con polveri poliestere. Acciaio inox AISI 316L con viti inox, maschera tornita da lastra, finitura spazzolata e satinata.

Materials

Marine aluminium + stainless steel screws, resistant finishing with double paint coating: pickling, trivalent chromic passivation, epoxy bottom and polyester powder coating. AISI 316L stainless steel, brushed and thin satinated. Stainless steel screws.

DOCKS STANDARD

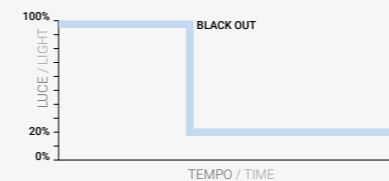
Funzionamento ON / OFF.
ON / OFF operating.



DOCKS STANDARD + EMERGENCY 3h

Funzionamento standard ON / OFF con innesto automatico dell'emergenza in caso di black-out.

Standard ON / OFF operating with automatic emergency ignition in case of black-out.



DOCKS INTELLIGENT ILLUMINATION

Rilevatore di presenza: accensione al 100% al passaggio.

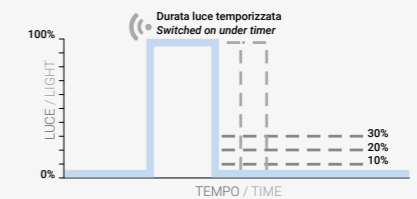
Dimmer: regolazione luce notturna 0-30%.

Settaggi: area di rilevamento, timer, crepuscolare.

Motion sensor: 100% ignition upon detection.

Dimmer: night light adjustment 0-30%.

Settings: detection area, timing, daylight.



DOCKS

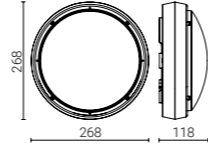
Parete o soffitto / Wall or ceiling



DOCKS CON ANELLO / WITH RING



aluminium AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
9101	aluminium	LED	15	1575	600	diffuse	
9104*		LED + 3h emergency		1575/240	600/111		
4470		LED + intelligent illumination		1575	600		
4472*		E27	75	-	-		
9102		AISI 316L stainless steel	LED	15	1575		600
9105*			LED + 3h emergency		1575/240		600/111
9106	LED + intelligent illumination		1575		600		
9108*	E27		75	-	-		
9109*	E27		75	-	-		

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

E27 L max 160 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version

DOCKS

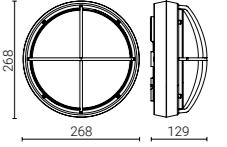
Parete o soffitto / Wall or ceiling



DOCKS CON GRIGLIA / WITH GUARD



aluminium AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
9117	aluminium	LED	15	1575	600	diffuse	
9121*		LED + 3h emergency		1575/240	600/111		
4478		LED + intelligent illumination		1575	600		
4479*		E27	75	-	-		
9119		AISI 316L stainless steel	LED	15	1575		600
9122*			LED + 3h emergency		1575/240		600/111
9130	LED + intelligent illumination		1575		600		
9133*	E27		75	-	-		
9134*	E27		75	-	-		

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

E27 L max 160 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version

DOCKS

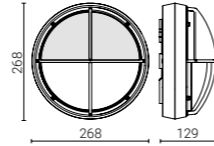
Parete o soffitto / Wall or ceiling



DOCKS CON PALPEBRA / WITH EYELID



aluminium AISI 316L stainless steel



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam	
9124	aluminium	LED	15	1575	298	diffuse	
9127*		LED + 3h emergency		1575/240	298/55		
4480		LED + intelligent illumination		1575	298		
4481*		E27	75	-	-		
9125				LED	1575		298
9128*				LED + 3h emergency	1575/240		298/55
9011	AISI 316L stainless steel	LED	15	1575	298	diffuse	
9067*		LED + 3h emergency		1575/240	298/55		
9136		LED + intelligent illumination		1575	298		
9138*		E27	75	-	-		
4489				LED	1575		298
4413*				LED + 3h emergency	1575/240		298/55
9137	LED + intelligent illumination	1575	298	-			
9139*	E27	75	-		-		
9031							
9077*							

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

E27 L max 160 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request

2700K (code + **27K**)

Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version



PLAFONIERE DA
PARETE O SOFFITTO

WALL OR CEILING
FITTINGS

KASKO



Le forme pulite, i materiali tecnici e le finiture pregiate rendono KASKO ideale per ogni contesto architettonico di illuminazione esterna caratterizzato da stile e resistenza nel tempo. Una lampada robusta, IP65, concepita fin dall'origine nella sua versione antivandalo per gli spazi pubblici, KASKO nasce per garantire la tenuta stagna e le qualità illuminotecniche anche nelle condizioni di installazione più difficili.

The clean shapes, the technical materials and the fine finishes make KASKO ideal for any architectural context of outdoor lighting characterized by style and resistance over time. A sturdy lamp, IP65, conceived from the outset in its vandal-proof version for public spaces, KASKO was created to guarantee watertightness and lighting qualities even in the most difficult installation conditions.

WALL OR CEILING



KASKO Ø 198
with ring



KASKO Ø 198
with guard



KASKO Ø 198
with eyelid



KASKO Ø 260
with ring



KASKO Ø 260
with guard



KASKO Ø 260
with eyelid



KASKO oval
with guard



KASKO oval
with eyelid

KASKO

Struttura

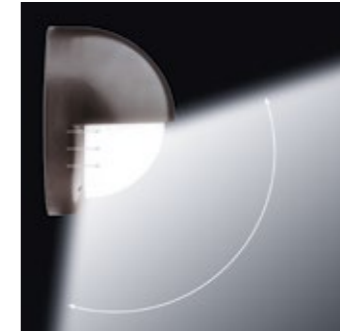
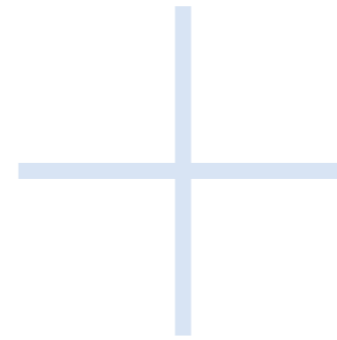
Diffusore in vetro opale stampato o policarbonato opale IK10 antivandalo. Guarnizioni di tenuta in silicone. Corpo in alluminio pressofuso a basso tenore di rame. Base in alluminio pressofuso. Piattello interno reggicablaggio in Al 99,8. Viti a brugola in acciaio inox.

Structure

Moulded opal glass or IK 10 vandalproof opal polycarbonate diffuser. Silicone sealing gaskets. Low copper content die-cast aluminium body. Die-cast aluminium base. Internal wire holder plate in Al 99,8. Stainless steel Allen key screws.



* Alimentazione passante possibile
Through wiring allowed



Irraggiamento verso il basso

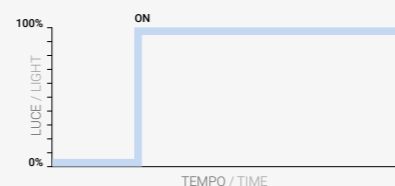
La forma emisferica è stata progettata per allontanare dalla base la lampada portandola nella posizione migliore per diffondere più efficacemente la luce. Il portalampana è posizionato in alto, grazie al precablaggio con cavi resistenti al calore. La luce viene così irradiata verso il basso.

Downward light distribution

KASKO has been designed with its hemispherical shape to provide maximum illumination. The lampholder is installed on the top and the light is oriented downwards.

KASKO STANDARD

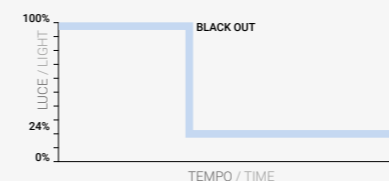
Funzionamento ON / OFF.
ON / OFF operating.



KASKO STANDARD + EMERGENCY 3h

Funzionamento standard ON / OFF con innesto automatico dell'emergenza in caso di black-out.

Standard ON / OFF operating with automatic emergency ignition in case of black-out.



KASKO INTELLIGENT ILLUMINATION

Rilevatore di presenza: accensione al 100% al passaggio.

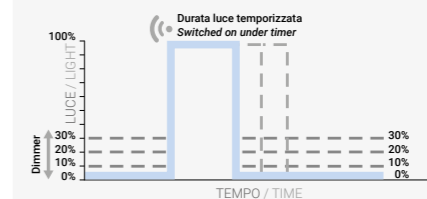
Dimmer: regolazione luce notturna 0-30%.

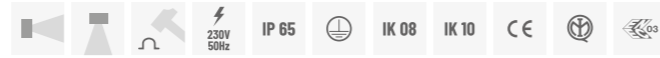
Settaggi: area di rilevamento, timer, crepuscolare.

Motion sensor: 100% ignition upon detection.

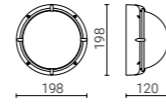
Dimmer: night light adjustment 0-30%.

Settings: detection area, timing, daylight.





KASKO CON ANELLO / WITH RING Ø 198 mm



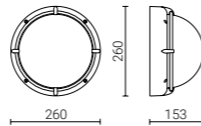
Code	
8410	● GR - graphite
8490*	○ BI - white

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
E27 L max 117 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
E27	100	-	-	diffuse
	75	-	-	

Su richiesta / On Request
● SI - silver

KASKO CON ANELLO / WITH RING Ø 260 mm

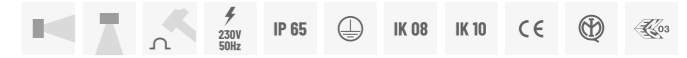


Code	
9150	● GR - graphite ○ BI - white
9154*	
9151	
9155*	
9152	
9156*	
8420	-
8495*	-

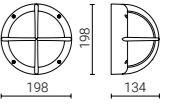
*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 145 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	-	1575	645	diffuse
LED + 3h emergency	15	1575/240	645/119	
LED + intelligent illumination	-	1575	645	
E27	150	-	-	
	100	-	-	

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version
● SI - silver



KASKO CON GRIGLIA / WITH GUARD Ø 198 mm



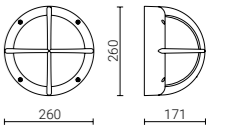
Code	
8310	● GR - graphite
8390*	○ BI - white

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
E27 L max 117 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
E27	100	-	-	diffuse
	75	-	-	

Su richiesta / On Request
● SI - silver

KASKO CON GRIGLIA / WITH GUARD Ø 260 mm



Code	
9160	● GR - graphite ○ BI - white
9164*	
9161	
9165*	
9162	
9166*	
8320	-
8395*	-

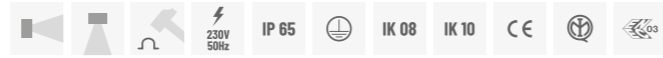
*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 145 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	-	1575	645	diffuse
LED + 3h emergency	15	1575/240	645/119	
LED + intelligent illumination	-	1575	645	
E27	150	-	-	
	100	-	-	

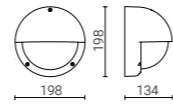
Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version
● SI - silver

KASKO

Parete o soffitto / Wall or ceiling



KASKO CON PALPEBRA / WITH EYELID Ø 198 mm



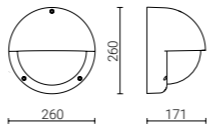
Code	
8610	● GR - graphite
8690*	○ BI - white

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
E27 L max 117 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
E27	75	-	-	diffuse
	60	-	-	

Su richiesta / On Request
● SI - silver

KASKO CON PALPEBRA / WITH EYELID Ø 260 mm



Code	
9170	● GR - graphite ○ BI - white
9174*	
9171	
9175*	
9172	
9176*	
8620	-
8695*	-

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 145 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	15	1575	303	diffuse
LED + 3h emergency		1575/240	303/59	
LED + intelligent illumination		1575	303	
E27	100	-	-	
	75	-	-	

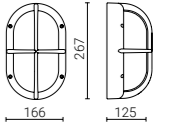
Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Versione LED emergenza + illuminazione intelligente / Emergency + intelligent illumination LED version
● SI - silver

KASKO

Parete o soffitto / Wall or ceiling



KASKO OVALE CON GRIGLIA / OVAL WITH GUARD



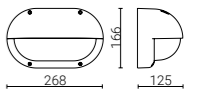
Code	
9182	● GR - graphite ○ BI - white
9184*	
8110	-
8190*	-

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 173 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	470	diffuse
E27	100	-	-	
	60	-	-	

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
● SI - silver

KASKO OVALE CON PALPEBRA / OVAL WITH EYELID



Code	
9186	● GR - graphite ○ BI - white
9187*	
8810	-
8890*	-

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser
Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 173 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED	10	1100	234	diffuse
E27	100	-	-	
	60	-	-	

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
● SI - silver

PLAFONIERE DA
PARETE O SOFFITTO

WALL OR CEILING
FITTINGS

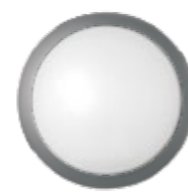
JACK



Il corpo lampada JACK, tondo o ovale, è costituito da un apparecchio a tenuta stagna che contiene la base, la sorgente luminosa, il cablaggio, il diffusore e la cornice di chiusura. Il look finale si crea con le maschere, inserite semplicemente con un sistema a scatto, disponibili in forme e colori diversi. Le versioni LED offrono specifiche funzioni aggiuntive per l'illuminazione d'emergenza, temporizzata, notturna o con rilevatore incorporato. Così JACK offre una gamma di soluzioni versatile per l'illuminazione di spazi comuni e privati: luce scale, scantinati, corridoi, balconi, esterni e giardini, oltre alle classiche e robuste applicazioni su palo.

The JACK lamp body, round or oval, consists of a watertight luminaire that contains the base, the light source, the wiring, the diffuser and the closing frame - the final look is created with the masks, simply applied with a snap-on system, available in different shapes and colors. The LED versions offer specific additional functions for emergency, timing, daylight and motion sensor. Thus JACK offers a range of versatile solutions for the lighting of common and private spaces: staircase, basements, corridors, balconies, exteriors and gardens, in addition to the classic and robust pole-mounted applications.

WALL OR CEILING



JACK
round



JACK
oval

JACK

Struttura

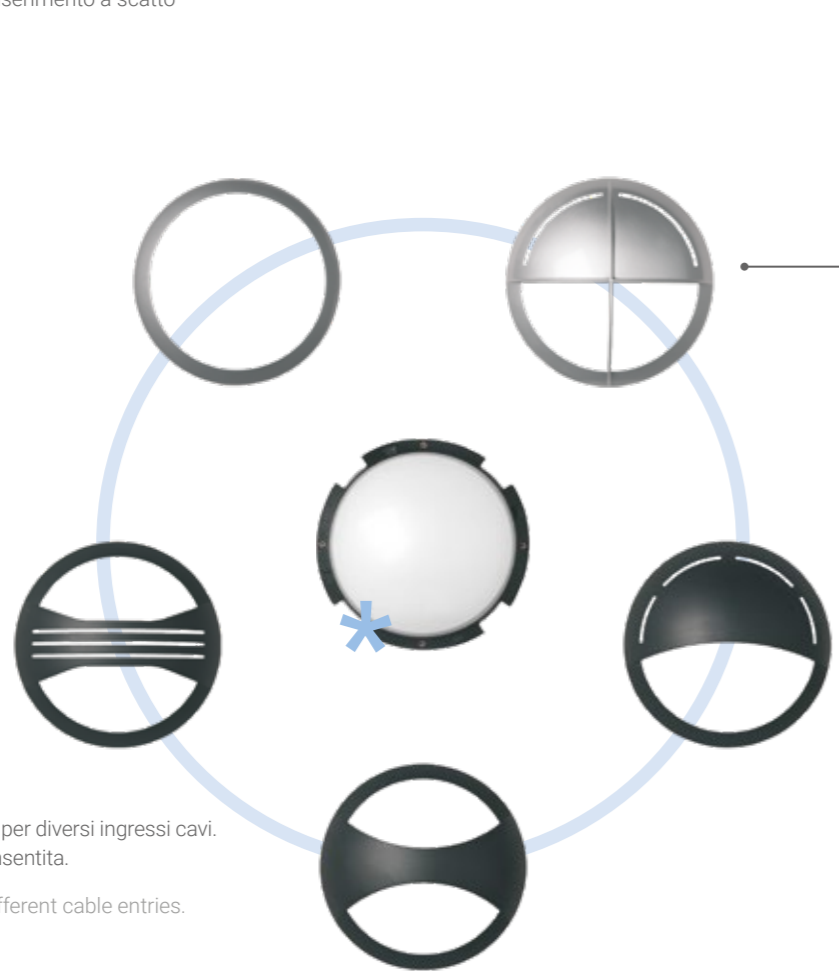
La serie JACK è composta da:

- **corpi lampada** in policarbonato con trattamento anti UV, in forma tonda o ovale, con diffusore opale in vetro stampato o in policarbonato
- **maschere intercambiabili** in policarbonato con inserimento a scatto

Structure

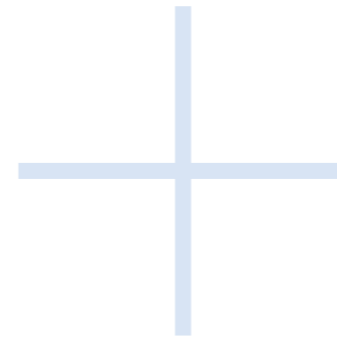
The JACK range is composed of:

- **light bodies**, round or oval, in UV resistant polycarbonate with opal diffuser in moulded glass or polycarbonate
- **snap covering masks** in polycarbonate



L'apparecchio è predisposto per diversi ingressi cavi. Alimentazione passante consentita.

The fixture is suitable for different cable entries. Through wiring allowed.



Massima componibilità

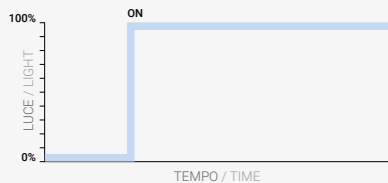
Il look finale si ottiene rivestendo il corpo lampada con apposite "maschere", disponibili in forme e colori diversi, installabili con un semplice scatto, atte a nascondere e proteggere le viti. La lampada assume così, volta per volta, una sua propria personalità.

Maximum modularity

The final look can be achieved changing the snap covering masks, in different shapes and colours, suitable to hide and protect the screws. The luminaire will achieve different personalities.

JACK STANDARD

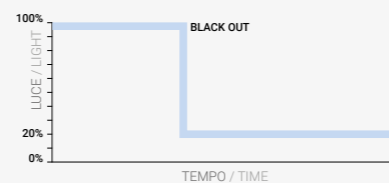
Funzionamento ON / OFF.
ON / OFF operating.



JACK STANDARD + EMERGENCY 3h

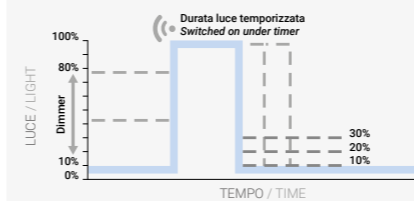
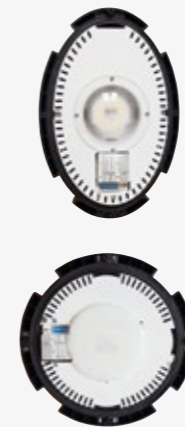
Funzionamento standard ON / OFF con innesto automatico dell'emergenza in caso di black-out.

Standard ON / OFF operating with automatic emergency ignition in case of black-out.



JACK INTELLIGENT ILLUMINATION

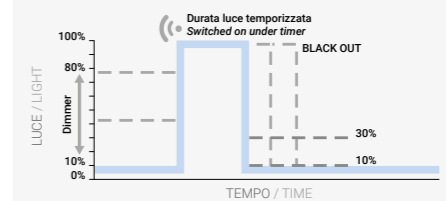
Rilevatore di presenza: accensione al 100% al passaggio.
Dimmer: regolazione luce notturna 0-30%.
Settaggi: area di rilevamento, timer, crepuscolare.
Motion sensor: 100% ignition upon detection.
Dimmer: night light adjustment 0-30%.
Settings: detection area, timing, daylight.



JACK INTELLIGENT ILLUMINATION + EMERGENCY 3h

Combinazione funzionamento con rilevatore di presenza crepuscolare + emergenza al black-out.

Combination of motion sensor + emergency functions.

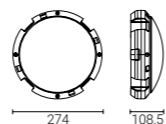


JACK

Parete o soffitto / Wall or ceiling



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
2101	LED	15	1575	645	diffuse
2191*					
4451					
4453*					
2105					
2195*	LED + intelligent illumination	1575	645		
4301	LED + intelligent illumination + 3h emergency	1575/240	645/119		
4302*					
2201	E27	75	-	-	
2291*					

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 145 mm (forniti senza lampadina / supplied without lamp)

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)

JACK

Parete o soffitto / Wall or ceiling



MASCHERE / MASKS



code 2213



code 2214



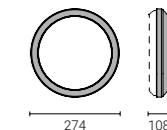
code 2215



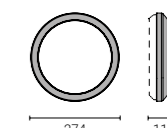
code 2216



code 2217



code 2213



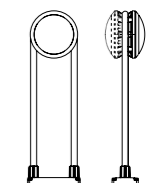
codes
2214 2215 2216 2217

Code	Description
2213	
2214	
2215	● NE - black
2216	● SI - silver
2217	

Maschera di rivestimento in policarbonato, bloccaggio a scatto senza viti / Covering mask in polycarbonate, screwless snap fixing

Su richiesta / On Request
2213 ○ BI - white

PALO A "U" / U-POST



Code	Description
3201	● NE - black

Palo a "U" completo di cassetta di derivazione / U-post, internal through wiring connection box

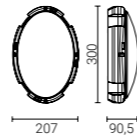
Alimentazione passante consentita / Through wiring allowed
Possibilità montaggio seconda lampada contrapposta / Possible mounting of a second opposite fitting

JACK

Parete o soffitto / Wall or ceiling



CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES



Code	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
2143	LED				
2146	LED + intelligent illumination	13	1000	539	diffuse
2241	E27	60	-	-	

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers
E27 L max 173 mm (forniti senza lampadina / supplied without lamp)

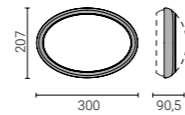
MASCHERE / MASKS



code 2263



code 2264



code 2263



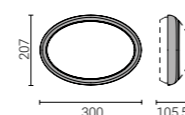
code 2264



code 2265



code 2267



codes 2265 2267

Code	Description
2263	Maschera di rivestimento in policarbonato, bloccaggio a scatto senza viti / Covering mask in polycarbonate, screwless snap fixing
2264	
2265	
2267	

Su richiesta / On Request
2263 ○ BI - white

JACK

Parete o soffitto / Wall or ceiling



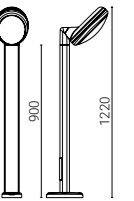
PALI / POSTS



code 3202 NE



code 3203 NE



Code	Description
3202	● NE - black
3203	

Alimentazione passante consentita / Through wiring allowed

Palo per 1 JACK, completo di cassetta di derivazione / Post for 1 JACK, internal through wiring connection box
Palo per 2 JACK, completo di cassetta di derivazione / Post for 2 JACK, internal through wiring connection box



PLAFONIERE DA
PARETE O SOFFITTO

WALL OR CEILING
FITTINGS

MARINA



MARINA è un classico di GOCCIA ILLUMINAZIONE. Mantenendo lo stile storico e versatile della linea, si caratterizza nella versione attuale con una protezione IP65, con una finitura grafite che conferisce una moderna reinterpretazione e completa resistenza ai raggi UV, con un cablaggio interno anche per cavi ad alta resistenza termica e con i diffusori in vetro o in policarbonato antivandalo. Il modello MAGNUM, grazie al diametro di 350 mm, è indicato per l'installazione a soffitto e quando è richiesta un'illuminazione forte e diffusa. La versione con LED di potenza offre inoltre interessanti funzioni aggiuntive.

MARINA is a classic of GOCCIA ILLUMINAZIONE. Maintaining the traditional and versatile style of the line, it is characterized in the current version with an IP65 protection, with a graphite finish that gives a modern reinterpretation and complete resistance to UV rays, with an internal wiring also for high thermal resistance cables and with diffusers in glass or vandal-proof polycarbonate. The MAGNUM model is suitable for ceiling installation and when strong and widespread lighting is required, thanks to its diameter of 350 mm. The version with power LED also offers interesting additional functions.

WALL OR CEILING



MARINA
oval



MARINA
oval with guard



PALPEBRA



MARINA
round



MARINA
round with guard



MAGNUM

Struttura

Diffusore opale in vetro o policarbonato antivandalo. Corpo, anello, griglia e palpebra in policarbonato verniciato con trattamento anti UV. Riflettore in alluminio 99,8 brillantato e precablato.

Structure

Opal diffuser in glass or vandalproof polycarbonate. Body, ring, guard and eyelid in painted polycarbonate with UV resistant treatment. 99,8 polished and pre-wired aluminium reflector.



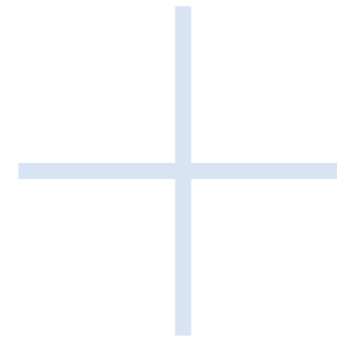
Possibile alimentazione passante
Through wiring allowed

Ingresso cavi possibile da ogni parte

- dall'alto con doppia sicurezza
- laterale
- dal basso
- entra ed esci
- dal retro per punto-luce a parete o a soffitto

Cable entry from any side

- from the top with double security
- from the side
- from the bottom
- through wiring
- from the rear for wall or ceiling installation



IP 65 e cablaggio facilitato

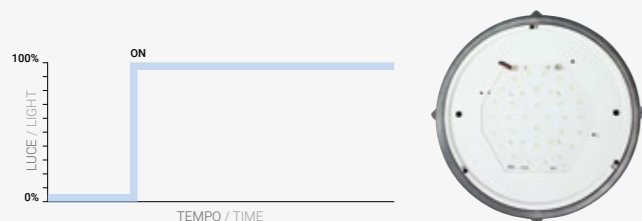
Ingresso cavi dal retro o laterale mediante il bocchettone fornito o giunto chiudi guaina o giunto tubo-scatoia.

IP 65 and easy connection

Cable entry from either the rear or the side through flexible conduit or rigid conduit adaptor.

MAGNUM STANDARD

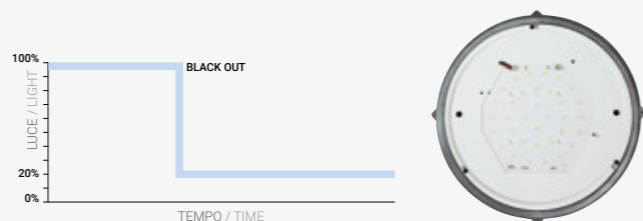
Funzionamento ON / OFF.
ON / OFF operating.



MAGNUM STANDARD + EMERGENCY 3h

Funzionamento standard ON / OFF con innesto automatico dell'emergenza in caso di black-out.

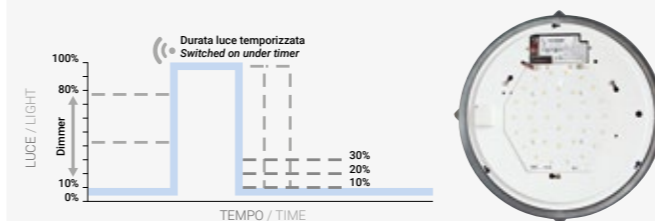
Standard ON / OFF operating with automatic emergency ignition in case of black-out.



MAGNUM INTELLIGENT ILLUMINATION

Rilevatore di presenza: accensione al 100% al passaggio.
Dimmer: regolazione luce notturna 0-30%.
Settaggi: area di rilevamento, timer, crepuscolare.

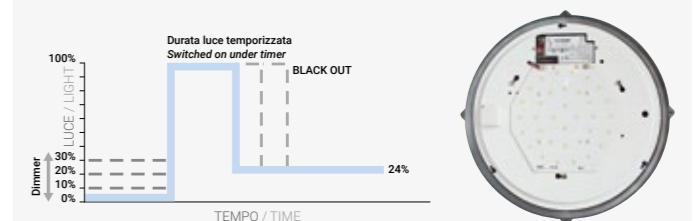
Motion sensor: 100% ignition upon detection.
Dimmer: night light adjustment 0-30%.
Settings: detection area, timing, daylight.



MAGNUM INTELLIGENT ILLUMINATION + EMERGENCY 3h

Combinazione funzionamento con rilevatore di presenza crepuscolare + emergenza al black-out.

Combination of motion sensor + emergency functions.



MARINA

Parete o soffitto / Wall or ceiling

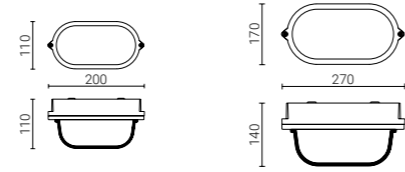


MARINA OVALE / OVAL



L 200 mm

L 270 mm



Code	L	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
4560	200 mm	E27	60	-	-	diffuse
4580	270 mm		100			
4592*			75			

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

4560 E27 L max 117 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

4580, 4592 E27 L max 173 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)



MARINA

Parete o soffitto / Wall or ceiling

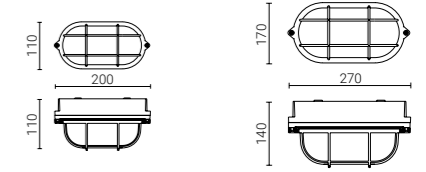


MARINA OVALE CON GRIGLIA / OVAL WITH GUARD



L 200 mm

L 270 mm



Code	L	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
4510	200 mm	E27	60	-	-	diffuse
4520	270 mm		100			
4590*			75			

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

4510 E27 L max 117 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

4520, 4590 E27 L max 173 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

PALPEBRA



L 200 mm

L 270 mm



Code	L	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
2806	200 mm	E27	60	-	-	diffuse
2825	270 mm		100			
2895*			75			

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

2806 E27 L max 117 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

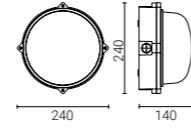
2825, 2895 E27 L max 173 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

MARINA

Parete o soffitto / Wall or ceiling



MARINA TONDA / ROUND

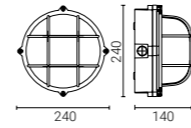


	Code	Ø	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
4780	● GR - graphite	240 mm	E27	100	-	-	diffuse
4792*	○ BI - white			75			

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

E27 L max 145 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)

MARINA TONDA CON GRIGLIA / ROUND WITH GUARD



	Code	Ø	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
4720	● GR - graphite	240 mm	E27	100	-	-	diffuse
4790*	○ BI - white			75			

*Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

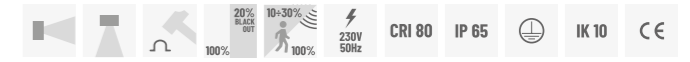
E27 L max 145 mm (fornite senza lampadina / supplied without lamp)



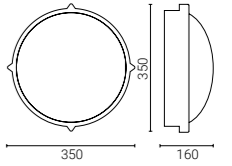


MAGNUM

Parete o soffitto / Wall or ceiling



MAGNUM Ø 350 mm



Code	Ø	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
2481	350 mm	LED	25	2500	1158	diffuse
4449		LED + 3h emergency		2500/400	1158/154	
2488		LED + intelligent illumination		2500	1158	
4443		LED + intelligent illumination + 3h emergency		2500/400	1158/154	
2495		E27		2x60	-	

Diffusore in policarbonato antivandalo IK10 / IK10 vandalproof polycarbonate diffuser

Modulo LED a tensione di rete, compatibile con dimmer a taglio di fase / Mains voltage LED module, compatible with most phase-cut dimmers

E27 L max 173 mm (fornita senza lampadina / supplied without lamp)

CONTROLLO DEL COLORE DELLA LUCE

LIGHT COLOUR CONTROL

RGBW



Il sistema RGBW di GOCCIA ILLUMINAZIONE, comandato da un telecomando tramite un segnale trasmesso con protocollo DMX 512 Standard, permette di programmare i LED RGB e miscelare i colori e la luce bianca, secondo il metodo rosso, verde, blu + bianco. La gamma RGBW è composta dalle serie CLOCK, K³ e PASSUM UP, dotate del dispositivo per la ricezione del segnale, e dal generatore remoto per la gestione delle varie funzioni. RGBW di GOCCIA ILLUMINAZIONE è un applicativo da esterno di qualità per tutte le installazioni in cui l'effetto cromatico luminoso vada ad esaltare l'architettura e le strutture.

The RGBW system by GOCCIA ILLUMINAZIONE, controlled by a remote control unit through a signal transmitted with the DMX 512 Standard protocol, allows to program the RGB LEDs and mix the colors and white light, according to the red, green, blue + white method. The RGBW range consists of the CLOCK, K³ and PASSUM UP series, equipped with the device to receive the signal, and of the remote generator to manage the various functions. RGBW by GOCCIA ILLUMINAZIONE is a quality outdoor application for all installations in which the luminous chromatic effect enhances the architecture and structures.

GROUND OR WALL RECESSED



RGBW PASSUM UP
Ø 125



RGBW PASSUM UP
Ø 180



RGBW PASSUM UP
Ø 245

SPOTLIGHT



RGBW CLOCK
Ø 80



RGBW CLOCK
Ø 120

WALL EFFECTS



RGBW K³
1 window



RGBW K³
2 windows

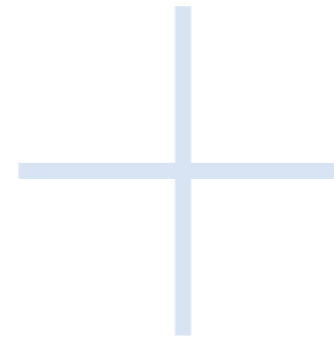
RGBW

Sistema RGBW

Il sistema GOCCIA, comandato da centralina remota attraverso un segnale trasmesso con protocollo DMX 512 Standard, è composto dagli apparecchi CLOCK, K³ e PASSUM UP dotati di dispositivo per ricevere il segnale. Il generatore di segnale DMX è fornito comprensivo di scatola da incasso e consente la regolazione di tutti gli apparecchi.

RGBW System

The GOCCIA system, controlled by the remote unit through a signal transmitted via Standard DMX 512 protocol, is composed of CLOCK, K³ and PASSUM UP fittings equipped with a device for signal receipt. DMX signal generator is supplied with its backbox and allows the user to regulate all fittings.

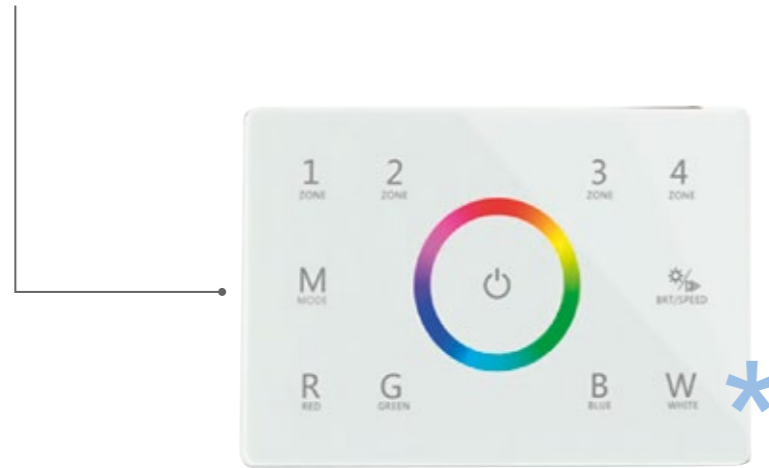


Ampia gamma fasci e colori

Grazie alle lenti ad elevate prestazioni sono disponibili 3 aperture del fascio per ogni soluzione: 10°- 30°- 54°. È possibile ottenere una vastissima gamma di colori oltre alla possibilità di dimmerazione.

Wide range of beams and colours

Thanks to the high efficiency lenses, 3 beam angles are available for each version: 10°- 30°- 54°. You can get a wide range of colours and dim the light.



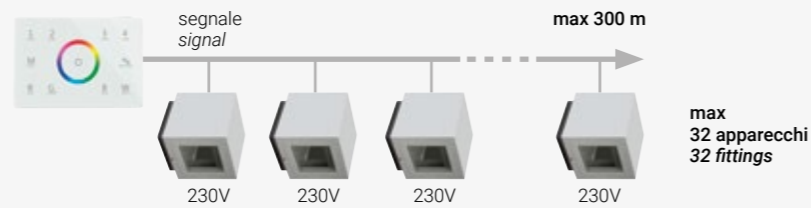
Funzioni: scelta del colore, dimmerazione dell'intensità di luce, rotazione dei colori e passaggio al bianco puro.

Functions: choice of the colour, dimming of the light intensity, colour rotation and transition to pure white.

230V SISTEMA DI CABLAGGIO / WIRING SYSTEM

Le serie K³ e PASSUM UP Ø 245 presentano soluzioni con alimentatore 230V a bordo controllabili dalla centralina.

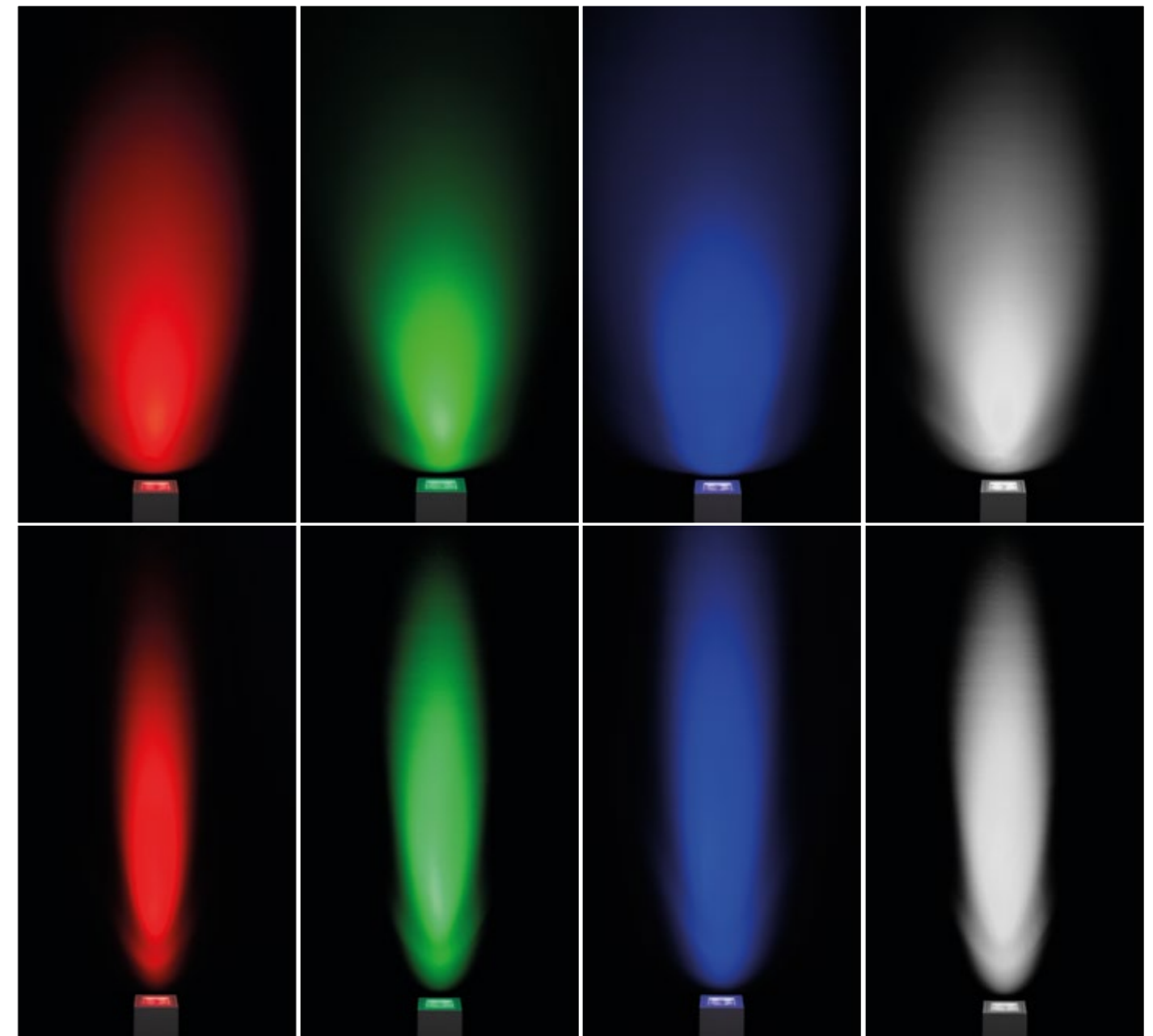
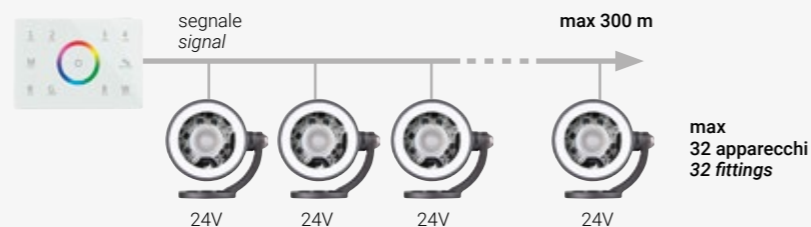
The ranges K³ and PASSUM UP Ø 245 come with 230V built-in driver versions controlled by the unit.



24V SISTEMA DI CABLAGGIO / WIRING SYSTEM

Le serie CLOCK, PASSUM UP Ø 125 e PASSUM UP Ø 180 presentano soluzioni a 24V, controllabili in remoto da appositi reattori 24V e dalla centralina.

The ranges CLOCK, PASSUM UP Ø 125 and PASSUM UP Ø 180 come with 24V versions controlled by the unit. Dedicated 24V remote drivers available.

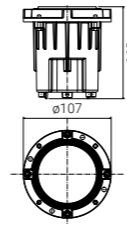


RGBW PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 125 mm



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1462	aluminium	LED RGBW	12 max	330 max	230 max	30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

Contiene 1 LED RGBW e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 1 RGBW LED and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Fornito con 0,5 m di cavo: segnale + alimentazione a 24V / Supplied with 0,5 m cable: signal + 24V

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 293)

IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Flangia di chiusura e cassaforma non comprese / Covering flange and in-ground box not included (pages 26-27)

Su richiesta / On Request

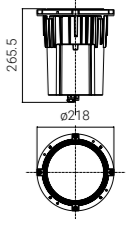
Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

RGBW PASSUM UP

Incasso a terra / Ground recessed



CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 245 mm



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1482	aluminium	LED RGBW	32 max	990 max	690 max	30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

Contiene 3 LED RGBW e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 3 RGBW LEDs and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Fornito con 2 cavi da 0,5 m: segnale + alimentazione a 230V / Supplied with two 0,5 m cables: signal + 230V

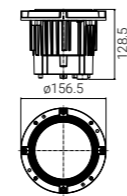
IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Flangia di chiusura e cassaforma non comprese / Covering flange and in-ground box not included (page 31)

Su richiesta / On Request

Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

CORPO LAMPADA / LIGHT BODY Ø 180 mm



Code	Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
1464	aluminium	LED RGBW	25 max	990 max	690 max	30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

Contiene 3 LED RGBW e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 3 RGBW LEDs and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Fornito con 0,5 m di cavo: segnale + alimentazione a 24V / Supplied with 0,5 m cable: signal + 24V

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 293)

IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Flangia di chiusura e cassaforma non comprese / Covering flange and in-ground box not included (pages 28-29)

Su richiesta / On Request

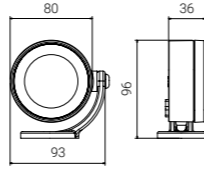
Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

RGBW CLOCK

Spot / Spotlight



RGBW CLOCK Ø 80 mm



Code	
1186	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED RGBW	12 max	330 max	230 max	30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

Contiene 1 LED RGBW e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 1 RGBW LED and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Fornito con 0,5 m di cavo: segnale + alimentazione a 24V / Supplied with 0,5 m cable: signal + 24V

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 293)

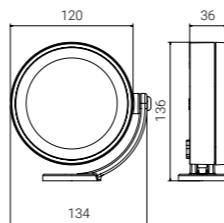
Accessori opzionali: vedi capitolo CLOCK / Optional accessories: see chapter CLOCK (pages 106-112)

Su richiesta / On Request

Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

BI - white CO - corten

RGBW CLOCK Ø 120 mm



Code	
1187	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey

Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
LED RGBW	25 max	990 max	690 max	30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

Contiene 3 LED RGBW e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 3 RGBW LEDs and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Fornito con 0,5 m di cavo: segnale + alimentazione a 24V / Supplied with 0,5 m cable: signal + 24V

Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 293)

Accessori opzionali: vedi capitolo CLOCK / Optional accessories: see chapter CLOCK (pages 106-112)

Su richiesta / On Request

Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

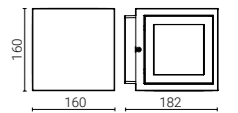
BI - white CO - corten

RGBW K³

Effetti a parete / Wall effects



RGBW K³



Code	
1184	<ul style="list-style-type: none"> GR - graphite GM - metallized grey
1185	<ul style="list-style-type: none"> BI - white

Material	Lamp	W	Lm LED	Real Lm	Beam
aluminium	LED RGBW	1x32 max	990 max	690 max	1x30°
		2x32 max	1980 max	1380 max	2x30°

Fasci opzionali / Optional beams 10° (code + 10), 54° (code + 54)

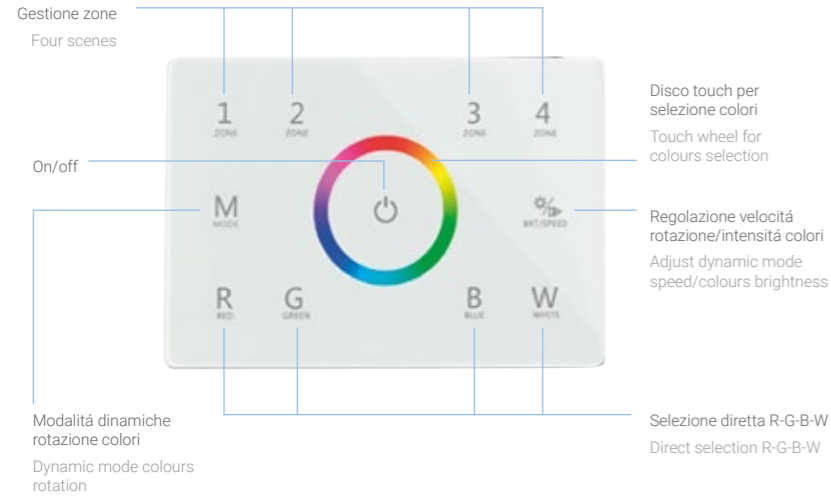
Contiene 3 LED RGBW ogni faccia e dispositivo per ricevere il segnale DMX standard 512 inviato da centralina cod. 1181 o altra centralina compatibile / It contains 3 RGBW LEDs each window and a device to receive DMX standard 512 signal sent from the control unit code 1181 or another compatible unit

Su richiesta / On Request

Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings

RGBW

Accessori / Accessories



Generatore di segnale DMX 512 Standard con comandi touch screen per pilotare il sistema RGBW degli apparecchi GOCCIA. Emissione segnale fino alla distanza max di 300 m per un max di n° 32 apparecchi collegati con appropriato cavo per DMX. Per distanze superiori il segnale va amplificato con adeguato ripetitore/amplificatore di segnale DMX Standard 512.

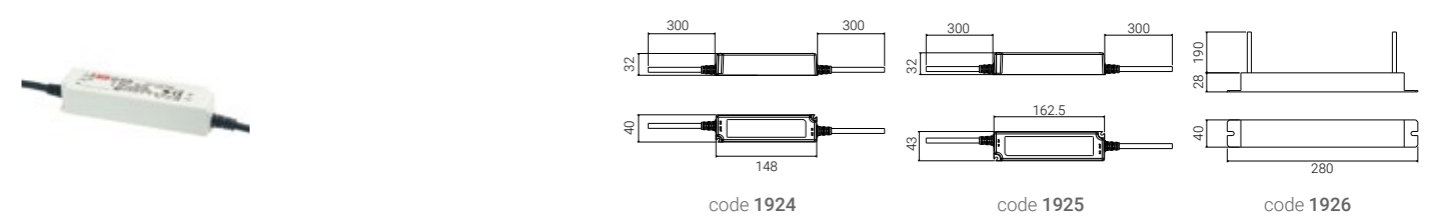
Touch screen DMX 512 standard signal generator capable to drive the fittings to the system RGBW. Max. of 32 fittings until 300 m with the appropriate DMX cable. For longer distances or signal missing use a relevant signal amplifier.

RGBW

Accessori / Accessories

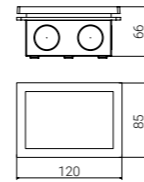


ALIMENTATORI 24V DC / 24V DC CONTROL GEARS



Code	W	Description
1924	25	INPUT 220-240 V - OUTPUT 24V DC
1925	60	
1926	150	

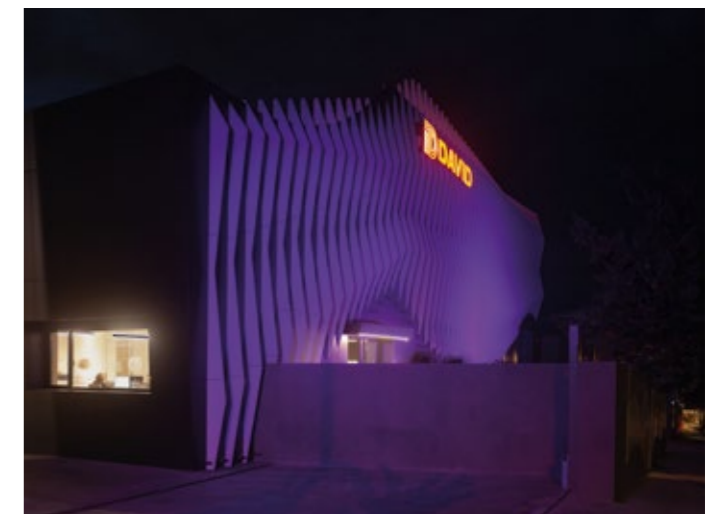
RGBW CENTRALINA / RGBW SIGNAL GENERATOR



Code	Description
1181	Centralina 230V compatibile con gli apparecchi RGBW GOCCIA, completa di scatola per incasso a muro / Signal generator 230V suitable for RGBW GOCCIA fittings, complete with its backbox to recess in the wall

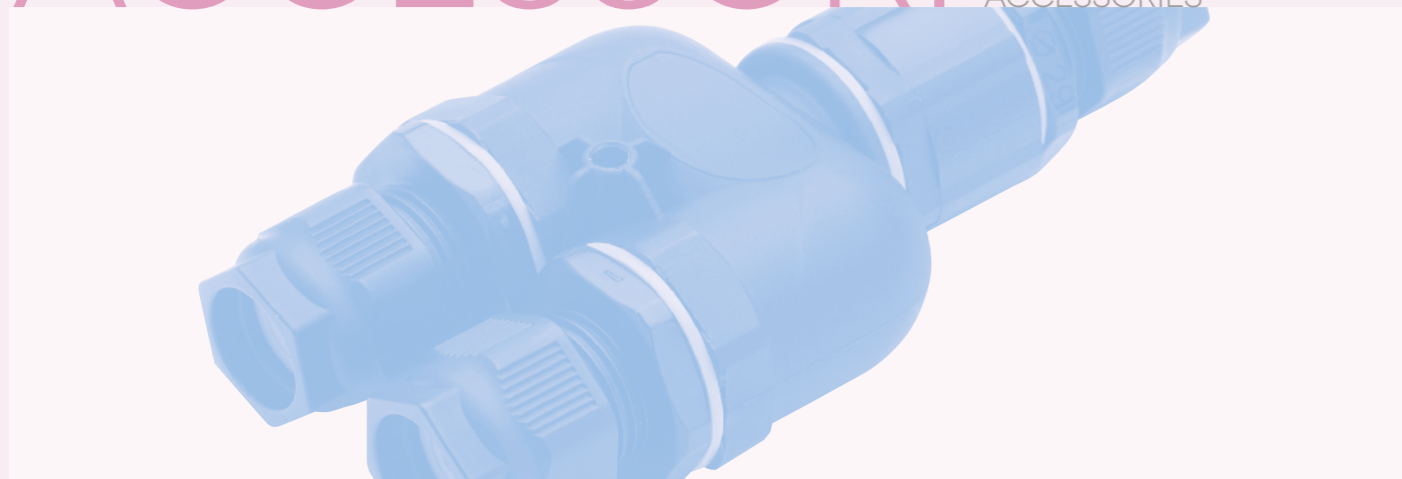
Su richiesta / On Request

Telecomando compatibile con gli apparecchi RGBW GOCCIA / Remote controller compatible with RGBW GOCCIA fittings
 Settaggio multicanale degli apparecchi / Multi-channel setting of the fittings



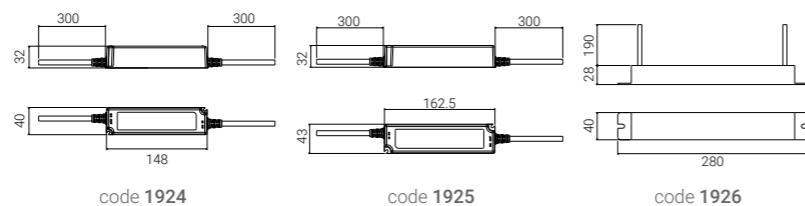
ACCESSORI

ACCESSORIES



ALIMENTATORI 24V DC / 24V DC CONTROL GEARS

24V DC IP 67 CE

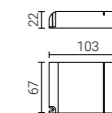


Code	W	Description
1924	25	INPUT 220-240 V - OUTPUT 24V DC
1925	60	
1926	150	

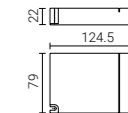
ACCESSORI ACCESSORIES

IP 20 CE

DRIVER DALI



code 1956



code 1957

Code	Description
1956	INPUT 220-240 V o 110-127 V / AC o DC - OUTPUT 350 mA (17W) / 700 mA (32W)
1957	INPUT 220-240 V o 110-127 V / AC o DC - OUTPUT 350 mA (39W) / 700 mA (60W)

GIUNTI STAGNI / WATERPROOF CONNECTIONS

IP 68 CE



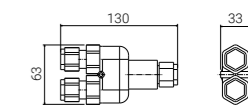
code 1941



code 1942



code 1941



code 1942



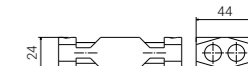
code 1943



code 1944



code 1943



code 1944

Code	Description
1941	Connessione singola 3x2,5 mm ² IP68 / Single connector 3x2,5 mm ² IP 68
1942	Connessione entra-esci 3x2,5 mm ² IP68 / Through wiring connector 3x2,5 mm ² IP 68
1943	Connessione singola presa-spina 3x2,5 mm ² IP68 / Plug/socket connector 3x2,5 mm ² IP 68
1944	Connessione fino a 4 uscite 3x2,5 mm ² IP68 (basato su gel silicónico bicomponente) / Up to 4 outputs connector 3x2,5 mm ² IP 68, based on two-component silicone gel

INFORMAZIONI GENERALI

GENERAL INFORMATION

COME LEGGERE IL CATALOGO
HOW TO READ THE CATALOGUE

Applicazione / Application

INCASSI A TERRA, A PARETE E DOWNLIGHT

GROUND OR WALL RECESSED AND DOWNLIGHT

PASSUM

Descrizione / Description

PASSUM è la famiglia di apparecchi da incasso per esterni ad alte prestazioni, con massima tecnologia di illuminazione e straordinaria flessibilità e precisione nell'installazione. Contraddistinta da solidità, perfetta tenuta stagna, resistenza alla corrosione, si articola nelle diverse versioni in alluminio o acciaio inox AISI 316L.

PASSUM UP è la scelta per l'illuminazione da incasso verso l'alto, modulare e componibile secondo le esigenze, dispone inoltre di una versione ad altezza d'installazione minimizzata - ultraflat.

PASSUM SIDEWARDS è la serie per l'illuminazione radente laterale da incasso su percorsi e pavimentazioni. Le alte prestazioni delle unità LED sono ottimizzate dalle ottiche con tecnologia per l'emissione laterale - side emitter.

PASSUM SPOT rappresenta l'applicazione più innovativa della famiglia, grazie ai performanti LED e alle ottiche orientabili che ne fanno un inedito proiettore da incasso a pavimento.

PASSUM DOWNLIGHT è la versione downlight da incasso a soffitto. Il sistema di ganco di fissaggio consente di montare le lampade precablate, grazie alla versione ultraflat anche in altezze limitate.

PASSUM is the family of high performance recessed luminaires for outdoor use, with maximum lighting technology and extraordinary flexibility and precision in installation. Characterized by solidity, perfect watertightness, resistance to corrosion, it is divided into different versions in aluminum or AISI 316L stainless steel.

PASSUM UP is the choice for upward recessed lighting, modular and adaptable according to all needs, it also has a version with minimized installation height - ultraflat.

PASSUM SIDEWARDS is the series for recessed side grazing lighting on paths and pavements. The high performance of the LED units is optimized by the optics with side emitter technology.

PASSUM SPOT represents the most innovative application of the family, thanks to the high performance LEDs and the adjustable optics that make it a brand new recessed floor projector.

PASSUM DOWNLIGHT is the recessed ceiling downlight version. The fixing hook system allows pre-wired lamps to be mounted, thanks to the ultraflat version even in limited heights.

GROUND OR WALL RECESSED

CEILING RECESSED

gamma prodotti / Product range

general catalogue 2022

Nome serie / Series name

Gamma prodotti / Product range

Nome prodotto / Product name

Icone / Icons

Applicazione / Application

Disegno quotato / Dimensioned drawing

PASSUM UP

Incasso a terra o parete / Ground or wall recessed

CORPI LAMPADA / LIGHT BODIES Ø 70 mm

aluminum AISI 316L stainless steel

Code	Material	Lamp	W	Len LED	Real Lm	Beam
1412	aluminum	LED	1	135	77	38°
1413			3	240	130	
1491	AISI 316L stainless steel	LED	1	135	77	38°
1494			3	240	130	

Fasci optional / Optional beams 18° (code + 18), 90° (code + 90)
Driver esterno non compreso / Remote driver to be ordered separately (page 46)
IP 67 con flange / IP 67 with flanges

Su richiesta / On Request
2700K (code + 27K)
Lunghezza cavo 7 m / 7 m cable length (code + MT7)

CASSAFORMA / IN-GROUND BOX Ø 70 mm

Flange / FLANGES 70 mm

Code	Description
1411	Cassaforma Ø 70 in tecnopolimero stabilizzato da intente e da parete / In-ground box Ø 70 mm in waterproof technopolymer

FLANGE / FLANGES 125 mm

Code	Description
1511	Flangia tonda Ø 70 in alluminio / Round flange Ø 70 in aluminum
1512	Flangia tonda Ø 70 in acciaio inox AISI 316L / Round flange Ø 70 in AISI 316L stainless steel
1513	Flangia quadrata 70x70 in acciaio inox AISI 316L / Square flange 70x70 in AISI 316L st. steel

Su richiesta / On Request
L'insieme corpo lampada+flangia viene fornito montato, sigillato e orientato / The set light body+flange can be supplied assembled, sealed and oriented

general catalogue 2022

Note / Notes

Informazioni tecniche / Technical information

Note / Notes

Informazioni tecniche / Technical information



Codice prodotto / Product code

Il codice prodotto è composto da:
ARTICOLO + FINITURA + TONALITÀ + FASCIO
The product code is explained as follows:
ITEM + FINISHING + TONALITY + BEAM


4664
Articolo
Item


GR 3K
Finitura
Finishing

12
Fascio
Beam

CERTIFICAZIONI CERTIFICATION

 È il marchio unico europeo relativo agli apparecchi d'illuminazione. Esso può essere rilasciato ai costruttori che abbiano un Sistema Qualità certificato / Is the sole European Trade Mark for illumination products and can only be applied by manufacturers who have a certified Quality System


 Marchio rilasciato dall'Istituto italiano del marchio di qualità che attesta la conformità dell'apparecchio alle norme costruttive di sicurezza / Mark issued by the Italian quality mark Institute, which certifies the conformity of the luminaires with construction safety standards


 Questa marcatura è obbligatoria per la libera circolazione del prodotto nella Comunità Europea e costituisce a tutti gli effetti la dichiarazione da parte del fabbricante che il prodotto è conforme alle direttive (2014/35/UE - 2014/30/UE) e quindi costruito, verificato e collaudato in conformità alle norme (sicurezza e compatibilità EMC) applicabili. La Marcatura CE non comporta controllo o garanzia alcuna da parte di istituti di certificazione volontaria (Marchi di Qualità) / This mark is compulsory for the free trade of the products within the EEC. It represents in every respect the declaration of the manufacturer that the product is in accordance with the directives (2014/35/EU - 2014/30/EU) and therefore manufactured, checked and tested in compliance with the relevant rules (Safety and EMC Compatibility). The CE mark does not require any control or warranty by any voluntary certification institute (Quality Trade Mark)

Gli apparecchi di GOCCIA ILLUMINAZIONE sono costruiti e testati secondo le Norme di seguito elencate, in dipendenza della loro tipologia / GOCCIA ILLUMINAZIONE luminaires are built and tested according to the Standards listed below, depending on their typology


EN 60598-1	Norma generale - Prescrizioni generali e prove / General requirements and tests
EN 60598-2-13	Prescrizioni particolari - Apparecchi di illuminazione da incasso a terra / Particular requirements – Ground recessed luminaires
EN 60598-2-2	Prescrizioni particolari - Apparecchi di illuminazione da incasso / Particular requirements – Recessed luminaires
EN 60598-2-22	Prescrizioni particolari - Apparecchi di emergenza / Particular requirements – Luminaires for emergency lighting
EN 60598-2-1	Prescrizioni particolari - Apparecchi fissi per uso generale / Particular requirements - Fixed general purpose luminaires


RESISTENZA AGLI URTI IMPACT RESISTANCE


 Apparecchio protetto contro un'energia d'impatto di 5 Joule / Luminaire protected against an impact energy of 5 Joules

 Apparecchio protetto contro un'energia d'impatto di 20 Joule / Luminaire protected against an impact energy of 20 Joules


CLASSI DI ISOLAMENTO INSULATION CLASSES


 Apparecchio dotato di isolamento di base. Protezione: collegamento delle parti metalliche accessibili alla terra di protezione. L'apparecchio richiede la messa a terra / Luminaire with basic insulation. Protection: connection of the accessible metal parts to the earthing protection. Earthing required


 Apparecchio dotato di doppio isolamento. Protezione: mediante isolamento supplementare / Luminaire with double insulation. Protection: through additional insulation


 Apparecchio idoneo per alimentazione a bassissima tensione di sicurezza. Protezione: intrinsecamente sicuro. Le parti che portano corrente possono essere accessibili / Luminaire suitable for supply at safety extra low voltage. Protection: intrinsically safe. The live parts can be accessed

CLASSIFICAZIONE IP IP RATING

 Apparecchio protetto contro la penetrazione di corpi solidi Ø > 1 mm e dagli spruzzi d'acqua / Luminaire protected against solid Ø > 1 mm and splashing water


 Apparecchio protetto contro la penetrazione della polvere e da getti d'acqua / Luminaire protected against powder and water jets

 Apparecchio a tenuta di polvere e protetto da getti di acqua / Dust-tight luminaire and protected against water jets

 Apparecchio a tenuta di polvere e protetto da ondate / Dust-tight luminaire and protected against powerful water jets


 Apparecchio a tenuta di polvere e protetto da immersione temporanea / Dust-tight luminaire and protected against temporary immersion


ICONE ICONS


 24V DC


 230V 50 Hz


 Indice resa cromatica / Color rendering index


 Carrabile, carico massimo: 2.000, 3.500 kg / Drive over, maximum load: 2.000, 3.500 kg

 Calpestabile, carico massimo: 500, 1.000, 2.000 kg / Walk over, maximum load: 500, 1.000, 2.000 kg

 Temperatura di contatto sul diffusore T≤40°C / Contact temperature on diffuser T≤40°C

 Funzione Corridor / Corridor function

 Illuminazione intelligente / Intelligent illumination

 Illuminazione d'emergenza / Emergency lighting

ICONE ICONS



Diffusore antivandalo / Vandalproof diffuser



Incasso a terra, calpestabile di superficie con ottica fissa /
Ground recessed, ground surface mounted with fixed optic



Incasso a terra con ottiche basculanti / Ground recessed with adjustable optics



Incasso a parete, lampada segnapasso, spot o a parete con ottica fissa /
Wall recessed, steplight, spotlight or wall mounted with fixed optic



Incasso a parete con ottiche basculanti / Wall recessed with adjustable optics



Incasso a soffitto, downlight o spot con ottica fissa /
Ceiling recessed, downlight or spotlight with fixed optic



Incasso a soffitto con ottiche basculanti / Ceiling recessed with adjustable optics



Palo, stelo, torretta multifunzione o arredo urbano /
Post, stem, garden power point or urban lighting



Effetti a parete / Wall effects





















Apparecchio orientabile / Adjustable fitting



Apparecchio RGBW / RGBW fitting

FINITURE FINISHING

Code	Material	Description
 GR - graphite	aluminium	Finitura a doppia verniciatura dopo decapaggio, passivazione cromica (cromo trivalente), fondo epossidico e verniciatura con polveri poliestere / Double varnished finish after pickling, trivalent chromic passivation, epoxy primer and polyester powder coating
 BI - white		
 NE - black	aluminium	Finitura a doppia verniciatura dopo decapaggio, passivazione cromica (cromo trivalente), fondo epossidico e verniciatura con polveri poliestere / Double varnished finish after pickling, trivalent chromic passivation, epoxy primer and polyester powder coating
 GM - metallized grey		
 CO - corten	polycarbonate	Verniciatura a spruzzo con resine polieuretaniche, stabilizzata anti UV / UV resistant liquid painting with polyurethanic resins
 SI - silver		
 GR - graphite		
 BI - white		
 NE - black		
 OP - opal white		
 BL - opal blue		
 AR - opal orange		
 VE - opal green		
 OP - opal white		
 BL.ZR - zircon blue	Stampato in pasta / Colour moulded	
 AM.BR - amber		
 VE.SM - emerald green		
 IN - stainless steel		
	glass	Vetro piano temprato / Flat tempered glass
		Vetro lavorato / Crafted glass
	AISI 316L stainless steel	Inox AISI 316L spazzolato e lucidato / Brushed and polished AISI 316L stainless steel

INDICE PER CODICE

INDEX BY CODE

Code	Series	Page
1004	K ³ WRITER	189
1008	K ³ WRITER	189
1014	K ³ WRITER	189
1018	K ³ WRITER	189
1022	K ³ WRITER	189
1033	K ³ WRITER	189
1040	K ³ MINILED	182
1041	K ³ MINILED	182
1042	K ³ MINILED	182
1043	K ³ MINILED	182
1044	K ³ MINILED	182
1045	K ³ MINILED	182
1046	K ³ MINILED	182
1050	K ³ MINILED	182
1051	K ³ MINILED	182
1052	K ³ MINILED	182
1053	K ³ MINILED	182
1054	K ³ MINILED	182
1055	K ³ MINILED	182
1056	K ³ MINILED	182
1087	LUX SHOWER	237
1090	K ³ MINILED	183
1091	K ³ WRITER	190
1092	K ³ WRITER	190
1093	K ³ WRITER	190
1095	K ³ WRITER	190
1096	K ³ WRITER	191
1102	K ³ POWER	195
1105	K ³ POWER	195
1106	K ³ POWER	195
1109	K ³ POWER	195
1112	K ³ POWER	195
1115	K ³ POWER	195
1116	K ³ POWER	195
1119	K ³ POWER	195

Code	Series	Page
1122	K ³ POWER	195
1123	K ³ POWER	195
1128	K ³ POWER	195
1132	K ³ POWER	195
1133	K ³ POWER	195
1138	K ³ POWER	195
1141	K ³ POWER	195
1142	K ³ POWER	195
1146	K ³ POWER	195
1147	K ³ POWER	195
1151	K ³ POWER	195
1152	K ³ POWER	195
1156	K ³ POWER	195
1157	K ³ POWER	195
1181	RGBW	292
1184	RGBW	291
1185	RGBW	291
1186	RGBW	290
1187	RGBW	290
1191	K ³ POWER	196
1192	K ³ POWER	196
1193	K ³ POWER	196
1194	K ³ POWER	197
1203	CORINTHIA	230
1204	CORINTHIA	230
1208	CORINTHIA	230
1213	CORINTHIA	230
1221	LUX SHOWER	236
1222	LUX SHOWER	236
1225	LUX SHOWER	237
1226	LUX SHOWER	237
1231	CORINTHIA	230
1232	CORINTHIA	230
1241	KYKLO	243
1242	KYKLO	243

Code	Series	Page
1301	WASH	174
1302	WASH	174
1305	WASH	174
1306	WASH	174
1308	WASH	174
1309	WASH	174
1311	WASH	176
1312	WASH	176
1321	WASH	175
1322	WASH	175
1324	WASH	175
1325	WASH	175
1327	WASH	175
1328	WASH	175
1332	WASH	176
1333	WASH	176
1401	PASSUM	25
1411	PASSUM	24/34
1412	PASSUM	24
1413	PASSUM	24
1415	PASSUM	34
1416	PASSUM	34
1421	PASSUM	26/36
1422	PASSUM	26
1423	PASSUM	25
1424	PASSUM	26
1427	PASSUM	36
1431	PASSUM	28/37/40
1432	PASSUM	28
1433	PASSUM	28
1434	PASSUM	28
1436	PASSUM	37
1438	PASSUM	40
1440	PASSUM	31
1441	PASSUM	31

Code	Series	Page
1442	PASSUM	31
1444	PASSUM	31
1451	SQUEEZE	56
1453	SQUEEZE	54
1454	SQUEEZE	54
1455	SQUEEZE	54
1457	SQUEEZE	54
1458	SQUEEZE	54
1459	SQUEEZE	54
1462	RGBW	288
1464	RGBW	288
1467	SQUEEZE	55
1468	SQUEEZE	55
1470	PASSUM	44
1471	PASSUM	46
1472	PASSUM	44
1473	PASSUM	44
1474	PASSUM	45
1475	PASSUM	45
1476	PASSUM	46
1478	PASSUM	46
1479	PASSUM	45
1481	PASSUM	34
1482	RGBW	289
1484	PASSUM	34
1485	PASSUM	36
1487	PASSUM	37
1488	PASSUM	40
1491	PASSUM	24
1494	PASSUM	24
1495	PASSUM	26
1496	PASSUM	26
1497	PASSUM	28
1498	PASSUM	28
1511	PASSUM	24

INDICE PER CODICE

INDEX BY CODE

Code	Series	Page
1512	PASSUM	24
1513	PASSUM	24
1515	PASSUM	35
1516	PASSUM	35
1517	PASSUM	35
1519	PASSUM	35
1521	PASSUM	25/27
1522	PASSUM	25/27
1523	PASSUM	25/27
1525	PASSUM	36
1526	PASSUM	36
1527	PASSUM	36
1529	PASSUM	36
1531	PASSUM	28
1532	PASSUM	28
1533	PASSUM	28
1535	PASSUM	37
1536	PASSUM	37
1537	PASSUM	37
1539	PASSUM	37
1541	PASSUM	31
1542	PASSUM	31
1591	PASSUM	35
1593	PASSUM	35
1594	PASSUM	35
1924	ACCESSORI / ACCESSORIES	48/57/74 293/294
1925	ACCESSORI / ACCESSORIES	48/57/74 293/294
1926	ACCESSORI / ACCESSORIES	293/294
1941	ACCESSORI / ACCESSORIES	49/69/106 127/295
1942	ACCESSORI / ACCESSORIES	49/106 127/295
1943	ACCESSORI / ACCESSORIES	231/295
1944	ACCESSORI / ACCESSORIES	49/69 106/295
1956	ACCESSORI / ACCESSORIES	295

Code	Series	Page
1957	ACCESSORI / ACCESSORIES	295
1971	PASSUM	49
1972	PASSUM	49
2101	JACK	270
2105	JACK	270
2143	JACK	272
2146	JACK	272
2191	JACK	270
2195	JACK	270
2201	JACK	270
2213	JACK	271
2214	JACK	271
2215	JACK	271
2216	JACK	271
2217	JACK	271
2241	JACK	272
2263	JACK	272
2264	JACK	272
2265	JACK	272
2267	JACK	272
2291	JACK	270
2481	MARINA	283
2488	MARINA	283
2495	MARINA	283
2806	MARINA	279
2825	MARINA	279
2895	MARINA	279
3201	JACK	271
3202	JACK	273
3203	JACK	273
3322	TRIANGOLO	217
3341	TRIANGOLO	216
3344	TRIANGOLO	216
3351	TRIANGOLO	217
3353	TRIANGOLO	219

Code	Series	Page
3396	TRIANGOLO	217
3401	CANTHARELLUS	135
3402	CANTHARELLUS	135
3403	CANTHARELLUS	135
3501	I-MAGO/I-LUX/I-DEA	149/158/167
3502	I-MAGO/I-LUX/I-DEA	149/158/167
3504	CANTHUS	142
3511	I-MAGO/I-LUX	149/158
3512	I-MAGO/I-LUX	149/158
4170	TRIANGOLO	214
4220	TRIANGOLO	214
4223	TRIANGOLO	214
4225	TRIANGOLO	215
4229	TRIANGOLO	214
4230	TRIANGOLO	214
4301	JACK	270
4302	JACK	270
4413	DOCKS	256
4443	MARINA	283
4449	MARINA	283
4450	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
4451	JACK	270
4453	JACK	270
4470	DOCKS	254
4472	DOCKS	254
4474	DOCKS	254
4475	DOCKS	254
4478	DOCKS	255
4479	DOCKS	255
4480	DOCKS	256
4481	DOCKS	256
4487	DOCKS	255
4488	DOCKS	255
4489	DOCKS	256
4510	MARINA	279

Code	Series	Page
4520	MARINA	279
4560	MARINA	278
4580	MARINA	278
4590	MARINA	279
4592	MARINA	278
4661	CLOCK	105
4664	CLOCK	105
4665	CLOCK	105
4669	CLOCK	106
4691	CLOCK	107
4692	CLOCK	107
4693	CLOCK	111
4694	CLOCK	111
4695	CLOCK	111
4696	CLOCK	112
4697	CLOCK	112
4698	CLOCK	112
4720	MARINA	280
4780	MARINA	280
4790	MARINA	280
4792	MARINA	280
5066	VOLTO	225
5080	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI VOLTO	208/225
5091	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	208
5212	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5213	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5221	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5223	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5232	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5233	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	205
5301	SERVER POINT	118
5302	SERVER POINT	118
5303	SERVER POINT	118
5308	SERVER POINT	119
5309	SERVER POINT	119

INDICE PER CODICE

INDEX BY CODE

Code	Series	Page
5315	SERVER POINT	119
5321	STAMP	62
5323	STAMP	62
5326	STAMP	62
5331	STAMP	72
5335	STAMP	78
5336	STAMP	78
5337	STAMP	78
5351	STAMP	64/74/79
5352	STAMP	64
5357	STAMP	64
5358	STAMP	64/75
5359	STAMP	64
5360	STAMP	65/75/79
5371	STAMP	66
5372	STAMP	66
5381	STAMP	66
5382	STAMP	66
5383	STAMP	66
5384	STAMP	66
5391	STAMP	69
5392	STAMP	69
5401	QUANTUM	94
5402	QUANTUM	94
5405	QUANTUM	94
5406	QUANTUM	94
5407	QUANTUM	94
5411	QUANTUM	93
5412	QUANTUM	93
5415	QUANTUM	93
5416	QUANTUM	93
5420	QUANTUM	87
5425	QUANTUM	86
5430	QUANTUM	88
5435	QUANTUM	89

Code	Series	Page
5440	QUANTUM	90
5441	QUANTUM	86
5442	QUANTUM	87
5443	QUANTUM	88
5444	QUANTUM	89
5452	QUANTUM	86
5453	QUANTUM	88
5454	QUANTUM	89
5455	QUANTUM	91
5460	QUANTUM	87
5462	QUANTUM	86
5463	QUANTUM	88
5464	QUANTUM	89
5465	QUANTUM	91
5466	QUANTUM	91
5467	QUANTUM	91
5472	QUANTUM	86
5473	QUANTUM	88
5474	QUANTUM	89
5475	QUANTUM	91
5476	QUANTUM	91
5477	QUANTUM	91
5480	QUANTUM	92
5481	QUANTUM	92
5482	QUANTUM	92
5483	QUANTUM	92
5484	QUANTUM	92
5485	QUANTUM	92
5486	QUANTUM	92
5487	QUANTUM	92
5495	QUANTUM	97
5496	QUANTUM	96
5500	I-MAGO	149
5501	I-LUX	156
5502	I-LUX	156

Code	Series	Page
5503	I-LUX	156
5504	I-LUX	156
5505	I-MAGO/I-LUX/I-DEA	150/159/167
5506	CANTHARELLUS/I-MAGO/I-LUX	135/150/159
5510	I-MAGO	149
5511	I-LUX	158
5512	I-LUX	158
5515	I-LUX	158
5516	I-LUX	158
5517	I-LUX	156
5518	CANTHARELLUS	135
5519	CANTHARELLUS/I-MAGO I-LUX/I-DEA	135/150 159/167
5521	CANTHARELLUS	134
5522	CANTHARELLUS	134
5523	CANTHUS	142
5524	CANTHUS	142
5526	STANDING	126
5528	STANDING	127
5529	QUANTUM/STANDING	99/127
5531	I-DEA	164
5534	I-DEA	164
5536	I-DEA	164
5537	I-DEA	164
5540	I-LUX	156
5591	QUANTUM	96
5593	QUANTUM	98
5594	QUANTUM	98
5596	QUANTUM	97
5597	QUANTUM	98
5598	QUANTUM	97
5599	QUANTUM	98
5606	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	202
5607	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	202
5608	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	202
5618	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	203

Code	Series	Page
5619	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	203
5621	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	203
5626	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	203
5627	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	203
5636	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
5637	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
5638	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
5652	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
5653	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	204
5692	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5693	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5694	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5696	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5700	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	206
5704	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	206
5705	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5708	SMALL MIDI MAXI & SUPERMAXI	207
5863	VOLTO	224
5864	VOLTO	225
8110	KASKO	265
8190	KASKO	265
8310	KASKO	263
8320	KASKO	263
8390	KASKO	263
8395	KASKO	263
8410	KASKO	262
8420	KASKO	262
8490	KASKO	262
8495	KASKO	262
8610	KASKO	264
8620	KASKO	264
8690	KASKO	264
8695	KASKO	264
8810	KASKO	265
8890	KASKO	265



goccia
ILLUMINAZIONE



Consultate sul sito www.goccia.it
l'elenco aggiornato degli agenti

Goccia Illuminazione srl

Via E. Fermi, 59/65
25020 Poncarale (BS) Italy
T. +39 030 26 40 761 | F. +39 030 26 40 271

info@goccia.it
www.goccia.it

